

# En Santiago Reclaman Armas Para Luchar Contra Argentina

# HAY CLIMA DE GUERRA

**MANIFESTANTES APEDREARON BUSTOS  
DE SARMIENTO Y SAN MARTIN; FUERON  
QUEMADAS BANDERAS DE NUESTRO PAIS**

SANTIAGO DE CHILE, 8 (Associated Press). — Durante los incidentes promovidos en Santiago por el conflicto de Laguna del Desierto, fueron quemadas banderas argentinas, destruido un busto de Sarmiento y apedreada la estatua de San Martín. En esta radifoto exclusiva, de nuestro servicio de Associated Press, vemos a un manifestante, subido a un árbol, en el momento de prender fuego al pabellón argentino. (Amplia inform. en páginas 12, 13 y 14).



## Ultima Hora

Año 1 - Nº 96

BUENOS AIRES, LUNES 8 DE NOVIEMBRE DE 1965

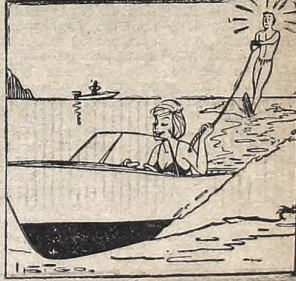
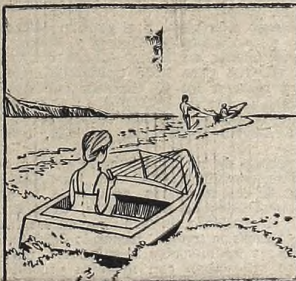
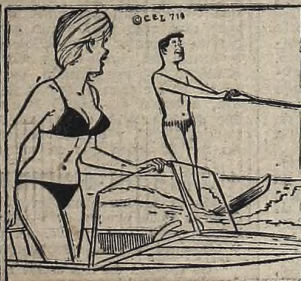
\$ 10.-

DIRECCION, REDACCION, ADMINISTRACION Y TALLERES: RIO RAMBA 280 — Director: HECTOR RICARDO GARCIA



Así terminaron Carlos Alberto Mereles y Roberto Juan Dorda, pistoleros argentinos que, juntamente con su cómplice Marcelo Brignone, se batieron a balazos, durante casi quince horas, con toda la policía uruguaya. Doce muertes y asaltos por 22 millones, fue la carrera de los tres hámpones eliminados. En la foto se ven sus cadáveres, chamuscados por los lanzallamas y las bombas molotov arrojadas por la policía. (Información en la página 10).

**LO  
LI  
TA**





## ESTA MAÑANA LLEGO BILLY DANIELS, RIVAL DE BONAVERA, Y NO HIZO MAYORES COMENTARIOS SOBRE SUS POSIBILIDADES

Hoy a las 8.40, en el Aeropuerto de Ezeiza, un avión de Aerolíneas Argentinas posó en tierra al negro norteamericano Billy Daniels, que el sábado enfrentará en el Luna Park al campeón argentino de todos los pesos Oscar "Ringo" Bonavena. Daniels, un "primera serie" en la clasificación estadounidense, puede ser el escalón que necesita Bonavena para ingresar en el ex-

traño mundo de la World Boxing Association. Acompañado por su manager, que también lo fue de Ray Sugar Robinson, el negro fue bastante parco en las declaraciones: "Sé —dijo— que Bonavena es un hombre de grandes condiciones. Y yo sé que me va a resultar difícil. Pero como los dos vamos para arriba, esta pelea nos puede servir de mucho."

Como casi todos los púgiles extranjeros que llegan a nuestro país, Daniels iba a ser alojado en el hotel Continental. Pero en este caso la norma se quebró, ya que, según versión extraoficial, en ese hotel se prohibió la entrada de negros por estar alojados en él "capos" del petróleo.

No obstante, el negrito quiere entrenarse a todo vapor para llegar bien a su gran

compromiso del sábado. Posiblemente hará intensas sesiones (algunas públicas) en el gimnasio Luna Park. Por lo tanto, durante la semana el público podrá captar su estilo, sus posibilidades y hacer los cálculos pertinentes. Bonavena, en recientes declaraciones, afirmó que correría la misma suerte que Peralta... Pero Daniels se tiene fe y, además es joven, y muy fuerte.

# ESPAÑA A LA "FINALISIMA"

BARCELONA, España, 8 (Reuter). — España conquistó el derecho de enfrentar a Australia por la copa Davis al obtener una victoria por tres a dos en la final interzonal jugada ayer contra la India en esta ciudad.

Manuel Santana, el más destacado jugador español, fue quien hizo posible esa victoria al triunfar por 6-3, 6-3, 6-3 frente al jugador número uno de la India, Ramanathan Krishnan.

Después de los partidos de singles jugados el viernes y de los dobles de ayer, España llevaba una ventaja de dos a uno. En el último encuentro de la serie, Juan Gisbert (España) enfrentó a Jaideep Mukerjee y perdió 4/6, 7/5, 6/2, 3/6 y 6/4. La rueda de desafío de la copa Davis será disputada el próximo mes en Australia.

Las campanas lanzadas a rebato en una iglesia cercana

y el ensordecedor griterío de los siete mil fanáticos que se habían congregado para seguir el cotejo, proclamaron la prensa española. Santana saltó de alegría y después fue llevado en andas por el público alrededor del campo de juego.

Santana derrotó a Krishnan con notable soltura, manteniendo así su condición de invitado en todos los sets que lleva disputados este año en los partidos de la copa Davis.

Krishnan en ningún momento logró ponerse a la altura de la agilidad desplegada por Santana, quien cubrió literalmente toda la cancha con sus veloces desplazamientos. Evidentemente, Krishnan no mostró la forma espléndida que exhibió el viernes al derrotar a Juan Gisbert con facilidad.

◆ PERDIO EMERSON

BRISBANE, Australia, 8 (Reuter). — El australiano Roy

Emerson, campeón de Wimbledon, sufrió una inesperada derrota hoy ante el jugador de color norteamericano Arthur Ashe, en la final de singles masculinos del torneo de tenis de Queensland.

Ashe, integrante del equipo norteamericano de la copa Davis, ganó por 3/6, 6/2, 6/3, 3/6 y 6/1.

Ashe, que tiene 22 años de edad, había sido vencido por Emerson en la última oportunidad que ambos se enfrentaron, en Wimbledon en 1964. En esa ocasión Emerson ganó por 6/3, 6/2, 7/5, en un partido de la cuarta rueda.

Por su parte, las australianas Margaret Smith y Lesley Turner triunfaron en la final de dobles femeninos, frente a Carole Graebner (Estados Unidos) y Judy Tegart (Australia) por 6/4, 4/6, 6/2, tras ir en ventaja por 4/1 en el segundo set.

## Nancy Richey Derrotó a Norma Baylon de Corrido

Un saldo positivo, de alto nivel de calidad, arrojó esta trigésima edición del Campeonato Internacional de Tenis de la República Argentina.

Las canchas de Buenos Aires —clásico escenario de estas contiendas—, fue marco en la fecha de los últimos partidos por el torneo. Y así el campeón italiano Nicola Pietrangeli, ya vencedor en 1963, volvió a ratificar su alta calidad superando en intenso y emocionante cotejo al sudamericano Cliff Drysdale. El score, de por sí, demuestra palpablemente cuál fue la intensidad y equilibrio imperante en las acciones: Pietrangeli, 6/8, 6/4, 6/0, 1/6 y 7/5.

Nueva emoción brindaron esta vez las damas. La norteamericana Nancy Richey sostuvo un verdadero duelo te-

nístico contra la argentina Norma Baylon, y los saques espectaculares de ésta, fueron bien contenidos y contrarrestados por la norteamericana que con firmeza y serenidad singular, pudo controlar el juego ganando en dos sets: 6/2 y 6/4.

El último partido de la fecha fue el disputado en doble caballeros, ganando Martín Mulligan-Cliff Drysdale a Nicola Pietrangeli-Thomas Foch por 2/6, 6/4 y 6/1.

De inmediato fueron consagrados los campeones del Campeonato Internacional de Tenis de la República Argentina 1965.

Individuales caballeros: Nicola Pietrangeli (italiano).

Individuales damas: Nancy Richey (norteamericana).

Individuales juveniles (damas): Graciela Morán.

Individuales menores: Ana M. Cavadin.

Individuales infantiles: Cynthia Colulich.

Dobles caballeros: Martín Mulligan (australiano)-Cliff Drysdale (sudamericano).

Dobles damas: Norma Baylon-Annette van Zyl.

Mixtos: Annette van Zyl-Cliff Drysdale.

Individuales menores: Arturo Grimaldi (H).

Individuales (infantiles): Roberto Carruthers.

Individuales damas: Nancy Richey (norteamericana).

Individuales juveniles (damas): Graciela Morán.

Individuales menores: Ana M. Cavadin.

Individuales infantiles: Cynthia Colulich.

Dobles caballeros: Martín Mulligan (australiano)-Cliff Drysdale (sudamericano).

Dobles damas: Norma Baylon-Annette van Zyl.

Mixtos: Annette van Zyl-Cliff Drysdale.

## TODO LISTO PARA LAGUNA vs. ORTIZ

NUEVA YORK, 8 (Associated Press). — Ismael Laguna hará la primera defensa de su título de campeón mundial de peso liviano ante Carlos Ortiz, a quien se lo arrebató en abril en Panamá.

La pelea a 15 rounds será el sábado próximo en San Juan.

El veterano Ray Robinson y Joey Archer se enfrentan en Pittsburg el miércoles, en otra de las peleas importantes de la semana. La forma en que Archer actúe frente a Robinson podría determinar sus perspectivas para disputar el título mundial de peso medio al

campeón Dick Tiger.

La pelea de revancha con Ortiz significará un gran ingreso económico para el panameño Laguna. Prácticamente desconocido fuera de su país hasta que destruyó a Ortiz, Laguna recibió 50.000 dólares y Ortiz 30.000, según dijo el promotor Bob Leith.

Ortiz, que no ha peleado desde que perdió el título, tiene record de 44-5-0. El de Laguna es de 39-2-1, incluyendo dos triunfos en peleas en que no expuso el título.

Martes en Nueva York, James Woody vs. Lou Hicks, peso completo, 10 rounds.

## JORGE FERNANDEZ CON BENVENUTTI: SE HARÁ?

NUEVA YORK, 8 (ANSA). — Héctor Méndez, manager del púgil argentino Jorge José Fernández, informó al representante en América de Nino Benvenuti, que Fernández desea pelear con el púgil italiano para la conquista del título.

Benvenuti es campeón mundial de los medios juniors. El argentino propondría como sede de la competición, Mar del Plata y como fecha, enero.

◆ JOFRE NO PUEDE

RIO DE JANEIRO, 8 (Associated Press). — El brasileño Eder Jofre no está en condiciones de enfrentarse con el japonés Masahito Harada en un desquite por el título mundial gallo, según dijo la mayoría de los cronistas deportivos.

El ex campeón, que perdió su título por decisión ante Harada en mayo de este año, empató anoche una pelea con el norteamericano Manny Elias

## "ESCANDALOSO": ASI TITULAN EL FALLO DE MINA

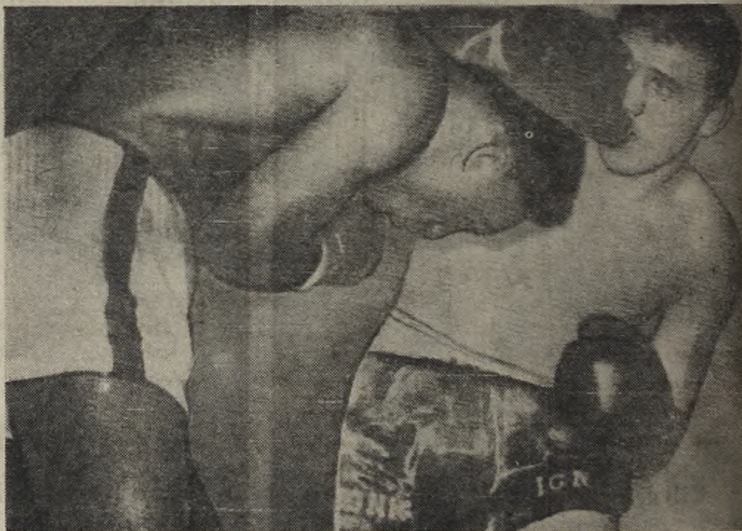
ROMA, 8 (Associated Press). — La prensa critica el fallo contrario a un boxeador italiano en Lima, llamándolo "escandaloso". La unanimidad al comentar el combate entre Mauro Mina y Piero del Papa, italiano, queda reflejada en una crónica de "Il Popolo". El órgano democristiano dice que "la terna arbitral en el combate, era claramente facciosa. Los silbidos que acogieron el veredicto deben haber tenido un dulce sonido en los oídos del italiano, privado de la victoria". "Verdicto - Escándalo", dice "Corriere dello Sport".

◆ PRAVISANI

BUSSETO, Parma, 8 (ANSA). — Aldo Pravisani conservó el título de campeón italiano de los pesos ligeros al derrotar hoy por puntos al desafiante Sandro Schiavetta. El match fue a 12 rounds. El triestino Pravisani pesó 60 kilos, y el cremonense Schiavetta, 59.400 kilogramos.

◆ PETRONELLI

PESARO, Italia, 8 (Associated Press). — Ciro Petronelli, púgil local, arrebató el sábado la corona italiana de los welters a Luciano Piazza, por decisión en una pelea concertada a 10 vueltas. Ambos púgiles pesan 71 kilos.



Una escena de la pelea entre Mauro Mina y Piero del Papa, celebrada en Lima. Ganó el peruano pero el fallo es seriamente rebatido en toda Italia ya que vieron ganador a del Papa (Radiofoto de Associated Press, exclusiva para ULTIMA HORA).

## CALDARELLA, COMO SIEMPRE, ARRASO CON EL MOTOCICLISMO

Rugir de motores de toda clase de cilindradas hubo ayer en el Autódromo Municipal, donde los ases de las dos ruedas estuvieron otra vez más frente a frente. El Gran Premio Ferruccio Gilera, que en su octava edición lleva a cabo el Moto Club Argentino, fue el motivo del enfrentamiento de los hombres más veloces en el presente.

La tarde ideal para la práctica del deporte al aire libre, fue motivo para que una numerosa concurrencia asistiera a la reunión que en todo aspecto resultó perfecta, con el regalo de finales emocionantes.

Se inició la fiesta con las máquinas de más baja cilindrada, y en ella, la chiquita maquina Itom, que condujo Roberto Pereyra, pasó cómoda a través de diez vueltas al circuito número 5, cuya distancia es de 2.126,35 metros; el tiempo que empleó el ganador, fue de 16'7"8/10, a un promedio de 79.157 kph; la segunda posición fue de Raúl Ubieta, que con máquina igual hizo 16'37"1/10; tercero José Sorain, del mismo equipo, con 16'46"7/10.

La primera emoción de la tarde se produjo en la segunda prueba, reservada a las máquinas de 100 cc, donde Domingo Redón, con su Zanella, aventajó por 4 segundos apenas a la Tchueche que condujo Alberto Gómez;

fue un final de los que pocas veces se dan. El tiempo del ganador fue de 13'23"8/10, a un promedio de 95.326 kph; el tiempo del segundo fue de 13'27"1/10; fue tercero Juan Corsi, con 14'6"7/10.

Las 125 cc. salieron a la pista, y el primer plato fuerte estaba a la vista, pues Caldarella, Gómez y Kislung, volverían a estar nuevamente en lucha en pos del triunfo. La victoria, esta vez fue para Aldo Caldarella, que empleó 24'4"8/10 para recorrer los 20 circuitos que demandó la prueba; su promedio fue de 106.020 kph; el tiempo de Jorge Kislung, que ocupó la segunda colocación, fue de 24'12"9/10, y para Alberto Gómez, de 25'3"9/10, con una vuelta menos.

En toda la reunión de motociclismo, la prueba reservada a los sidecars constituye una nota interesante, ya que a la potencia de las máquinas, se aprecia la pericia de los hombres encargados de conducirlos, cada uno en su función. Desde el comienzo, la Triumph de los hermanos Horacio y Jorge Lepiane tomó el comando del lote, dando la sensación de ser los holgados triunfadores, pues circuito a circuito se afianzaban con mayores posibilidades, siendo tenazmente perseguidos por Alberto Pomesano-Oscar

car Prado en unas, y Amleto Pomesano-Oscar Paulero en otras vueltas, pero cuando faltaba medio circuito para concluir la carrera y ya saboreaban el triunfo los hermanos citados, un accidente con suerte relegó ese halago para otra oportunidad (un perro que se cruzó en la pista, casi hace perder la estabilidad de la máquina, provocando la rotura del perno en la horquilla delantera y el desprendimiento del encadenado, permitiendo así que Pomesano-Prado se lucieran al ganar sobre la misma línea a su padre, a quien acompañó Paulero). El tiempo del ganador fue de 15'22"9/10, a un promedio de 102.494 kph; del segundo, 15'23", y de los accidentados, 15'59"8/10. Esta prueba fue la única que se corrió en el circuito número 10.

◆ JORGE KISLING - GUILLERMO ARNAIZ

Estos dos nombres fueron los que se erigieron en triunfadores en la prueba de mayor interés de la tarde, que fue la reservada para las 175 cc. abierta fórmula internacional y standard abierta preparación libre.

Se disputó en dos series con tiempo acumulativo, donde Jorge Kislung se impuso a Fabián González



## TRES POSTULANTES PARA UN TITULO



Ramos Delgado, Carrizo, Cap, Matosas y Grispo. Una línea defensiva, cinco gestos iguales y un par de guantes. Los gestos, sin excepción, no son de alegría. No reflejan la felicidad de ser punteros. La cosa no es para menos. Pues ese puesto es algo que se debe exclusivamente a las fallas rivales y a los guantes de Amadeo.



Final del partido angustiosamente ganado por Boca. El "Flaco" Menotti, cuya actuación se redujo a tirar varios tiros libres, se despide de Di Gioia. Es muy probable que también se despida del primer equipo y es que el rosarino parece que se olvidó de jugar al fútbol.



# RIVER Y BOCA: GANARON PERO SIGUEN JUGANDO MAL. VELEZ: OTRO PASO ADELANTE

SI, BOCA Y RIVER LE GANARON A FERRO Y ATLANTA. PERO NADA. LA MISMA MEDIOCRIDAD DE SIEMPRE, EL MISMO FUTBOL POBRE. PERO GANARON Y SIGUEN A LA CABEZA DE UN TORNEO MAS QUE MALO. VELEZ QUEDO ALLI, ESPERANDO...



■ Jugada previa al primer gol de Vélez. Conde evitó la salida de Cordero, para ceder a Carone, quien señaló el primer tanto velezano. Después marcaría el segundo. Vélez sigue firme.

La jornada de ayer —para no llamar la atención— resultó, en líneas generales, de tono marcadamente opaco. Se dieron, además, dos aspectos reiterados en la actual edición de este certamen. Uno, son los triunfos logrados por River Plate y Boca Juniors, los que nuevamente se impusieron sin convencer, a los "ponchazos" y en forma harto transpirada, con la preocupación tensa hasta el momento de la pitada final. El otro aspecto repetido —que se dio esta tarde— es el concerniente al fútbol "no gol", que se practica predominantemente en la actualidad. Hoy, como casi siempre, volvieron a brillar por sus ausencias los poderes ofensivos, que originan lo que en la actualidad ha pasado a ser "artículo de lujo": el gol, tanto es así que, al término de los primeros periodos, tan solo se habían marcado dos tantos,

uno de ellos en las postrimerias de los primeros cuarenta y cinco minutos. Y ambos pertenecientes a un mismo equipo: Huracán. Escalofriante, ¿verdad? La suma total de conversiones en la jornada de ayer alcanza a 15. Las que agregadas a las tres correspondientes al cotejo que anteanoche adelantaron Estudiantes de La Plata (2) y Lanús (1), totalizan apenas 18. Muy poco, ¿verdad? No obstante, esto hace bastante tiempo que está de moda. Y por más que está de moda resulta excesivamente monótona, no existe otra alternativa que continuar argumentando.

## ◆ RIVER JUGO MAL

El match, librado en Villa Crespo, resultó de trámite apenas discreto. El triunfo logrado por la escuadra riverplatense —líder de la competencia— puede considerarse justo. No obstante, hay que convenir que esto no implica —de ninguna manera— elogiar la faena "millonaria", ni mucho menos. Por el contrario, el puntero acusó notorios defectos, tanto en el orden individual como colectivo. Pero mereció ganar. Esto nos da la pauta de como jugó Atlanta.

## ◆ BOCA NO LO HIZO MEJOR

Pobre el cotejo disputado en la "Bombonera" xeneise. Gano Boca. Su triunfo no puede objetarse. Lo que si merece objeción es su labor y —en mayor escala aún— la del team "verde". Las fallas en el ganador alloraron en varios elementos, careciendo marcadamente de un accionar coordinado y preciso. Boca ganó. Pero hay que dejar bien en claro que, nuevamente, lo hizo sin convencer. Fue producto, más que nada, de garra y de tesón, que de virtudes. El saldo más importante que le otorga este encuentro a los "xeneises" es los dos puntos conseguidos tremendamente valiosos, máxime a esta altura del certamen.

La actuación del conjunto ferrocarrilero dejó mucho que desear. Tanto que su faena resultó indudablemente inferior a la de Boca. Con eso creemos ser gráficos.

## ◆ LOS DEMAS, POR EL ESTILO

Vélez Sarsfield, otro de los fundados postulantes al cetro de campeón, dio cuenta mercedemente, en Liniers, del modesto Chacarita Juniors. Dos a cero fue el score.

Independiente confirmó que, por lo menos, la moral se halla revitalizada. Tal aspecto fue el factor primordial, que le permitió imponerse, en su estadio, por dos a cero al altísimo Gimnasia y Esgrima de la Plata.

Era casi unánime la creencia de que el match Banfield-San Lorenzo de Almagro iba a finalizar con el score en blanco. ¿El motivo? Se enfrentaban dos escuadras comandadas por dos "coaches" que son reyes de los sistemas harto defensivos: Juan Carlos Lorenzo (San Lorenzo) y José D'Amico (Banfield). Y todo se cumplió cabalmente. Tal como estaba previsto. Resulta obvio agregar que el trámite del lance resultó opaco e inexpressivo.

El clásico rosarino, entre Rosario Central y N. O. Boys —disputado en el field de Arroyito— se definió con la justa victoria de los rojinegros por la mínima diferencia de uno a cero. Esta confrontación debió ser suspendida, en el transcurso de la segunda etapa, por espacio de veinte minutos. Esto ocurrió como consecuencia de un serio desorden provocado por numerosos aficionados del sector correspondiente a "generales".

Huracán fue el equipo que salió del "monton" en esta jornada. Tanto es así que derrotó —en Parque de los Patricios— a Argentinos Juniors por nada menos que cuatro a uno. Mereció plenamente esta victoria el once del "Globito".

## Básquetbol: Por Lanús y la Ribera Anda Todo Bien

POSICIONES				
ZONA "A"	Clubes	J.	G.	P. Pts.
Lanús	.....	13	11	2 41
River Plate	.....	13	11	2 41
San Lorenzo	.....	13	10	3 40
G. E. Vélez Sarsfield	.....	13	6	7 6
Barracas Central	.....	13	5	8 5
Independiente de Burzaco	(x)	13	3	10 3
Huracán	.....	13	3	10 3
La Peña	.....	12	2	10 2

POSICIONES				
ZONA "B"	Clubes	J.	G.	P. Pts.
Boca Juniors	.....	13	11	2 41
Independiente	(x)	12	10	2 40
Vélez Sarsfield	(x)	12	8	4 8
Atlanta	(x)	12	7	5 7
Barracas Juniors	(x)	12	6	6 6
El Porvenir	.....	13	5	8 5
Sp. Alsina	(x)	12	2	10 2
I. Sarmiento	(x)	12	1	11 1

Jornada reducida de básquetbol fue la de ayer, para completar la décima segunda fecha de los torneos oficiales de las Asociaciones Buenos Aires y Porteña se cumplieron cinco encuentros, dos correspondientes a la última entidad mencionada y tres por la primera.

## ◆ LANUS Y BOCA

Los triunfos de Lanús y Boca Juniors sobre Independiente de Burzaco e Institución Sarmiento, respectivamente, permite a estos dos elencos pasar a encabezarse la tabla de posiciones en sus zonas. El primero compartido ahora con River Plate con igual número de encuentros realizados, y el segundo sobre Independiente con un encuentro más.

En cambio en la Asociación Porteña, en la zona 1, la ventaja que poseía Racing sobre Imperio Juniors

y 17 de Agosto, la amplió merced a su triunfo sobre Imperio en la víspera. En la otra zona las cosas se complican más. Con respecto al tercero a clasificarse en la rueda de ganadores, debiendo esperarse a la realización de la fecha de mañana, última de la ronda de clasificación para poder develar esa incógnita.

## ◆ RESULTADO

En conclusión, por la Asociación Buenos Aires, Gimnasia y Esgrima de Vélez Sarsfield ganó puntos a Barracas Central; Lanús derrotó a Independiente de Burzaco por 74 tantos a 67, y Boca Juniors, como visitante, triunfó en Institución Sarmiento por 66 a 50.

En la Porteña, Gimnasia y Esgrima venció a Victoria por 64 a 55 y Racing a Imperio Juniors por 69 a 52.

## POLO: SORPRESA MARPLATENSE

Dos fechas del campeonato argentino abierto de polo y una gran sorpresa. En la segunda jornada, jugada ayer, el equipo de Mar del Plata eliminó al subcampeón Santa Ana al derrotarlo por 13 a 12, en tiempo suplementario. Después de demostrar un nivel de eficacia muy superior al handicap total de sus jugadores, que es de 20, en tanto que el de Santa Ana eleva a 31. En la fecha inicial Coronel Suárez, que realizó una brillante exhibición, se impuso a La Plata por las categoricas cifras de 23 a 1.



## MAPAMUNDI DEPORTIVO

### ♦ BASQUET ITALIANO

ROMA, 8 (ANSA). — Resultados de la tercera jornada del campeonato italiano de básquetbol de la serie "A": En Nápoles, Partenope venció a Oransoda por 74-59; en Milán, Allonesta venció a Stella Azurra por 66-61; en Varese, Ignis Varese venció a Libertas Biella por 78-50; en Pesaro, Simmenthal Milano venció a Vuelle Pesaro por 76-74; en Venecia, Reyer venció a Alcisa por 88-59; en Bolonia, Petrarca venció a Candy por 75-71.

Tabla de posiciones: Petrarca, Simmenthal, Reyer e Ignis, 6 puntos; Candy, 4; Biella, Alcisa, Allonesta y Partenope, 2; Pesaro, Oransoda y Stella Azurra, 0.

### ♦ 922 KILOMETROS POR HORA!

BONNEVILLE SALT FLATS, Utah, 8 (Associated Press). — Art Arfons superó el record mundial de velocidad terrestre al registrar ayer 922 kilómetros por hora luego de sobrevivir un choque con un poste de acero que dañó a su coche a chorro y rompió una llanta de la rueda posterior, cuando viajaba a 800 kilómetros por hora.

El "Monstruo Verde" que así llama Arfons a su coche, se salió de la pista de carrera al terminar la segunda vuelta de la milla medida, y se estrelló contra un poste de acero.

El impacto rompió el frente del coche, construido de fibra-glass, reventó la llanta delantera derecha y arrancó la posterior del mismo lado.

Sin embargo, Arfons mantuvo el coche nivelado en línea recta y se detuvo a unos 5 kilómetros. Terminó nervioso pero sin heridas.

Además del daño ocasionado por el poste, la ventana de la cabina del "Monstruo Verde" voló cuando Arfons la abrió viajando a 400 kilómetros por hora.

"La cabina estaba llena de humo y tenía que abrirla para que entrara aire", dijo Arfons.

Arfons registró su record sin haber hecho recorrido previo de calentamiento. Chocó contra el poste al terminar la segunda vuelta requerida para registrar el record a 923,817 kilómetros por hora. En su primera vuelta señaló 921,158 kilómetros por hora. Su promedio —con el cual señaló el record— fue de 922,484 kilómetros por hora.

### ♦ ESGRIMISTAS RUSOS

LA HABANA, 8 (ANSA). — El equipo de esgrimistas soviéticos que se encuentran en esta ciudad logró anoche una doble victoria sobre el seleccionado cubano, en la competencia efectuada en la Escuela Superior de Educación Física "Comandante Manuel Fajalá. Los soviéticos se impusieron a los esgrimistas cubanos en las pruebas de espada y sable con una anotación de once a cinco y diez a seis, respectivamente. El cubano Orlando López ofreció la sorpresa de la noche al lograr una impresionante victoria frente al soviético Nasei Nikanchikov por cinco toques a tres. Nikanchikov conquistó la medalla de bronce en la olimpiada universitaria efectuada recientemente en la ciudad de Budapest.

### ♦ RECORD MUNDIAL

BUDAPEST, 8 (ANSA). — El húngaro Imre Földy, campeón mundial de levantamiento de pesas, estableció otro record mundial para la categoría gallos, durante una competición internacional entre Hungría y Japón, celebrada el sábado 6 en esta capital.

Földy levantó un total de 365 Kg. batiendo su propio record mundial por dos kilos y medio.

### ♦ NELSON PESSOA

VIENA, 8 (ANSA). — El brasileño Nelson Pessoa venció en la prueba de salto, clase "S.A.", disputada el día 6, en la segunda jornada del Concurso Internacional de Equitación de Viena. Resultados de la prueba:

1) Nelson Pessoa (Brasil), con Huipil, 41'7"; 2) Jean Lejeune (Francia), con Kangardo, 42'3"; 3) Hottakar Pohlmann (Alemania Occidental), Nana, 43'2"; 4) Nelson Pessoa (Brasil), Relincho, 45'9"; 5) Nicole Rasquet (Bélgica), Temptation, 46'2".

Resultado de la tercera prueba: 1) Ottokar Pohlmann (Alemania Occidental), con Nana, 32 puntos, 61'4"; 2) José Fernandes (Brasil), Quaranti, 30 puntos, 65'; 3) Jean Lejeune (Francia), Kangardo, 30 puntos, 65'6"; 4) Francesca Carnaroli (Italia), Fabina, 29 puntos, 62'6"; 5) Willi Rainer (Austria), Rubin, 29 puntos, 62'7".

### ♦ BRIDGE

SANTIAGO DE CHILE, 8 (France Presse). — Cumplida la quinta fecha del Torneo Sudamericano de Bridge, que se está disputando con éxito en los salones del Hotel Crillon de esta capital, los resultados aún se presentan inciertos.

En equipos libres, empatan el primer lugar Argentina, Uruguay y Venezuela, con ocho puntos, respectivamente, seguidos por Chile y Brasil, que tienen cinco puntos en su haber. Ecuador y Perú van a continuación con tres puntos y, finalmente, Paraguay, que cierra la tabla de posiciones sin puntaje.

En el Campeonato Continental de Damas, Argentina y Brasil comparten el lugar de privilegio, escoltados a un punto por Chile y Uruguay.

### ♦ PERDIO ARGENTINA

RIO DE JANEIRO, 8 (Associated Press). — La embarcación brasileña "Godoy" recuperó ayer la copa de la clase Star, después de tres años, al vencer ayer a la Argentina. La cuenta final, después de la competencia de tres días entre las dos naciones, fue así: Brasil 34, Argentina 23.

El brasileño Wolfgang Richter se situó primero por tercer día consecutivo y Roberto Sieburger, de Argentina, en segundo lugar por tercera vez.

Los otros participantes llegaron en el siguiente orden en la regata final de ayer: 3) Robert Nieres, Argentina; 4) Gil S. Ramos, Brasil; 5) Alberto Ravazzano, Brasil; 6) Guillermo Calagari, Argentina. Todos los competidores emplearon embarcaciones brasileñas.

### ♦ BUENA VELA

RIO DE JANEIRO, 8 (France Presse). — La representación de la Escuela Naval del Perú se impuso hoy en la regata disputada entre los cadetes de los Institutos navales militares sudamericanos, especialidad ocho remos largo con timonel.

En segundo lugar se colocaron los argentinos, en el tercero los uruguayos, en el cuarto Chile y en el quinto Brasil. Los favoritos de la prueba, argentinos y peruanos, disputaron un reñido duelo durante los 2.000 metros de la prueba.

Argentina se impuso en los dos últimos campeonatos disputados en Valparaíso y Buenos Aires, respectivamente.

# ITALIA-ESCOCIA: MAÑANA, LA FINAL

GLASGOW, 8 (Associated Press). — La selección italiana de fútbol hizo el sábado pasado su último entrenamiento para su match contra Escocia en el grupo de calificación para el campeonato mundial y los apostadores escoceses cotizaban 14 a 1 contra su propio equipo.

Eso demuestra el pesimismo que ha cundido en Escocia al prepararse los dos equipos para su encuentro del martes por la noche en el estadio Hampden Park.

Si Italia gana, habrá obtenido el derecho de competir en las finales del campeonato mundial el año próximo. Escocia para calificarse necesitaría vencer a Italia dos veces, el martes próximo aquí y el 7 de diciembre en Nápoles. Nadie piensa que pueda hacerlo.

Peter Black, escribiendo en el "Glasgow Weekly News", dice que "sería la sorpresa del año si vencemos a Italia el martes. Y sería un milagro si empatásemos en Nápoles el mes próximo para forzar un desempate".

Los escoceses, disgustados por que su equipo perdió ante Polonia en Hampden Park hace tres semanas, han

estado criticando a la Asociación Escocesa de Fútbol, diciendo que ha minado la moral del equipo al demorar el anuncio de la alineación para el partido del martes.

Muchos críticos dicen que la alineación ya fue hecha hace varios días, pero se mantiene en secreto.

El periódico "Daily Express" comenta: "Si los seleccionadores hubiesen intentado deliberadamente crear la impresión de que no saben qué hacer, no podrían haberlo hecho mejor."

"Necesitaron ocho días, después de la derrota ante Polonia, para que alguien osase discutir lo que debería hacerse para el siguiente partido contra Italia."

"Italia tiene un equipo excelente. En circunstancias normales no sería una desgracia ser vencidos por ellos; pero si quedamos eliminados del campeonato mundial el martes próximo en Hampden Park, seremos el hazmerreir de Europa por nuestra forma amateur y de ópera cómica al actuar en la copa mundial."

Los seleccionadores alegan que han demorado el anuncio del equipo debido a que quieren asegurarse de las con-

diciones de los jugadores después de los partidos de liga jugados el sábado 6.

A pesar de las críticas, se esperan cien mil o más aficionados en Hampden Park, el estadio mayor de fútbol en Gran Bretaña. Este cotejo es considerado como el más importante en la historia futbolística de Escocia.

### ♦ EL EQUIPO ESCOCES

GLASGOW, 8 (ANSA). — Se dio a conocer ayer la formación del equipo escocés que enfrentará a la selección italiana mañana, martes en el grupo eliminatorio del campeonato mundial de fútbol. El equipo escocés serán el siguiente: Brown (Tottenham), Greig (Rangers), Brown (Rangers), Murdoch (Celtic), McKinnon (Rangers), Baxter (Sunderland), Henderson (Rangers), Bremner (Leeds), Gilzean (Tottenham), Martin (Sunderland), Johnston (Rangers) o Hughes (Celtic).

Los Halves Hamilton y McCreadie y el insider derecho Crenard, que jugaron contra Polonia el mes pasado, fueron eliminados de la selección. Debutarán, en cambio, Murdoch y McKinnon. En el ataque, Law será reemplazado por Martin.

## Empató Yugoslavia y, de Esa Forma, Francia Entró

BELGRADO (Yugoslavia), 8 (Reuter). — Yugoslavia y Noruega empataron uno a uno el partido de clasificación para el campeonato mundial de fútbol en el grupo tres, disputado hoy en esta ciudad.

Ninguno de los dos equipos puede ir a la ronda final que se disputará en Inglaterra el año próximo, ya que Francia se había clasificado como la ganadora del grupo.

Ambos tantos fueron convertidos en el primer tiempo. Alrededor de 25.000 espectadores presenciaron el cotejo jugado en el Estadio del Ejército, en el que el centro delantero Stavrum

puso en ventaja a Noruega a los 12 minutos.

El medio zaguero izquierdo Velibor Vasovic empató para Yugoslavia a los 39 minutos.

La clasificación final del grupo tres es entonces la siguiente: Francia, 10 puntos; Noruega y Yugoslavia, 7; y Luxemburgo, 0.

### ♦ GANO SUECIA

NICOSIA (Chipre), 8 (France Presse). — Suecia venció a Chipre por 5 goles a 0 en un partido disputado ayer en Nicosia, correspondiente al "grupo II" de la fase previa para la Copa

del Mundo de Fútbol. Los visitantes ya ganaban por 4 a 0 al terminar el primer tiempo.

En este grupo tiene grandes posibilidades para clasificarse el seleccionado de la República Federal Alemana, al que le bastará empatar con Chipre en el partido que se jugará el día 14 de noviembre en esa isla del Mediterráneo, para asegurar su participación en la fase final, que se jugará en Inglaterra el año próximo.

Puede citarse como indicación que Chipre no ha marcado ningún gol en los tres partidos jugados, en los cuales tuvo 13 goles en contra.

He aquí la actual clasificación: 1) Alemania, 3 partidos jugados, 5 puntos; 2) Suecia, 4 partidos, 5 puntos; 3) Chipre, 3 partidos, 0 puntos.

### ♦ ESPAÑA SE PREPARA

MADRID, 8 (France Presse). — El seleccionador nacional del fútbol español, José Villalonga, anunció el equipo que se enfrentará a Irlanda, en juego de desempate para la Copa Mundial, el próximo miércoles, en París. El once español lo formarán: Betancort; Rivilla, Reja, Glaría, Olivella, Zoco, Ufarte, Pereda, Marcellino, Luis Suárez y Lapetra.

## PRIMERO UN GOLPE, DESPUES BATAHOLA Y AL FINAL EL ARBITRO SUSPENDIO EL PARTIDO

ZAGREB, 8 (ANSA). — El encuentro de fútbol amistoso entre los equipos "Lazio", de Roma, y "Dynamo" de Zagreb, disputado ayer en el estadio de esta ciudad, fue suspendido por el árbitro a los ochenta minutos de juego a causa de un incidente verificado entre los jugadores, mientras Dynamo ganaba por dos goles a cero.

El encuentro tuvo una conclusión desagradable a los ochenta minutos, cuando el half local, Lencarich, embestido por Mari, se arrojó contra éste para golpearlo. De inmediato se pro-

dujo un violento incidente en el cual tomaron parte los veintidós jugadores. El árbitro se vio obligado a suspender el partido.

Cuando los ánimos se aplacaron los capitanes de los dos teams se acercaron al árbitro para convencerlo de reanudar el juego, pero éste se mantuvo en su decisión.

Hasta ese momento el partido se había desarrollado en forma regular, correctamente y nada dejaba entrever un final tan desagradable que ciertamente

no honra a todos los protagonistas.

Lazio, que se presentaba con la aureola del equipo invitado en el campeonato italiano, desilusionó notablemente al escaso público presente, si bien se le debe conceder el atenuante de la ausencia de tres titulares del calibre de Dotti, Bartu y Zanetti. Dynamo, privado a su vez de los jugadores Belin y Zambatta, se hizo notar más merced a una mayor dosis de garra.

Los dos equipos disputarán el encuentro de la revancha el 18 de diciembre próximo en Roma.

## GRAN TRIUNFO DE GIMONDI QUE REAPARECIO EN ITALIA

MILAN, 8 (ANSA). — Felice Gimondi se impuso en el tercer trofeo "Pertusini" disputado ayer en Varese.

La carrera ciclista sobre un circuito de cerca de un kilómetro, con setenta vueltas, es la primera en que Gimondi ha tomado parte en Italia después del accidente que sufrió en visperas del campeonato del mundo. En esta oportunidad aventajó por puntos a Motta, Baffi y Stabinski.

Con anterioridad se disputó un "Omnium Internacional" en tres pruebas, entre los corredores Motta, Gimondi y Anquetil. El triunfo correspondió a Motta, que se adjudicó la prueba de velocidad y la vuelta contra reloj con una velocidad media de 42 kilómetros por hora, mientras Gimondi, que ganó la serie de eliminación en cuatro vueltas, se clasificó en el segundo lugar.

programa, carrera de velocidad y de eliminación, ganó Marcolli.

### ♦ RESULTADOS OFICIALES

Clasificación final del III Trofeo Pertusini: 1º) Gi-

mondi, con 33 puntos, quien cubrió el recorrido de 58,200 kilómetros en 1h.16'19", a una velocidad media de 45,800 kilómetros; 2º) Motta, 25; 3º) Baffi, 22; 4º) Stabinski, 12; 5º) Balletti,

9. Anquetil se clasificó undécimo con dos puntos.

Omnium Internacional Sobre Tres Pruebas. Velocidad: 1) Motta; 2) Gimondi, y 3) Anquetil.

Vuelta Contra Reloj: 1º) Motta, 1'13", media de 47,435 kilómetros; 2º) Gimondi en 1'13'21"; 3º) Anquetil, en 1'14'51".

Eliminación: 1º) Gimondi; 2º) Motta, y 3º) Anquetil.

Clasificación final del Omnium: 1º) Motta, 8 puntos; 2º) Gimondi, 7, y 3º) Anquetil, 3.

Prueba de Velocidad: Ganaron las series Balletti, Baffi, Marcolli y Arienti.

Final: 1º) Marcolli; 2º) Arienti; 3º) Baffi, y 4º) Balletti.

Pruebas de eliminación a 20 vueltas: 1º) Marcolli; 2º) Baffi; 3º) Arienti; 4º) Balletti, y 5º) Stabinski.

## JUVENTUS SE IMPUSO AL REAL EN MADRID

MADRID, 8 (ANSA). — El once de Juventus ganó ayer a Real Madrid por dos goles a cero en un partido amistoso de fútbol. El primer tiempo había terminado con la ventaja de uno a cero en favor de los turineses. Debido a que la primera partida fue ganada por el Real Madrid por tres a uno, se hizo necesario jugar dos tiempos suplementarios para poder otorgar el trofeo puesto en juego. Cada equipo debió ejecutar cinco penales, consiguiendo Juventus marcar los cinco goles, mientras el Real Madrid solo anotó cuatro.

Este partido, así como el jugado en Torino, fueron parte del pago del Juventus al Real Madrid por el traspaso del delantero español Luis del Sol.



## Notable Recibimiento (y Ovación) al Doctor Barbieri en Uruguay

MONTEVIDEO, 8 (ANSA). — Con toda su familia, el doctor Luis María Barbieri se ubicó el sábado en el palco del estadio Centenario, recibiendo una explosiva ovación de la parcialidad de Nacional.

El reputado cirujano argentino, trató a José Sanfilippo en la última fase de su tratamiento de recuperación, permitiéndole volver a las canchas al ídolo de Nacional, en la casi plenitud de sus medios.

El mejor homenaje, empero, llegó a los once minutos de juego, cuando el "Nene" se arrojó tras una pelota shoteadada por Oyavide, y "peinándola" la ubicó en ángulo opuesto al que iba dirigida en la ciudadela de Wanderers. El celebrado jugador, corrió rápidamente gritando su gol y con el brazo en alto señaló al doctor Barbieri en el palco, dedicándole la conquista.

Posteriormente, el doctor Barbieri destacó que Sanfilippo está completamente recuperado y que solo le falta practicar activamente para volver a su juego anterior; dijo que la fe enorme que tuvo siempre Sanfilippo, fue el factor preponderante en su recuperación, ya que "sin la fe del enfermo, muchas veces fracasa el esfuerzo de la ciencia".

El doctor Barbieri fue interrogado ade-

más, sobre el estado de Oscar Moglia, el gran jugador de básquetbol uruguayo que operara hace algunos días en Buenos Aires.

"La rodilla de Moglia se recuperará lentamente; es un proceso difícil de curación, pero indudablemente también en este caso, se trata de un paciente con una fe enorme; además, Moglia es un excelente muchacho y me place colaborar.

# PEÑAROL DERROTO A RACING POR PURA SUERTE; COLON (CON BARREIRO) GOLEADO

MONTEVIDEO, 8 (ANSA). — Peñarol logró esta tarde otro triunfo en su serie angustiosa, derrotando a Racing por un gol a cero. Peñarol volvió a cumplir muy mala performance, encontrándose con un rival que técnicamente lo superó en todos los aspectos. Sin embargo, Racing volvió a su juego precioso sin shot al arco y allí se explica el resultado.

El gol fue obtenido por Joya cuando faltaban ocho minutos, en momentos en que salía el arquero de Racing, Roger Bernardico, lesionado en una rodilla. Ha-

bía entrado en su lugar el arquero de tercera división Tosquella, que no pudo detener el shot de Joya, al recibir un medido pase de Spencer.

En los restantes encuentros, Cerro ganó por la mínima diferencia, en el clásico de barrio, frente a Rampla Juniors; Danubio derrotó a Colón por cuatro a uno, dejándolo en situación difícil en la tabla, mientras que Fénix, otro de los amenazados, ganó dos puntos de oro como visitante ante Sud América.

◆ PEÑAROL 1, RACING 0

Los equipos formaron así:

Peñarol (1): Mazurkiewicz; Lezcano y Varela; Forlan, Aguirre y Gaetano; Silva, Rocha, Spencer, Alfano y Joya.

Racing (0): Bernardico (a los 81 minutos Tosquella); Casas y Chabay; De Campo, Paz y González; Martínez, Bergara, Farias, Catala y Morales.

Gol: a los 82 minutos, Joya.

Juez: Alberto Bouloso. Cancha: Estadio Centenario. Recaudación: 560 mil pesos.

◆ DANUBIO 4, COLON 1

Danubio (4): Pintos; Ri-

co y Fernández; Mosquera, Cruz y Patron; Mendoza, Salva, Larrosa, Doukas y Etchechury.

Colón (1): Baserra, Saldivia y Castro; Arispe, Lorda y Moyano; Roman, Brasil, Mihoff, Lescano y Merli.

Goles: A los 5 minutos, Etchechury; a los 20 minutos, Etchechury (de penal); a los 44 minutos, Etchechury; a los 66 minutos, Larrosa, y a los 66 minutos, Brasil (de penal).

A los 60 minutos, fue expulsado Arispe por foul. A los 89 minutos, Brasil marcó un penal.

Colón jugó desde los 16 minutos con diez hombres, por lesión del puntero derecho Román.

Juez: José María Codesal. Cancha: Parque Central.

◆ FENIX 1, SUDAMERICA 0

Fénix (1): Boggi; Morgordy y Rubén Martínez; Hernández, Núñez e Isabelino Martínez; Fernández Carranza, Machado, Beltrán Sosa, Gómez Lugo y Bagnuoli.

Sud América (0): Fernández; Monti y Miguélez; Debia, Collazo y Roa, Virgilli, Fierro, Domínguez,

Aguilera y Anchetta.

Gol: A los 54 minutos, Gómez Lugo.

Juez: Pablo Victor Vaga. Cancha: Sud América.

◆ CERRO 1, RAMPLA JRS. 0

Cerro (1): Labella, Troche y Masnik; Benítez, Ravecca y Rótulo; Espárrago, Silva Araujo, Marino da Silva, Sosa y Pintos.

Rampla Juniors (0): González Acuna, Martínez y Davarez; Ubina, Gil y Mujica; Franco, Villar, Pérez, Rodríguez y Núñez.

Juez: Francisco Pardini. Gol: 18', Marino da Silva. Cancha: estadio de Cerro.

## Copa de Europa: Lluvia de Dólares Para las Finales

LONDRES, 8 (Associated Press). — Los equipos más goleadores en el torneo de campeones de Europa — Ferencvaros, de Hungría y Werder Bremen, de Alemania Occidental —, entran en acción nuevamente esta semana en su intento de arrebatar el trofeo a los países latinos.

Es una copa de oro en más de un sentido. Cientos de miles de dólares pueden llegar a las arcas de los clubes que lleguen a la final en mayo próximo.

Desde que empezó a jugarse el torneo hace diez años, la copa ha permanecido cerca del Mediterráneo. El Real Madrid la ganó cinco veces; el Benfica, de Lisboa, dos veces; el Internazionale de Milán, dos y el Milán, una.

Cada año los equipos campeones de los países del centro y del Norte de Europa empiezan esperanzados en que lograrán conquistar el trofeo.

Este año, en el primer round, Fe-

rencvaros logró una anotación total de 13-2 en sus dos partidos contra Keelavik de Inglaterra. El Werder Bremen arrolló a Nicola de Chipré por 10 a 0.

Ahora Ferencvaros jugará contra el equipo griego Panathinaikos y el Werder Bremen contra el Partizan, de Yugoslavia.

Ferencvaros jugará en su casa, mientras que el Werder Bremen viajará a Belgrado. Ambos jugarán el miércoles próximo.

Los tres gigantes de la competencia, Real Madrid, Benfica e Internazionale, todavía siguen en pie. Todos los pronósticos son de que uno de ellos ganará el trofeo nuevamente.

Benfica, con Germano en el centro medio y "la pantera negra" Eusebio en el interior derecho, viaja a Bulgaria el miércoles para jugar contra Levski Sofia.

Real Madrid se enfrentará a Kilmarnock, de Escocia, la próxima semana. El Inter, ganador los dos últimos años, inicia su campaña el próximo mes contra el Dynamo de Bucarest, Rumania, en partido de la segunda rueda; en la primera sacó "bye" el Inter.

Manchester, compitiendo por primera vez desde la tragedia aérea en Munich en 1958, se enfrenta a Vorwaerts de Alemania Oriental.

Manchester anotó nueve goles en dos partidos contra una escuadra amateur de Finlandia, Helsingin Jalpalokluh, en la primera rueda. El entrenador Mat Busby, que escapó de la muerte en el accidente de Munich, ha reconstruido pacientemente el equipo y su gran ambición es ganar la copa de campeones. Con Denis Law y Bobby Charlton en su línea delantera, el Manchester podría dar la sorpresa.

## ESCOCIA: CAMBIOS EN CUALQUIER MOMENTO Y POR CUALQUIER RAZON

LONDRES, 8 (Associated Press). — Los dirigentes escoceses de fútbol consideran la aplicación del sistema de Inglaterra de permitir la sustitución de jugadores en partidos de la liga, pero con una gran diferencia.

Los escoceses planean reglamentar que se pueda sustituir a un jugador en un partido por cualquier razón y en cualquier momento. El reglamento inglés estipula que puede sustituirse a un jugador solamente en el caso de que esté lesionado.

Aun esta nueva reglamentación inglesa, introducida en esta temporada, provocó desagrado entre los puristas del fútbol. Sostienen que se abusaría de esa reglamentación y se sustituiría a los hombres por lesiones infundadas o falsas.

Sin embargo, Alan Hardaker, secretario de la liga inglesa de fútbol, dijo: "Se ha recibido solamente una queja hasta ahora, y la reglamentación sobre sustitución funciona sin inconvenientes".

Los escoceses han estado estudiando la marcha de esta reglamentación y han recibido informes de los dirigentes ingleses sobre su eficiencia. Los escoceses opinan que sería una buena idea permitir cambios en cualquier momento y por cualquier razón. Resta restablecer el número de sustituciones permitidas, pero será poco probable que se autorice más de un cambio.

### ◆ MILAN PASO LA FERIA POR SORTEO

MILAN, 8 (Associated Press). — El club Milán de la Liga mayor italiana de Fútbol pasó hoy a la segunda rueda del torneo de la Copa de Ciudades de Ferie de Europa, eliminando a Racing, de Estrasburgo, por haber acertado el juego de cara y cruz de una moneda cuando los dos equipos seguían empatados durante una prórroga de 30 minutos en su partido de desempate.

El supuesto desempate de hoy terminó con un nuevo empate de 1-1. Los dos conjuntos lograron su gol en el segundo período. En el primero y en el de la prórroga no hubo tantos.

Unos 15.000 aficionados presenciaron el encuentro, ardentemente disputado. El partido de desempate había sido necesario debido a los resultados de los dos primeros encuentros. Milán derrotó a Racing 1-0 en el primer partido jugado aquí. Después, el Estrasburgo ganó 2-1 en Estrasburgo.

El equipo italiano se colocó en ventaja con un gol convertido por el crack argentino Valentín Angelillo a los 15 minutos del segundo tiempo. Anotó desde una distancia de 7 metros al recoger un pase de su compañero de equipo Amarildo Tavares Da Silveira, del Brasil.

A los habían sido abucheados por los aficionados en una parte anterior del encuentro por jugar en forma inferior a la acostumbrada. Racing igualó a los 34 minutos. El wing izquierdo Szepaniak remató desde el límite del área al recibir un pase certero del extremo derecho Gress.

### ◆ LA COPA DE PORTUGAL

LISBOA, 8 (France Presse). — He aquí los resultados que se registraron en los partidos jugados hoy, válidos para la copa de fútbol de Portugal (los encuentros se disputaron en los campos de los equipos citados en primer lugar).

Belelenses 5, Tomar 2; Espinho 0, Portimonense 1; Atlético 6, Torriense 1; Lamas 4, Beja 1; Sanjoanense 3, Os Icoes 0; Oriental 4, Luso 2; Peniche 0, Olhanense 0; Varzim 0, Oporto 1; Fátima 0, Setúbal 3; Barreirense 2, Casa Pia 1; Beira Mar 1, Marinhense 0; Cova da Piedra 0, Académica 0; Leixões 4, Penafiel 1; Benfica 2, Oliveirense 0; Brava 5, Ovarense 2; Alhandra 1, Lusitano 0; Leça 0, Sporting 1; Boavista 0, Cuf 1; Guimarães 4; Salgueiros 1; Covilha 3; Almada 0, y Seixal 2, Sintrense 1.

Han quedado eliminados: Tomar, Espinho, Torriense, Beja, Os Icoes, Luso, Varzim, Fátima, Casa Pia, Marinhense, Penafiel, Oliveirense, Ovarense, Lusitano, Leça, Boavista, Salgueiros, Almada y Sintrense.

## MAPAMUNDI DEL FUTBOL

Tendrán que jugar nuevamente para dirimir la eliminación, Peniche con Olhanense y Cova da Piedra con Académica.

### ◆ PERDIO COLO COLO

SANTIAGO DE CHILE, 8 (Reuter). — Resultados de los partidos de fútbol de primera división disputados hoy en Santiago:

Everton 2, Wanderers 0; Audax 3, Colo Colo 1; Palestino 4, Rangers 0; Green Cross 1, Universidad Católica 1; Unión Española 1, O'Higgins 0; Calera 1, Coquimbo 0, y San Luis 2, Serena 1.

### ◆ AMERICA EN MEXICO

MEXICO, 8 (ANSA). — Los encuentros correspondientes a la vigésimocuarta fecha del campeonato mexicano de fútbol de primera división, arrojaron los resultados siguientes: Irapuato 2-Guadalajara 0; León 0-Toluca 0; Morelia 3-Universidad 1; Atlas de Guadalajara 4-Monterrey 0; América 1-Oro de Guadalajara 0; Atlante 1-Zacatepec 0; Cruz Azul 2-Nexaca 1; Veracruz 3-Ciudad Madero 1. Tabla de posiciones: 1º América, 35 puntos; 2º Guadalajara, 32; 3º Atlas, 31; 4º Monterrey, 29; 5º Morelia 25; 6º Atlante, Nexaca, Universidad y Veracruz, 23; 10º León, 22; 11º Toluca, Ciudad Madero y Cruz Azul, 21; Irapuato, 19; 16º Zacatepec, 15 puntos.

### ◆ GOLEADO DE SAN PABLO

RIO DE JANEIRO, 8 (France Presse). — Los resultados de hoy en el campeonato paulista de fútbol fueron los siguientes: Corinthians 4, América 0; Palmeiras 2, Portuguesa Santista 1; Santos 2, Quince de Piracicaba 0; Comercial 3, Ferroviaria 1; San Pablo 8, Noroeste 0; San Bento 2, Prudentina 1; Botafogo 2, Juventus 2.

### ◆ TORINO 3, OLYMPIQUE 0

TURIN, 8 (ANSA). — El club Torino derrotó al Olympique, de Lyon, en un encuentro amistoso de fútbol por tres a cero. En presencia de 12.000 espectadores, con tiempo nublado, bajo el arbitraje del italiano Giancarlo Motta, los equipos entraron al campo con la siguiente formación:

TORINO: Vieri; Poletti y Fossati; Pastorin (Tenore), Pula y Ferretti; Orlando (Albrigi), Ferrini, Meroni (Carrando), Schütz y Simoni.

OLYMPIQUE: Aubour; Teissiere y Mignot; Polak, Djorkaeff y Leborgne; Marcontin, Di Nallo (Traba), Dumas, Bruey (De George) y Rambert (Revallard).

Goles en el primer tiempo: 4' Fossati y 43' Schütz.

Goles en el segundo tiempo: 9' Simoni.

### ◆ FUTBOL DE GUATEMALA

GUATEMALA, 8 (Associated Press). — Resultados de hoy en el campeonato de fútbol de primera división: Comunicaciones 4, Cobán 1; Universidad 2, Sanarate 1; Deportivo Marquense 2, Zelaju 0; Botran 0, Aurora 0; Suchitepéquez 1, Tipografía Nacional 0, y Municipal 3, Igss 0.

Las posiciones son las siguientes:

1º Municipal, 25 puntos; 2º Comunicaciones, 23; 3º Aurora, 18; 4º Tipografía, 16; 5º Botran Suchitepéquez, 15; 6º Marquense, 13; 7º Zelaju, 10; 8º Cobán, 9; 9º Igss y Sanarate, 7.

### ◆ FIORENTINA 4, ZAGREB 2

FLORENCIA, 8 (ANSA). — El equipo de Fiorentina enfrentó ayer al Club Zagreb, de la ciudad de Yugoslavia del mismo nombre, en un encuentro amistoso de fútbol, derrotándolo por cuatro a dos. Con un campo en buen estado, pero con un tiempo que amenazaba lluvia, y apenas unos 10.000 espectadores, los conjuntos presentaron la siguiente formación, bajo las órdenes del árbitro italiano Antonio Sbardella: Fiorentina: Palocchi; Rogora, Guarnacci; Maschio, Gontifanti, Brizi; Brugnera, Bertini, Nutti, De Sisti y Chiarugi. Zagreb: Harar; Galekovic, Cepelja; Klobucar, Ilic, Sosa; Kralj, Bubanj, Wach, Dnacie y Azimovic. Primer tiempo: Fiorentina 2, Zagreb 0. Goles de Nutti a los 34' y Bertini (penal) a los 43'. Segundo tiempo: A los 8' Dracic, a los 25' Brugnera (penal), a los 34' Klobucar y a los 36' Brugnera.

### ◆ ALIANZA MANDA EN PERU

LIMA, 8 (France Presse). — Jugando por la decimosexta fecha del campeonato peruano de fútbol profesional, Defensor Lima venció ayer a Centro Iqueno por 5 a 0. Snorting Cristal a Sport Boys por 1 a 0. El sábado, por la misma fecha, el invicto Alianza Lima superó a Ciclista Lima por 3 a 1 y Carlos Concha empató a 1 gol por bando con Universitario de Deportes. Tabla de posiciones: 1º Alianza con 26 puntos; 2º Universitario y Arica, con 21; 3º Defensor Lima con 20; 4º Municipal, con 10; 5º Sport Boys con 10; 6º Cristal, con 15; 7º Concha, con 10; 8º Iqueno, con 9 y 11º Ciclista, con 4 puntos.



# CHINA ACUSA A RUSIA DE TRAICION A LA REVOLUCION BOLSCHEVQUE DE 1917

PEKIN, 8 (Reuter). — China acusó a los dirigentes soviéticos de haber traicionado la revolución bolchevique de 1917 y propició una lucha sin cuartel contra su política. El llamamiento tuvo expresión en un editorial publicado por el "Diario del Pueblo" en ocasión del 48º aniversario de la revolución rusa. También fue reproducido por todos los otros diarios y difundido por radio Pekín. El editorial del "Diario del Pueblo", el principal órgano de prensa de China comunista, calificó a la política de los dirigentes del Kremlin como "el principal peligro actual en el

movimiento comunista internacional". China considera que sus diferencias de criterio con Rusia "no son más que un episodio de la historia", según expresa el diario, sin añadir empero esta vez la frase "que pueden ser gradualmente resueltas" con que un pasaje similar fue publicado en el editorial del 7 de noviembre del año pasado. Los observadores indican que el editorial destaca nuevamente que cualquier concesión tendiente a aliviar la tensión en las relaciones chino-soviéticas, tiene que provenir de parte de Rusia. El editorial se adhiere a la táctica

adoptada desde la caída del primer ministro Nikita Krushchev en el sentido de no identificar por sus nombres a los actuales dirigentes soviéticos.

La publicación del "Diario del Pueblo" tuvo lugar después de la recepción celebrada en la embajada soviética en Pekín, en cuyo transcurso el ministro chino de Relaciones Exteriores Chen Yi omitió el tradicional brindis por las autoridades del partido y el gobierno soviéticos. El editorial califica a la toma del poder por la fuerza armada como

"la tarea central y la forma suprema de la revolución", aplicable a todos los pueblos, lo cual implica un ataque indirecto a la doctrina soviética de la coexistencia pacífica y a la transición pacífica al socialismo y comunismo. El "Diario del Pueblo" publica asimismo, otro ataque separado contra la actitud de la prensa soviética en relación con los actuales acontecimientos de Indonesia, acusando a "Pravda" de formular declaraciones "con siniestras intenciones" acerca del alzamiento del primero de octubre contra el gobierno indonesio.

## EL RACISMO ES UN CASO DE HISTERIA DE CIERTOS SERES

LONDRES, 8 (Reuter). — Ningún sector de ninguna comunidad está inmunizado contra el racismo, afirmó anoche por radio el doctor Robert Gardiner, distinguido profesional de la República de Ghana.

Es erróneo creer que los prejuicios raciales están confinados a las masas sin educación, manifestó Gardiner, secretario ejecutivo de la comisión económica de las Naciones Unidas para África y que en un tiempo se desempeñó como mediador de las Naciones Unidas en el Congo.

Gardiner formuló tales manifestaciones en el curso de la primera de una serie de conferencias irradiadas anualmente por la British Broadcasting Corporation (B.B.C.) y que están a cargo de personalidades de relevancia internacional.

Gardiner, quien desarrollara en sus pláticas el tema "Mundo de pueblos", calificó el racismo como un fenómeno de histeria y añadió que a veces se hace necesario implantar una legislación contra ese fenómeno como primer paso para romper un círculo vicioso.

Sugirió que la mejor forma de observar los prejuicios raciales es considerarlos como "una epidemia y en consecuencia emitir periódicas advertencias para que aquellos que no hubieran sido afectados por el mal pudieran buscar medios de precaverse del mismo".

Gardiner indicó que creía que los problemas de migración y tratamiento de los colonizadores, que en la actualidad constituyen una cuestión que cae en la jurisdicción exclusiva de los países individuales, tendría tal vez que ser considerada en definitiva en forma colectiva en el ámbito de una organización mundial.

# AMOR Y MATRIMONIO EN LA UNION SOVIETICA DE HOY

MOSCU, 8 (ANSA). — ¿Cómo es el "principio azul" de las muchachas soviéticas? No es como podría pensarse el héroe de la propaganda: el obrero stajanovista, el cosmonauta y el tractorista, sino un muchacho hermoso, inteligente, generoso, tierno y refinado. Estos son los requisitos para agradar, de acuerdo a lo que aparece en los relatos, la televisión, el cine y sobre todo las conversaciones femeninas. Así lo afirmó recientemente un periodista francés que quería demostrar con un estudio social que la ideología en la Unión Soviética no ha cambiado las antiguas normas del amor.

El romanticismo, el viejo romanticismo eslavo, aparece en el teatro, las coreografías de ballet, las novelas de hoy y se observa en los ingredientes del diario vivir: escaparates, periódicos, estilos de convivencia.

No han quedado, además, casi resabios de aquel amor libre que constituyó en los primeros años de la Revolución uno de los emblemas de libertad propagados por dogma. Los teóricos de la revolución, en aquel entonces hablaban con entusiasmo de la libertad sexual. Decían que el acto de amor es una historia simple que ignora el dra-

ma, algo tan común como beberse un vaso de agua. Pero la gente no lo admitió así en general ni por mucho tiempo. La emoción que acompaña los gestos de amor era algo muy firmemente ligado al sentimentalismo eslavo. ¿Cómo dejaría de lado?

Y la mujer rusa del pueblo no es Valentina Tereskova ni una diputada sentada en el Soviet Supremo. Es una mujer alemana, obrera, empleada, una madre de familia, una abuela con pañuelo enmarcando el rostro, todas figuras llenas de sentimiento y emoción vital. Su eterno femenino se traduce en comprensión y cariño a menudo bien exhibicionista. Nada de sentimientos reservados zusteramente pues. Por otro lado la coquetería sigue siendo un elemento firme entre las mujeres que por nada en el mundo renunciarían a seguir la moda, vestir lo mejor posible, teñirse el pelo, maquillarse aunque no mucho, en fin, hacer aproximadamente lo mismo que su hermana de Occidente.

La mujer, la vida sentimental, los eternos problemas de la juventud enamorada, ignoran los sistemas económicos y las imposiciones filosóficas.

El estado y sus dirigentes desde hace años han comprendido todo esto y, so-

lemnizan el matrimonio apoyando las familias numerosas y obstaculizando los divorcios para mostrar un "new look" de la política en este campo. Por otro lado, las medallas que ofrecen a las madres prolíferas no bastan para que se superen los graves problemas económicos de las familias. Y otro problema, muy similar al de las jóvenes parejas en Occidente se siente también fuertemente en Rusia: el de la falta de vivienda. Para casarse hay que tener casa —y esto es muy difícil— o convivir con los padres —y esto es tan problemático allí como en otras partes.

Todo esto se ve en las calles, en las casas, en los colegios. Aparece en las conversaciones. En las cartas de las mujeres a diarios y revistas. Y, a medida que el tiempo pasa, todo queda más al descubierto porque la prensa, y los estudiosos sociales han aprendido a mirar las cosas de frente y decir las. Hasta hablan de los muchos tabúes con que lucha la juventud. Tabúes de educación y ambiente muy difíciles de vencer. Y que existen también en esta sociedad donde, en los años veinte se decía haberlos abatido para siempre con la gran revolución del amor libre.

## EL RAPTO DEL POLITICO MARROQUI ES UN ASUNTO DE GANGSTERISMO

PARIS, 8 (France Presse). — La policía francesa está convencida de que Georges Boucheseiche, un gangster retirado, de 51 años de edad, es el hombre clave en el secuestro del político de oposición marroquí Ben Barka, a quien no se ha vuelto a ver desde hace ocho días, cuando lo secuestraron frente a un restaurante de Saint Germain des Press, a plena luz del sol.

Boucheseiche, opinan los investigadores, es el hombre que conoce a los organizadores del secuestro y, sin duda, sabe la suerte que ha corrido el político marroquí. El ex gangster es propietario de la villa de Fontenay-le-Vicomte (alrededores de París), a donde fue llevado Ben Barka "para una entrevista política forzada".

Actualmente Boucheseiche se halla en Marruecos, vigilado por la policía, y el magistrado francés encar-

gado de la instrucción del caso, el juez Zollinger, estudia la oportunidad de emitir una orden judicial internacional de arresto contra él, que podría ser seguida de una petición de extradición.

Hasta el presente la policía francesa detuvo a Antoine López, jefe de escala en el aeropuerto de Orly, que reconoció su participación en el secuestro, y al estudiante marroquí Gahli El Mahi, de 29 años, alumno de la escuela de Altos Estudios Comerciales y pariente del general Oukfir, ministro del Interior del gobierno de Marruecos. Los dos detenidos fueron inculcados de detención ilegal y secuestro.

El estudiante El Mahi sirvió al parecer de intermediario entre los individuos autores del rapto y diversas personalidades marroquíes, pero pretende no haber participado en el rapto de Ben Barka. López, por su

parte, declaró que "había creído actuar bien" prestando su concurso a una operación de acercamiento entre el gobierno cherifiano y Ben Barka.

Sin embargo, según López, lo que en principio iba a ser una cita política degeneró en un asunto de "gangsterismo" montado por Figón (el ex malhechor que esperaba a Ben Barka el día del rapto en un café con el cineasta Georges Franju y al que la policía busca activamente).

Según López, Figón y Boucheseiche fueron "reclutados" por un miembro de la policía marroquí, Ftouki, para organizar el encuentro entre Ben Barka y las personalidades cherifianas. Figón pidió entre 111.000 y 200.000 dólares por su participación en el asunto.

El rapto de Ben Barka ha tenido ya repercusiones diplomáticas.

## HAY DUDAS SOBRE EL ANTICANCER YUGOSLAVO; HABLA UN CIRUJANO

ROMA, 8 (ANSA). — El ministro de Sanidad Pública de Italia se puso en contacto, por medio del Ministerio de Relaciones Exteriores, con las autoridades yugoslavas para obtener informaciones detalladas sobre el fármaco anticáncer descubierto por el doctor Fragnin Zejnjalagic.

Las autoridades sanitarias yugoslavas son muy cautas sobre la eficacia del medicamento. Sin embargo autorizaron a la empresa "Bosna-Lijekt" de Sarajevo, a producirlo en gran escala.

En Italia, hasta el momento, se conoce únicamente un enfermo curado con el fármaco "Ewe": una mujer de Bari, operada hace tres años de un tumor en el seno por el profesor Catalano.

Esta paciente, licenciada en farmacia, presentaba hace algún tiempo unas metastasis en la parte afectada anteriormente y en la espalda y un fenómeno del

mismo tipo en el cuello del fémur. La enferma pudo procurarse el fármaco por medio de parientes residentes en Yugoslavia y decidió experimentarlo de acuerdo con el profesor Catalano.

Después de haber tomado unos veinte días, según las prescripciones del descubridor, las pastillas del medicamento, se observó un evidente retroceso de las metastasis cutáneas. El profesor Catalano dijo, sin embargo, que ello no autorizaba un excesivo optimismo, ya que resultados de este tipo se logran algunas veces con medicamentos que se encuentran en Italia desde un tiempo.

Dichos exámenes fueron efectuados y el profesor Catalano pudo, por lo tanto, expresar más concretamente su juicio. "No soy absolutamente optimista" —declaró el cirujano—. Se efectuaron investigaciones radiológicas sobre la pa-

ciente para averiguar si también en la metastasis que se había formado en el cuello del fémur se podía observar los mismos fenómenos regresivos registrados en las metastasis cutáneas. Desgraciadamente tuvo que comprobar que la lesión ósea provocó la fractura patológica del cuello del fémur, como ocurre en estos casos. Ello justifica mi pesimismo, si bien, por otra parte, puede ser que las condiciones generales de la paciente son estacionarias y que las metastasis cutáneas registraron un ulterior retroceso con la presencia todavía de algunos focos en la región latro-cervical y en el seno. Pero a mi juicio, estos fenómenos regresivos tienen un valor muy relativo y el fármaco en sí mismo no puede ofrecernos ninguna indicación, ya que desconozco su composición. Puede afirmar, sin embargo, que se lo tolera muy bien".

## EL GOBIERNO TURCO HA NACIONALIZADO LA EXPLOTACION ECONOMICA DE LA TUMBA DE "TELLI BABA" Y RECAUDA AHORA ABULTADAS GANANCIAS

ESTAMBUL, 8 (Reuter). — Telli Baba, muerto en una batalla en el Bósforo sobre la ribera del Mar Negro hace setecientos años, es hoy la salvación económica de una aldea de pescadores ubicada en el estrecho. Nadie conoce el verdadero nombre del solitario guerrero. Telli Baba significa simplemente "el padre de los hilos plateados".

Se repulero, en lo alto de una colina o a lo lejos hacia las azules aguas del Bósforo, es el lugar tradicional de peregrinación. Hasta ella llega continuamente una procesión de mujeres y niñas para rogar y orar a conocer sus deseos: casarse, tener hijos, una casa propia y las mil y una cosas caras al corazón femenino. Y cuando

se cumplen sus anhelos, vuelven con las ofrendas del agradecimiento... hilos de plata de su velo nupcial, ovejas, cirios y obsequios en dinero.

Tantas novias han vuelto con los hilos de plata que tradicionalmente se entretienen en sus vestidos de boda, que la tumba de Telli Baba ha desaparecido hace mucho bajo una madeja reluciente.

En una pequeña estancia adyacente a la tumba, un sacerdote musulmán lee el Corán mientras las mujeres oran. Los muros están cubiertos de versículos del Libro Santo, e inscripciones que recuerdan el agradecimiento de las mujeres cuyos deseos fueron cumplidos.

En la entrada, una gran caja de vidrio

exhibe su contenido: mucho dinero, dejado por los visitantes. Fuera, los aguateros están sentados en cuclillas cerca de la entrada vendiendo jarras con agua. Los turistas llaman a esta agua "sebil" y la proporcionan gratuitamente, en memoria de las almas de sus familiares muertos. Pero los visitantes compran el agua de los aguateros y les piden que la distribuyan en su nombre. En la tumba de Telli Baba, el "sebil" es derramado en el depósito de una fuente pública, en el pequeño jardín ubicado junto al sepulcro, donde las mujeres pueden esperar y descansar.

Cerca de la entrada de la tumba, se observan pilas de guijarros ordenados por las devotas en forma de casa, pidiendo al

guerrero muerto un hogar propio. Creen que dejando la imagen de su deseo, éste será cumplido con más rapidez. De las ramas de las vecinas higueras, cuelgan pequeñas prendas de vestir, dejadas como voto por las mujeres que desean hijos.

Hasta hace pocos años, la tumba de Telli Baba era explotada como una empresa privada, pero ahora el dinero y las donaciones que proporciona son utilizadas para beneficio de la población del vecino pueblo de Rumelikavagi.

Con lo ya recaudado, las autoridades del pueblo han podido construir un nuevo muelle y actualmente se termina el camino mejorado que comunicará la aldea de pescadores con la ciudad de Sarıyer.



## Sukarno Acusa de Soborno a los Estados Unidos

**YAKARTA, 8 (Reuter).** — El presidente Sukarno acusó al ex embajador de Estados Unidos en Yakarta, Howard P. Jones, de haber sobornado a un indonesio para "desarrollar la ideología del mundo libre" en este país. El primer magistrado no reveló quién era la persona que recibió el dinero.

Sukarno también dijo que el actual embajador, Marshall Green, había dicho a otros diplomáticos que Estados Unidos estaba sumamente contento por el fracaso del intento de golpe de estado procomunista del 1º de octubre último.

El presidente formuló sus declaraciones durante una reunión de gabinete, y sus palabras fueron grabadas y difundidas anoche por Radio Yakarta.

Ante sus ministros, Sukarno dijo que "el señor Jones

— buen amigo mío — dio 150 millones de rupias (aproximadamente 33 millones de dólares) a alguien para que desarrollara la ideología del mundo libre en Indonesia".

"El recibo está ahora en mis manos", añadió. Sukarno expresó que un diplomático que había hablado con Green me "preguntó si Indonesia podía reanudar sus buenas relaciones con Estados Unidos, porque éste tenía sentimientos de simpatía hacia Indonesia".

"Contesté que yo estaba aún pensando en las relaciones entre Indonesia y Estados Unidos".

El presidente reconoció que Estados Unidos ayudó a Indonesia en su campaña de Irán oriental. "Pero Estados Unidos siempre ayudó a Indonesia cuando estaba ya seguro de que Indonesia ganaría", afirmó.

# Es Posible Charlar con un "Robot"

**GENOVA, 8 (ANSA).** — Dentro de muy poco tiempo confiaremos nuestros problemas a un cerebro electrónico que posiblemente estará situado en el otro extremo de la Tierra. El robot nos devolverá de inmediato sus sugerencias sensatas y útiles. También los psiquiatras los usarán para fijar sus diagnósticos. En el último congreso tecnológico celebrado en Génova, la señora Ferdinanda Galletti, traductora de inglés, estuvo en contacto con "Mac", un robot que funciona en el Instituto de Tecnología de Massachusetts en los Estados Unidos. La experiencia se llevó a cabo en el aula magna de la Facultad de Ingeniería de Génova. Las preguntas de la señora Galletti fueron contestadas directamente por teletextura, sin que ninguna persona oficiara de intermediario. El diálogo fue simultáneo, sobre argumentos propuestos por la señora Galletti y en el tono confidencial que utilizan viejos conocidos. El experimento —el primero en Europa y tal vez en el mundo entero realizado a tanta distancia y en un período tan largo de tiempo— trató de demostrar a un

**DENTRO DE MUY POCO TIEMPO PODREMOS CONFIRAR NUESTROS PROBLEMAS A UN CEREBRO ELECTRONICO SITUADO EN OTRA PARTE DE LA TIERRA. EN UN CONGRESO CELEBRADO EN GENOVA, UNA SEÑORA CHARLO DURANTE 18 MINUTOS CON MAC, UN ROBOT QUE FUNCIONA EN EL INSTITUTO DE TECNOLOGIA DE MASSACHUSETTS. ESTE CEREBRO ELECTRONICO COSTA MILLONES DE DOLARES Y ES UTILIZADO PARA ENCUESTAS PSIQUIATRICAS. PUEDE LOGRARSE EL DIALOGO HOMBRE-MAQUINA.**

centenar de científicos reunidos en Génova la posibilidad de establecer un diálogo entre el hombre y la máquina, y de obtener informaciones inmediatas desde un punto a otro de la Tierra. También se demostró que el diálogo "hombre-máquina" puede ser comprensible y lo suficientemente exacto, a pesar de los inevitables errores de la máquina.

Al comienzo de la experiencia, la señora

Galletti estaba emocionada y no pudo iniciar el diálogo con "Mac", aunque el profesor Weitenbaum, de la Universidad de Cambridge le dictaba las primeras frases. Entonces "Mac" respondió: "No estoy seguro de haberla entendido bien". La señora Galletti, que desciende de una familia tradicional de Génova, contestó: "Creo que sufre un conflicto de generaciones: entre mis antepasados conocidos antes de la Re-

volución Francesa y la nueva mentalidad moderna". El discurso era un poco abstracto para "Mac", y no pudo ser totalmente captado a 8.000 kilómetros de distancia. El "computer" contestó: "¿Le duele alguna parte del cuerpo?". La charla siguió el modo siguiente. Galletti: En este momento me duele la cabeza. "Mac": Me describe sus dolores, y por favor no use puntos interrogativos. Galletti: Tengo una fuerte puntada entre la oreja y la nuca. "Mac": ¿Qué puede habérsela provocado? Galletti: La escalatina. ¿Puede ayudarme? "Mac": ¿Está segura de que puedo ayudarla? El diálogo continuó en este estilo. Finalmente, "Mac" protestó por sus superficialidad y dijo: "Ahora hablemos de problemas reales y dejemos de jugar".

La charla duró 18 minutos. El cerebro electrónico podrá ser usado por 30 personas contemporáneamente, y puede memorizar 36 millones de palabras. El congreso se cerró con discusiones sobre cibernética y lenguaje, cibernética y psicología, y cibernética e inteligencia.

## "ANTROPOLITICA", NUEVA CIENCIA PARA EL HOMBRE

**PARIS, 8 (France Presse).** El problema del control de nacimientos y de la libre venta de anticonceptivos es uno de los elementos importantes de la actual campaña electoral francesa para la presidencia de la república. Otro tema que ninguno de los candidatos deja de lado —y menos que ninguno el propio Gral. de Gaulle— es el del "desarrollo", tanto en el plano nacional como en el planetario.

La politización de estos problemas —humanos o socioeconómicos, humanos en definitiva— tiene un extraordinario interés y fue admirablemente estudiado en su necesidad profunda por Edgard Morin en su "Introduction a une politique de l'homme".

En ambos casos el problema ha sido llevado a la política por presión humana, y social del pueblo. Los diversos candidatos franceses se han visto obligados a enfrentarse con estos problemas de cara a un electorado para el cual ellos van a ser factores electorales profundos. La prensa francesa ha sabido ser en este caso verdadero órgano de la opinión pública. Abundantes artículos en diarios y semanarios, artículos a menudo serios y documentados, han precedido a las diversas actitudes adoptadas por los candidatos.

No es nuestra intención tratar aquí el fondo del problema en Francia. Vamos, en cambio, siguiendo las tesis de Morin en el libro que comentamos, a tratar de ver en qué sentido —y dejando ya a parte toda marejada electoral, con lo que comporta de oportunismo o demagogia o con todo lo que contenga de sinceridad y deseo del bien público— la entrada en la política de estos asuntos humanos, constituye una evolución de la política.

Edgard Morin es un brillante intelectual francés que fue excluido del Partido Comunista en los años 44-45 por su oposición al stalinismo. Desde entonces se mantuvo fuera de toda formación política, creando la revista "Argumentos" dentro de una tendencia de marxismo liberal. Morin es investi-

gador en el Centro Nacional de la Investigación Científica (CNRS) y ha publicado una serie de libros en los que ha ido elaborando sus conceptos sobre una nueva ciencia del hombre que él llama "antropolítica". Forma parte Morin de esta serie de intelectuales que buscan en una síntesis o mejor, en una complementación de Marx y de Freud, las bases para un nuevo y más profundo conocimiento del hombre.

Para Morin, el hecho político dejó de ser el privilegio de una clase y pasó a ser el hecho de todos por excelencia en la creación de las grandes organizaciones políticas mundiales o cubriendo vastas zonas del planeta, en la irrupción del tercer mundo en la escena política y en la valorización

política de conceptos como el control de nacimientos o el desarrollo, ve Edgard Morin puestas evidentes de la viabilidad de esta nueva ciencia en pleno devenir que es la antropolítica.

Esta ciencia propone el desarrollo total del hombre. Morin estima que la "revolución salvaje" del siglo XIX abrió las puertas a este camino de la humanidad hacia su completo desarrollo, caminar que tropezó y tropezará con múltiples escollos, los más importantes de los cuales surgieron del seno mismo de la llamada "revolución salvaje": dogmatismo, fetichismo, autoritarismo y burocratismo. Edgard Morin investiga y busca en el Oeste, en el Este y en el tercer mundo, los posibles pilares de una sociedad futura y estima los frenos que se oponen a este desarrollo. Trabajo vasto y de carácter crítico, trabajo práctico y filosófico, puesto que un tal pensamiento engloba también al pensador.

Trabajo que Edgard Morin efectúa en hombre de ciencia, es decir eliminando todo presupuesto dogmático y planteándose el problema de la antropolítica de una forma que calificaremos de pascaliana, quizás, en efecto, sea Blas Pascal el primer pensador antropológico.

## SE ATAN A UN MASTIL EN PROTESTA CONTRA EE.UU.

**COPENHAGUE, 8 (France Presse).** — Armados con pinzas y tenazas, 25 policías libertaron y detuvieron a ocho muchachos que se habían atado voluntariamente al mástil de una bandera, frente a la embajada de los Estados Unidos en esta capital, como protesta contra la política norteamericana en Vietnam. Los ocho detenidos —hombres y mujeres, de unos 20 años— serán multados por desorden en la vía pública.

## Escritores Polacos Están Contra la Censura Oficial

**VARSOVIA, 8 (Reuter).** — Prominentes artistas polacos propician la fijación de un código de censura y el establecimiento de una junta de arbitraje donde puedan apelar por las decisiones del censor oficial.

Escritores, directores de cine y teatro han expresado en varias oportunidades quejas en el sentido de que la censura, a menudo es arbitraria, a veces inexplicable y otras ridículamente tímida.

Es probable que la cuestión de la censura que ha perturbado las relaciones entre los escritores y las autoridades, desde hace años, sea planteada en el Congreso de Escritores Polacos que se llevará a cabo en Cracovia, sur de Polonia.

Pero el desacuerdo se plantea entre los mismos escritores acerca del grado de liberalización conveniente. Un grupo militante formado por unos veinte destacados miembros del Sindicato de Escritores propicia la extensión a breve plazo del control ejercido actualmente por el estado. Otros animaron la libertad del escritor dentro de un proceso gradual relacionado con el mejoramiento progresivo del nivel de vida.

Otro grupo obtiene ingresos adecuados y no se preocupan por la cuestión de la censura. Muchos escritores también sostienen que las restricciones impuestas por los censores estatales, que a veces son aplicadas con criterio individual, han conducido a una forma de autocensura.

El escritor o guionista cinematográfico tiende así a dejar de lado pasajes que prevé serán motivo de censura.

Escritores cuyas opiniones críticas acerca de temas sociales y políticos han sido censurados en Polonia, envían a veces sus manuscritos para que sean publicados en revistas extranjeras.

Este año dos escritores conocidos fueron procesados por haber "difundido calumnias" contra Polonia en el exterior, pero, aunque se les aplicaron condenas de prisión, ninguno las ha cumplido hasta el momento.

En 1964 los escritores provocaron una conmoción en Polonia al enviar una carta al primer ministro en la que demandaban la reducción de las restricciones.



La gran actriz dramática italiana, Emma Gramatica, que falleció esta mañana a los 91 años, en su residencia de Roma.

## HA MUERTO HOY EMMA GRAMATICA

**ROMA, 8 (Associated Press).** — Emma Gramatica, una de las principales figuras del teatro de Italia, murió hoy a consecuencia de un ataque al corazón, a los 91 años de edad.

El papa Paulo VI le envió un telegrama impartiéndole la bendición apostólica especial poco antes que ella expirara en su villa cerca de Ostia. Sufrió el ataque el sábado.

Fue figura principal en muchas obras de Ibsen y Shaw, incluyendo "Hedda Gabler" y "Pygmalion"; inició su carrera cinematográfica en 1916 y filmó muchas películas. En los últimos años interpretó papeles pequeños y actuó en la televisión italiana hasta hace unos meses. Viajó frecuentemente a América Latina, habiendo actuado en varias temporadas en Buenos Aires, especialmente.

En el momento de su muerte estaban junto a ella sus compañeros de actuación Serio y Pietro Vernati, el director Marcello Santarelli y la princesa D'Annunzio.

Siendo muy joven empezó a escalar su carrera artística. Por muchos años recitó junto a su hermana Irma. Tomó parte en las compañías de teatro de Novelli, di Ruggeri y de los más notables actores del teatro dramático italiano. Formó también su propia compañía programando siempre un escogido y difícil repertorio.

Interpretó diversas películas, entre ellas: "La vecchiera signora", "La fortuna di Zante", "Dore", "La Vedova", "Piccolo Hotel", "Mamma", "Si, signora", "Vertigine", "La sorella Materassi" y "L'Angelo del Miracolo".

La dramática desaparecida había nacido en Fidenza, Parma, en marzo de 1874, brindando durante setenta años su personalidad al teatro italiano. Su deceso se produjo a las 8.55 hora argentina (11 GMT). En nuestro país había actuado en numerosas oportunidades, incorporándose al teatro nacional, y también realizó varias películas. Por ello, doblemente dolorosa resulta la noticia de su desaparición tan sentida.



## Fidel Castro se Convierte en Alpinista



LA HABANA, 8 (Reuter). — El primer ministro, Fidel Castro, se convertirá en alpinista la semana próxima, cuando escale el pico Turquino, de 2.400 metros, en ocasión de la graduación simbólica de 400 nuevos médicos.

Castro eligió el pico Turquino —el más alto de Cuba— como símbolo del "nuevo médico revolucionario", porque fue desde la cadena de la Sierra Maestra que lanzó su exitosa guerrilla contra el ex dictador Fulgencio Batista.

Se tiene entendido que el escalamiento del primer ministro y los 400 nuevos doctores tardará un día y medio, desde el 14 del corriente.

## SERPIENTE DE TRES CABEZAS EN MARACAIBO

CARACAS, 8 (France Presse). — La leyendaria y horripilante serpiente del mar parece que se ha convertido en la serpiente del lago de Maracaibo, según el testimonio de tres matrimonios que sorprendieron en plena noche, entre las islas de Toas y la isla de San Carlos, a una gigantesca serpiente de tres cabezas que se hallaba refugiada en unos manglares.

Luis Marzolo, Eustaquio Caldera y Manuel Pérez Ocampo, con sus respectivas esposas, realizaron una excursión por el lago de Maracaibo cuando en

plena noche la señora Marzolo lanzó un grito y llamó la atención de sus acompañantes sobre un impresionante monstruo de tres cabezas de cierta similitud humana que se hallaba agazapado en un manglar.

Según refirieron las personas antes mencionadas, los ojos de una de las cabezas se hallaban cerrados, pero los ojos de las demás siguieron los movimientos de una potente linterna con la cual los excursionistas se acercaron hasta unos cinco metros de la serpiente.

## UNA IGLESIA SERA REMATADA POR DEUDAS

SANTIAGO DE CHILE, 8 (France Presse). — Un suceso judicial particularmente inusual se producirá dentro de pocos días en Chile, a menos que un milagro altere el orden natural de los hechos jurídicos: una iglesia será puesta en subasta pública por deudas impagas y previa declaración de quiebra.

"Las Noticias de Última Hora", periódico de izquierda, informa que "aunque a nadie le falta Dios", la parroquia Nuestra Señora del Líbano será sacada a remate el viernes 23 a las 10 horas.

El asunto se gestó cuando un profesor de la escuela parroquial, Guillermo Martínez Montano, presentó demanda por dos años de sueldos impagos.

## RANA: BATIO UN RECORD MUNDIAL DE SALTO

JOHANNESBURGO (Sudafrica), 8 (Reuter). — Una rana de Kenia, de nombre Athie, estableció un nuevo record mundial con un salto de cinco metros 35 centímetros en las olimpiadas para ranas que se están disputando en Eilsburg,

cerca de esta ciudad. El club organizador tomó la idea del campeonato anual de saltos para ranas que se realiza en Angles Camp, California, el que a su vez se inspiró originariamente en el famoso cuento de Mark Twain.

## ARRASTRADO POR UN TIBURON ARPONEADO

NATAL (Brasil), 8 (Reuter). — Dos pescadores rescataron a José Frota, de 20 años, afuera de la costa brasileña, luego que él había sido remolcado 22 millas mar adentro por un gran pez de la familia de los tiburones.

Frota, que formaba parte de un grupo de 16 jóvenes en misión de pesca submarina arponeado al pez cerca del yate de la expedición.

El enfurecido pez se dio a la fuga hacia mar adentro mientras Frota seguía tensamente aferrado a la sogla del arpón y el rifle disparador. Finalmente cuando se hallaba exhausto soltó la línea y ya desahogado de llegar a tierra firme cuando fue avistado por los pescadores.

## MUEREN INDIOS POR CARIÑO AL AGUARDIENTE

BELO HORIZONTE (Brasil), 8 (Reuter). — El demasiado cariño al aguardiente puede conducir a la extinción de la única tribu de indios que sobrevive aún en el Gran Cerrado.

El señor Nelson Figueiredo, miembro de una organización que hace campaña para ayudar a los indios dijo que si la

primitiva tribu de Maxacali continúa bebiendo el fiero licor espiritioso "cachaca" producido de la caña de azúcar al ritmo actual, en pocos años estarán todos muertos.

Los indios maxacalis han mermado. De una cantidad de 700 individuos en 1934 a 273 que existen hoy. Solo tres de ellos hablan portugués.

## QUIEREN SER PROTEGIDOS POR L. JOHNSON

IRABAU (Nueva Bretaña), 8 (Reuter). — Los pobladores de una remota isla del Pacífico Sur, situada frente a Nueva Guinea, han enviado al presidente norteamericano Lyndon Johnson un "adelanto" en concepto de impuestos.

De tal modo han dado expresión concreta a su deseo de que su isla esté bajo el dominio del presidente Johnson y no del gobierno australiano. La recaudación del "impuesto", que se ha fijado en diez chelines por cabeza, comenzó a ser efectuada por un culto que probablemente se inició con la visita de un grupo de estudio norteamericano, que durante su permanencia en la isla habría hablado a los nativos en forma tan entusiasta del mandatario norteamericano que éstos decidieron escogerlo como caudillo.

# EXHIBIO LA URSS UN ARMA ORBITAL

MOSCU, 8 (Associated Press, Reuter, France Presse y ANSA). — La Unión Soviética presentó ayer un nuevo y gigantesco proyectil que dijo que es capaz de efectuar un ataque nuclear por sorpresa desde el espacio.

Rusia advirtió al mundo que el cohete es capaz de girar en una órbita extraterrestre y lanzarse sobre cualquier objetivo con solo apretar un botón.

Dos de los gigantes cohetes orbitales, mostrados por primera vez en el desfile del primero de mayo en la Plaza Roja avanzaron hoy con gran estruendo por la plaza Nevada al final del desfile militar conmemorativo del 48º aniversario de la Revolución Bolchevique de 1917.

La agencia noticiosa soviética TASS dijo que los proyectiles, de 35 metros de longitud, asestarian un golpe inesperado al agresor durante su primera o cualquiera de las subsiguientes órbitas alrededor de la Tierra.

Cuando fueron exhibidos en el desfile del 1º de mayo, a los telespectadores se les dijo que los cohetes de tres etapas tenían un alcance ilimitado y podían transportar cabezas explosivas de "fantástico poder destructivo".

Pero nada se dijo entonces de que podrían ser utilizados como una amenaza orbital permanente, que en cualquier momento puede lanzarse desde el espacio sobre un objetivo prefijado.

También fueron presentados en el desfile, al que asistieron los líderes soviéticos desde lo alto de la plataforma de granito rojo del mausoleo de Lenin, tres tipos de cohetes completamente

nuevos así como otros que ya habían sido exhibidos anteriormente.

Ejemplares de los nuevos tipos de cohetes, de 24 metros de largo con cabeza achalada y descriptos como proyectiles intercontinentales de pequeño tamaño con combustible sólido, desfilaron en sus nuevas plataformas de fácil movilidad.

Los vehículos, parecidos a tanques, fueron descriptos por la agencia TASS como rampas de lanzamiento autopropulsadas, que pueden desplazarse lo suficientemente rápidas como para escapar a la detención inclusive de los satélites "espías".

Los otros dos proyectiles que no habían sido vistos previamente, iban montados sobre vehículos con ruedas, y los expertos occidentales dijeron que parecían ser armas nucleares para uso táctico en el campo de batalla.

El desfile militar fue seguido de una demostración deportiva y una marcha de obreros.

### DISCURSO DE MALINOVSKI

Previamente, antes de que comenzase el desfile militar, el ministro soviético de Defensa, mariscal Rodion Malinowski, pasó revista a las tropas formadas en la plaza y dijo en un discurso:

"El imperialismo norteamericano está creando tensión internacional con su descarada intervención armada en los asuntos de otros países" y con sus "bárbaros ataques" contra Vietnam del Norte.

"En Europa, dijo, las amenazas contra la paz son cada vez más serias, ya

que los "revanchistas" de Bonn intentan obtener armas nucleares y son apoyados en sus planes por algunos círculos gobernantes de Occidente".

Entre los líderes soviéticos que se hallaban en lo alto del mausoleo de Lenin figuraba el secretario del partido, Leonid Breznev y el primer ministro Alexei Kosygin. Cerca de ellos se encontraba el ministro de Defensa cubano Raúl Castro, hermano del premier Fidel Castro.

### DIFERENCIAS ENTRE COHETES

La diferencia entre un cohete balístico y otro orbital es que el primero, una vez que ha alcanzado su altitud máxima, desciende con aceleración creciente hasta la Tierra, en tanto que el segundo, que debe ante todo alcanzar la llamada "primera velocidad cósmica" (28.000 km. por hora) para convertirse en satélite, gira luego en torno a nuestro planeta durante un tiempo más o menos largo ("El ataque directo al enemigo puede producirse en la primera órbita, o en el curso de las siguientes", escribió "Pravda").

La colocación a bordo de un satélite de una carga nuclear, en lugar de equipos científicos o de cosmonautas, no es difícil. Sin embargo, el lanzamiento de ese satélite plantea problemas en lo referente a las precauciones que deberán ser tomadas para evitar la explosión prematura de la bomba (por ejemplo, sobre el país que lanza el cohete). Por otra parte, será preciso disponer de un sistema electrónico perfeccionado a fin de asegurar con precisión el "descenso" de la bomba sobre el objetivo deseado.

## NUEVO PROBLEMA PARA WILSON: MUJERE UN DIPUTADO LABORISTA

LONDRES, 8 (France Presse). — Una atmósfera de incertidumbre, debido a la muerte súbita del diputado laborista Henry Salomons, caracterizará el nuevo período de sesiones parlamentarias que se iniciará el martes próximo en presencia de la reina Elisabeth.

El deceso de Salomons, en efecto, reduce la mayoría laborista solo a un voto, y ese voto de mayoría puede, incluso, ser recuperado por los conservadores si es que en las elecciones parciales de Erit, a realizarse el jueves entrante, para reemplazar a otro diputado laborista muerto hace un mes, resulta elegido el candidato conservador. En ese caso Harold Wilson quedaría completamente desarraigado ante la oposición.

### UNA GRIPE PUEDE AMENAZAR AL GOBIERNO

Todo parece indicar, sin embargo, que la circunscripción de Erit votará por el candidato laborista, lo que dará al gobierno una ventaja de dos votos. En todo caso esta mayoría es mínima y basta que en una sesión no asistan dos laboristas, por una gripe o por perder un tren,

para que la estabilidad del gobierno quede amenazada.

Debido a esta situación se espera que los conservadores provocarán una serie de votos de confianza después del "discurso del trono" con la esperanza de poner en minoría al gobierno laborista. Todo depende, naturalmente, del contenido del programa laborista y de los flancos que ofrezca al ataque de sus opositores.

Si en el programa figura la nacionalización del acero no cabe duda que el ala derecha del "labour" puede rebelarse y en ese caso Wilson se vería en una postura peligrosa.

### EXPULSION DE INMIGRANTES INDESEABLES

Otro proyecto de ley que puede provocar la rebelión esta vez del ala izquierda laborista, es el relativo a la expulsión de los inmigrantes indeseables. Se ignora aún si el "labour" incluye este proyecto en su programa.

La impresión dominante es, sin embargo, que gracias a un proyecto de ley sobre los alquileres, los alojamientos y los terrenos de construcción, Wilson apaciguará al ala izquierda y dejará al mismo tiempo muda a la oposición.

## CUBA INSISTE: OFRECE EL CANJE DE PRESOS POLITICOS

LA HABANA, 8 (Associated Press y Reuter). — El gobierno cubano puso manos a la obra para determinar las prioridades en el transporte aéreo de refugiados a EE. UU. ofreciendo entre tanto un intercambio de prisioneros políticos.

El Ministerio del Interior expresó en una declaración que, los cubanos que quisieran salir del país tendrían que enviar sus datos personales al ministerio.

### PRORIDADES

Los parientes cercanos de cubanos que ya residen en EE. UU. tendrán la primera prioridad en el transporte aéreo operado por la Unión, el cual será de 3.000 a 4.000 refugiados mensuales, según el acuerdo norteamericano-cubano, todo a conocer el día 6.

También se reveló que Cuba había reiterado su ofrecimiento de libertad para los prisioneros políticos en cambio por la libertad de simpatizantes revolucionarios del premier Fidel Castro actualmente encarcelados en toda América latina.

La nota cubana dirigida a EE. UU. y dada a conocer aquí, es una repetición de la enviada el 12 de octubre durante las negociaciones para que EE. UU. se hiciera cargo de 50.000 refugiados por año durante un período no determinado.

La nota daba respuesta a otra de Washington en la que se deploraba la exclusión de los prisioneros políticos del acuerdo del sábado.

### LA NOTA CUBANA

La nota cubana ofrecía liberar "a

los prisioneros contrarrevolucionarios en un número igual al de los castigados por su conducta revolucionaria y cuya liberación el gobierno de EE. UU. podría negociar y obtener en países como Venezuela, Colombia, Guatemala, Honduras, El Salvador, Nicaragua, Ecuador, Brasil, Perú, Panamá, Paraguay, Bolivia y Argentina".

La nota expresaba que estos revolucionarios también deberían recibir facilidades de emigración para salir con sus familias y radicarse en Cuba si así lo desean.

Este es el primer acuerdo entre dos países que no mantienen relaciones diplomáticas y en el cual un Estado comunista admite un plan de emigración regulada.

### EXCLUIDOS DEL ACUERDO

Los hombres en edad militar —15 a 26 años— están excluidos del acuerdo. Los técnicos y personal calificado no podrán salir del país hasta que no se les encuentre sustituto, disposición que afectará a muchas personas en un país que como Cuba sufre un déficit humano en ese rubro.

Los observadores diplomáticos han conjeturado que el acuerdo sobre transporte aéreo no concluirá con la salida clandestina de refugiados en embarcaciones pequeñas.

Muchos más de 50.000 son los cubanos que quieren salir anualmente del país y algunos no querrán esperar dos o más años para poder hacerlo por la vía legal, añaden los observadores diplomáticos.

Estos observadores señalaron el de-

sastre de la semana pasada en que perecieron ahogados 14 niños y 11 adultos después de hacerse clandestinamente a la mar en apoyo de su conjetura relativa a la subsistencia del tráfico clandestino.

### SEIS AÑOS DE PRISION

La emigración clandestina es penada con seis años de prisión.

Uno de los principales beneficiarios del éxodo es el gobierno cubano, porque el Estado se incautará de las propiedades, pensiones y dinero que los refugiados tendrán que dejar tras de sí.

Los refugiados solo podrán llevar consigo ropas y joyas por valor de hasta 50 pesos (50 dólares), aunque algunos funcionarios han hecho excepciones con respecto a las alhajas matrimoniales y otros artículos de valor sentimental.

### NO PUEDEN VENDER

Tan pronto como una persona expresa su deseo de salir del país, los funcionarios del organismo de Reforma Urbana se llegan a su domicilio para inventariar sus pertenencias. Estas pertenencias son embargadas y su propietario no puede venderlas.

Desde el comienzo del éxodo legal a través del puerto de Camarioca el 6 de octubre, muchas personas han tratado de vender sus pertenencias y luego notificado a las autoridades de su intención de emigrar.

El mercado negro estaría ahora repleto de artículos domésticos vendidos por los futuros refugiados.





Niños de los jardines de infantes de Moscú agitan banderas al visitar la Plaza Roja durante los festejos del 48º aniversario de la revolución bolchevique de octubre. (Radiofoto de Associated Press, exclusiva para ULTIMA HORA).

Los gobernantes soviéticos presencian el desfile en el que fueron exhibidos poderosos cohetes orbitales. Kosygin, Brezhnev y Malinovski aparecen de izquierda a derecha en el palco. (Radiofoto de Associated Press, exclusiva para ULTIMA HORA).

# MAS ERRORES YANQUIS EN VIETNAM. ALDEA ATACADA

SAIGON, 8 (Reuter y Associated Press). — La aviación norteamericana bombardeó accidentalmente ayer otra aldea sudvietnamita como resultado de anotaciones erróneas en un mapa, anunció anoche un vocero de la fuerza aérea. Una mujer vietnamita fue muerta y diez civiles resultaron gravemente heridos en el ataque.

Cazabombarderos de la marina Skyhawk A-4 de reacción arrojaron bombas de 120 kilogramos sobre el pueblo de Loc Thuong Hiet, unos 33 kilómetros al noroeste de la ciudad costera de Quang Ngai, que se halla a unos 540 kilómetros al noreste de Saigón.

Los aparatos lanzaron sus bombas utilizando control de radar, sin hacer observación terrestre.

## ERROR EN UNA CIFRA

El error en la ubicación del blanco se hallaba en la primera cifra de un número de referencia de seis cifras, anotado sobre el mapa.

Se ignora todavía cuál fue el origen del error, habiéndose iniciado una investigación. El vocero de la Fuerza Aérea Norteamericana comentó que no se sabe aún cuál era el blanco correcto ni a cuánta distancia se encontraba del pueblo bombardeado.

Hace solo nueve días bombarderos americanos atacaron otro pueblo amistoso a unos 80 kilómetros hacia el sur, dando muerte a 48 civiles.

Fuentes autorizadas indicaron entonces que los datos anotados en el mapa de referencia habían sido cambiados.

## JUZGARAN A UN SUDVIETNAME

Fuentes militares vietnamitas señalaron después que un teniente sudvietnamita sería juzgado por una corte marcial por estar acusado de haber hecho las anotaciones incorrectas.

Siete de los heridos en el ataque de ayer volvieron a sus casas después de recibir tratamiento local. Mientras tanto, se despachó un grupo de acción cívica al pueblo atacado para informar sobre los daños ocasionados.

## ATAQUE EN NORDVIETNAM

Por otra parte, pilotos norteamericanos dijeron hoy que habían atacado otro emplazamiento de proyectiles en Norvietnam, pero otro de los cohetes suministrados por los soviéticos en otra instalación, derribó a un avión de la Fuerza Aérea de los Estados Unidos, y otros cuatro aparatos fueron perdidos en la misma zona durante las operaciones de búsqueda y salvamento.

Cinco pilotos norteamericanos fueron salvados y seis fueron considerados como desaparecidos, dijo un portavoz. El ataque sobre la instalación del proyectil, a unos 96 kilómetros al este de Hanoi, fue el sexto en seis días. Los pilotos dijeron que habían causado grandes daños en cuatro proyectiles y en cuatro lanzadores.

## EL VIETCONG OCUPA UN PUEBLO

SAIGON, 8 (ANSA). — Un pueblo fortificado de Vietnam del Sur fue ocupado esta mañana, durante un breve período de tiempo, por el Vietcong, quien infligió fuertes pérdidas a los gubernamentales.

Los guerrilleros se retiraron después, llevándose consigo al jefe del pueblo y a otras cuatro personas.

## MANIFESTACIONES EN COPENHAGUE

COPENHAGUE, 8 (France Presse). — Manifestaciones antinorteamericanas hubo ayer en Copenhague durante el transcurso del día. La policía tuvo que usar tenazas para cortar los alambres con que se habían ligado voluntariamente ocho jóvenes, hombres y mujeres, a un asta en los jardines de la embajada de los Estados Unidos para protestar contra la guerra en el Vietnam.

## ASESINARON A UN NEGRO EN DETROIT

DETROIT, 8 (France Presse). — Fue asesinado un negro de 53 años, padre de tres hijos, contra el que dispararon desde un automóvil al parecer conducido por blancos.

Esto ocurrió anoche en un barrio negro de Detroit. La víctima se llamaba Eddie Cook.

Los líderes de la comunidad negra dieron consignas de serenidad y calma a los suyos ante este hecho, según primeras indicaciones, los jóvenes blancos que iban en el automóvil, habían tenido precedentemente una querrela con jóvenes negros. Una botella había sido arrojada contra el auto, y los jóvenes, al parecer, quisieron vengarse disparando contra Cook.

## SUICIDIO!

PARIS, 8 (ANSA). — Gastón Naessens, que desapareció hace casi un mes, podría haberse quitado la vida. Este es el temor manifestado por la señora Naessens, que estando sin noticias del marido, solicitó al ministerio del interior que comience a investigar para tratar de localizarlo. Según la esposa, Gastón Naessens, que el viernes pasado debía presentarse en la oficina del juez instructor de Landreau, se mostraba en los últimos tiempos, deprimido y aratido.

## NIGERIA: 22 MUERTOS EN ACTOS COMICIALES

LAGOS, Nigeria, 8 (France Presse). — Veintidós personas han perecido en refriegas que se produjeron en la provincia de Ifeju como consecuencia de las últimas elecciones. El sábado por la noche se registraron unos quince muertos en un choque entre policías y "gangsters" armados. Anoche hubo siete muertos en otras peleas. Hay también numerosos heridos. Un juez fue decapitado.

## ELECCION EN PORTUGAL

LISBOA, 8 (ANSA). — Los ciento treinta candidatos del partido de Gobierno, "Unión Nacional", fueron elegidos para los ciento treinta asientos de la Asamblea Nacional portuguesa. Los cuarenta candidatos de la oposición, como se sabe, se habían retirado.

## HOY VOTAN EN CANADA

OTTAWA, 8 (Reuter). — Los canadienses concurren hoy a las urnas mientras diarios y observadores predicen un veredicto favorable para el partido Liberal, actualmente en el gobierno.

Diez millones doscientos mil canadienses pueden votar para la formación del 27º parlamento.

## CLIMA DE TERROR EN FILIPINAS. ELECCION

MANILA, 8 (Associated Press y France Presse). — Las tropas filipinas han sido puestas hoy en estado de alerta como consecuencia de los violentos incidentes electorales que hasta ahora han provocado cuarenta víctimas. Las elecciones presidenciales tendrán lugar mañana. Siete hombres fueron muertos anoche en una emboscada a unos 320 kilómetros al Norte de Manila.

La agencia noticiosa de las Filipinas informó que fueron muertos por un concentrado fuego de fusiles ametralladoras, carabinas y pistolas mientras realizaban una campaña política en la provincia de Ilocos Sur, a unos 16 kilómetros al Sur de Vigan.

La agencia noticiosa no identifica la facción política a la que pertenecían los muertos.

El presidente, Diosdado Macapagal, del Partido Liberal, busca su reelección frente a la oposición de Ferdinand E. Marcos, del Partido Nacionalista, presidente del Senado, y Raúl Manglapus, del Partido Progresista de las Filipinas, que es un senador.

Macapagal, al clausurar ayer su campaña política, liberó la moneda filipina, reafirmó una política exterior prooccidental y prometió enviar una unidad militar a ayudar a Vietnam del Sur.

## Una Numerosa Delegación Enviarán a Río los EE. UU.

WASHINGTON, 8 (Associated Press). — Se dijo en medios norteamericanos que los Estados Unidos enviarán a la Conferencia Interamericana de Cancilleres de Río de Janeiro, una delegación de unas 10 personas, encabezada por el secretario general Dean Rusk.

Se sabe de buena fuente que Rusk llegará a Río el lunes 15. La conferencia se iniciará el miércoles 17, a las 18, hora de Río de Janeiro.

Aun cuando la lista de la delegación norteamericana pudiera tener cambios, desde ahora al momento de su partida, se sabe que formarán parte de ella: Jack H. Vaughn, subsecretario de Estado para Asuntos Interamericanos. Habla francés y español. Nació en 1920; en 1941 se unió al Cuerpo de

Paz en el que sirvió hasta ingresar al Departamento de Estado en 1964.

Ellsworth Bunker, embajador ante la OEA. Un caballero que refleja austeras tradiciones de la Nueva Inglaterra; tiene 71 años. Fue embajador en Buenos Aires en 1951-52.

Lincoln Gordon, embajador en el Brasil, un intelectual designado por el ex presidente Kennedy; tiene un trato afable y una marcada pasión por el análisis.

Ward P. Allen, delegado alterno ante la OEA. Un especialista en organizaciones internacionales; habla perfecto español. Al margen de su función oficial, es un hombre preocupado por los problemas sociales.

Se sabe que además de los funcio-

narios oficiales, la delegación estará formada por cuatro miembros del Congreso, dos de cada Cámara. El "Evening Star" ha dicho que uno de ellos es el presidente de la Comisión de Asuntos Interamericanos de la Cámara baja, Armistead Selden.

Los otros parlamentarios citados por el "Evening Star", son: diputado William Mailliard, republicano de California.

Los senadores serían: Hugh Scott, republicano de Pensilvania. En 1945 se enroló de incógnito como marino en un barco que llevaba gasolina de alto octanaje a Gran Bretaña. El otro es George D. Aiken, republicano de Vermont; fue electo en 1940 y desde entonces ha ganado la reelección cada vez que se ha postulado. Tiene 73 años.

## MURIERON 2.212 SOLDADOS INDIOS

NUEVA DELHI, 8 (Reuter). — Un total de 2.212 soldados indios fueron muertos desde que comenzó la lucha indo-paquistaní, informó hoy el ministro indio de la defensa, Yashwantrao Chavan.

Agregó que 7.636 fueron heridos y 1.500 han desaparecido.

Manifestó ante el parlamento que 378 paquistaníes y 262 indios fueron muertos en la lucha desde el cese de fuego, hace más de seis semanas. Chavan aseguó que Pakistán violó el acuerdo de cese de fuego 965 veces hasta el miércoles último.

## ATENTADO

TEL AVIV, 8 (Reuter). — Poderosas cargas explosivas fueron halladas en la vía ferroviaria cerca de Jerusalén, poco antes del paso de un tren de pasajeros procedente de Haifa, indicó un vocero del ejército israelí.

Agregó que el hecho fue descubierto por una patrulla militar que encontró rastros que conducían a la frontera jordana, distante unos doscientos metros.

Se detuvo el convoy mientras se retiraban los explosivos que pesaban cuatro kilogramos, desarmándose las cargas. Observadores de las Naciones Unidas comenzaron una investigación del suceso.





Chamuscadas por el fuego de los lanzallamas y agujereadas por las balas perforantes de la policía, aparecen aquí las paredes interiores del departamento ocupado por los pistoleros Mereles, Brugnioni y Dorda, muertos a balazos.



Marcelo Brignone, uno de los pistoleros argentinos muertos en Montevideo. Su cadáver presenta innumerables perforaciones de balas, quemaduras provocadas por los lanzallamas y signos evidentes de haberse inyectado drogas heroicas.

# NO RECLAMAN LOS CUERPOS DE LOS TRES PISTOLEROS

MONTEVIDEO, 8 (France Presse, Reuter y ANSA) — Aún permanecen en la morgue judicial los cadáveres de los pistoleros porteños Marcelo Brignone, Roberto Juan Dorda y Carlos Alberto Mereles, los peligrosísimos criminales que se batieron a muerte con la policía uruguaya durante 15 horas. Ninguno de los tres cadáveres fue reclamado, ni por las autoridades argentinas —cosa que no correspondería—, ni por los familiares de los hampones, a pesar de que la familia de Brignone es de una sólida posición económica y muy conocida en Buenos Aires. Interrogadas las autoridades locales acerca de si se entregarían los cuerpos de los malentes, respondieron que una vez agotadas las instancias legales, y si el requerimiento es de los familiares, serían entregados. Pero, como queda dicho, no se ha presentado ningún pedido en tal sentido.

## ◆ BUSQUEDA DEL JEFE DE LA BANDA

En la vecina ciudad de Rivera se realizó ayer un impresionante despliegue policial. No era para menos; había trascendido que el pistolero argentino Enrique Mario Malito, jefe de la gavilla integrada por los anteriormente nombrados, estaba refugiado en un hotel.

Fuertes de policías fuertemente armados, incluso con elementos de guerra, bloquearon todas las carreteras, entradas y salidas, mientras que cientos de policías efectuaban procedimientos en distintas fincas. Un hotel, donde presumiblemente estaba oculto Malito, fue minuciosamente requisado.

Un espectacular procedimiento se realizó a las 20, según explicaron las autoridades locales al recibir una información de sus similares de Montevideo. Si bien no se halló a Malito, las medidas de seguridad continuaban manteniéndose estrictamente, pues se tiene la certeza de que Malito se resistirá hasta el fin.

## ◆ EL ENTREGADOR DE LOS HAMPONES

Los hampones porteños Mereles, Malito, Dorda y Brignone, eran sin duda alguna un verdadero peligro para quienes les dieran alojamiento. Sin embargo, eso no importó a los jefes del contrabando, que los alojaron durante varios días. Pero el viernes pasado, la movilización y vigilancia policial era tan extrema, que los pistoleros argentinos se vieron obligados a buscar otro refugio. No lo lograron, ni tampoco consiguieron ayuda de otros maleantes uruguayos, razón por la cual se trasladaron a la casa de un pistolero uruguayo, a quien amenazaron de muerte y lo obligaron a salir a la calle a buscarlos un departamento. Mientras el malhechor uruguayo se dedicaba a conseguir el "aguantadero", Mereles, Malito, Dorda y Brignone, se mantenían ocultos en su casa, teniendo como rehén a la esposa del malviviente uruguayo.

El delincuente encargado de conseguir el departamento a los criminales, desesperado por lo que pudiera ocurrirle a su esposa, avisó a un policía de lo que ocurría. Este lo llevó a la jefatura, y allí las autoridades superiores dieron instrucciones de que regresara a su casa y dijera a los pistoleros Malito, Mereles, Dorda y Brignone, que les había conseguido un departamento, precisamente el de Herrera y Obes 1182, propiedad del sobrino del jefe de policía, coronel Ventura Rodríguez. El maleante uruguayo así lo hizo, y de esa manera, los tres pistoleros argentinos se trasladaron al departamento en un automóvil alquilado, llevando dos cajones con balas, varias pistolas calibre 45 y una ametralladora.

La trampa estaba tendida y comenzó a funcionar a las 23, cuando los policías que tendieron la "ratonera" iniciaron la lucha contra los sanguinarios criminales. El único que no se encontraba en el departamento era Enrique Mario Malito, quien se había separado de sus cómplices.

## ◆ DETIENEN A ENCUBRIDORES

MONTEVIDEO, 8 (ANSA y France Presse). — La policía del balneario Atlántida detuvo al conocido contrabandista Omar Blasi Lentino, de nacionalidad uruguaya, sindicado como uno de los principales encubridores de la banda de pistoleros argentinos que el día 6 cayera en esta ciudad luego de dramática acción policial.

El detenido fue trasladado de inmediato a Montevideo, donde está recluido en dependencias de la Dirección de Investigaciones, sometido a intenso interrogatorio.

Mientras tanto, los pasos de la policía se dirigen a ubicar a los restantes encubridores del grupo, y en forma fundamental a establecer el paradero del restante pistolero y presunto cerebro de la gavilla, Enrique Mario Malito.

También se considera muy importante la captura de otro delincuente argentino, "Nand" Heguilein, que habría actuado como enlace en las gestiones de arrendamiento de viviendas y vehículos para los integrantes de la banda, junto a los ya detenidos Raimond Acevedo y Scutari, ambos uruguayos.

Mientras tanto, el balance final en el trágico aparta-



La policía técnica uruguaya busca entre los restos del departamento que sirvió de tumba a los pistoleros argentinos. Se encontraron drogas y poderosas armas.

mento nueve, de la calle Julio Herrera y Obes, resulta tétrico. El apartamento resultó prácticamente destruido, anotándose centenares de impactos de bala en todos los rincones. También hay señales de fuego, producido por las bombas y por los propios asaltantes, que quemaron una crecida cantidad de dinero argentino que tenían en su poder y que en el curso de sus chanzas hacia la policía estimaron en más de dos millones de pesos. La sangre de los pistoleros está diseminada por todo el departamento, lo que indica que resistieron durante mucho tiempo ya heridos. Botellas rotas de whisky y refrescante se observaban en profusión por todo el local.

La policía técnica, removiendo los escombros, encontró varias pistolas calibre 45, dos pequeños cajones con balas de distinto calibre y una metralleta. También encontraron valijas semidestruidas, donde se presume los delinquentes transportaron el dinero y su arsenal.

Mientras tanto, la policía realiza intensas batidas para dar con los delinquentes uruguayos que pr staron ayuda a los pistoleros Marcelo Brignone, Carlos Alberto Mereles, Roberto Juan Dorda y Mario Malito, este último único que hasta el momento ha podido eludir a la policía, pues se había separado de sus compañeros antes que éstos se dirigieran al apartamento que les sirvió de último refugio, pues allí encontraron la muerte a manos de la policía.

## ◆ IMPRESIONANTE SEPELIO DE LOS POLICIAS

MONTEVIDEO, 8 (France Presse). — Una impresionante multitud asistió al sepelio de los dos policías muertos durante la batalla campal que por espacio de quince horas libraron las fuerzas del orden contra los tres pistoleros argentinos en pleno centro de esta capital.

Miles de civiles, autoridades y funcionarios de departamentos, comisarías y unidades de la jefatura de policía, así como los mandatarios y miembros de las fuerzas armadas y del cuerpo de bomberos acompañaron hasta el cementerio del Buco los restos del comisario Washington Cabris y del agente policial Horacio Aranguren, que cayeron el sábado bajo las balas de los citados delinquentes.

Anteriormente los restos de ambos funcionarios habían sido velados en el Departamento Central de la jefatura de Policía. Durante el velatorio se registraron escenas de emoción cuando miles de personas desfilaron ante los féretros. Los locales de la jefatura se hallaban colmados de ofrendas florales enviadas por el pueblo en sentimiento de dolor y gratitud por quienes dieron sus vidas en defensa de la ley.

Una enorme caravana acompañó los restos hasta el cementerio donde aguardaban efectivos de todas las unidades.

Durante el sepelio varios oradores exaltaron la abnegada y valiente acción de las fuerzas que enfrentaron a los malhechores y tuvieron sentidas expresiones para las últimas dos víctimas así como también para el agente policial Luis Alberto Canela Britos, que había caído dos días antes víctima también de las balas disparadas por los mismos pistoleros. Luego que varios jefes hicieron uso de la palabra, cerraron el oratorio el jefe de policía de Montevideo, coronel Ventura Rodríguez, y el ministro de Interior, Adolfo Tejera. Entre los mandatarios que participaron de la ceremonia se encontraba el presidente del Consejo Nacional de Gobierno, Washington Beltrán.

# DOS AGENTES PROVOCARON UN INCIDENTE EN UNA BOITE Y UNO DE ELLOS, CON LA PISTOLA DE LA REPARTICION, MATO A UN HOMBRE

Un criminal episodio protagonizaron dos agentes de policía, pertenecientes a la dotación de la comisaría 43. El sábado a la madrugada, de acuerdo con los datos extrajudiciales obtenidos por ULTIMA HORA, se encontraban en la boite "El Infierno" los agentes de policía Carlos Ruiz Díaz y Oscar Blanco, ambos franco de servicio.

En lugar aparte se hallaban los hermanos José y Héctor Chiamaichella, argentinos, de 30 y 26 años de edad, respectivamente. En circunstancias poco claras los agentes de policía comenzaron a insultar a los hermanos Chiamaichella, iniciándose una disputa que terminó a balazos. En un momento determinado, el policía

Carlos Ruiz Díaz extrajo la pistola de la repartición y efectuó varios disparos contra los hermanos Chiamaichella. Los proyectiles alcanzaron a José Chiamaichella, provocándole la muerte en forma instantánea.

Después de cometido el asesinato, habría intervenido personal superior de la sección

nal y el criminal estaría ahora detenido. No se sabe exactamente si mediaron otras circunstancias además de la agresividad del policía, pues las autoridades guardan absoluta reserva, según dicen por disposición del juez interviniente, doctor Ariu. De cualquier manera, se ahonda la investigación pertinente.



# RUTAS ASESINAS: MUERTOS Y HERIDOS DE GRAVEDAD

ROSARIO, 8 (De nuestro corresponsal). — Un gravísimo accidente de tránsito se registró en la ruta número nueve, en la que perdió la vida una señora.

Por la ruta nombrada, en dirección al Sur, circulaba la motocicleta chapa patente R.A.D. 294 conducida por Bartolomé Timó, argentino, casado, de 50 años de edad, domiciliado en la calle Gaboto 461, quien llevaba como acompañante a su esposa, Ana Gómez de Timó, argentina, de 43 años. En tales circunstancias se reventó la cubierta trasera de la moto y el matrimonio rodó por el pavimento, sufriendo la señora, traumatismo de cráneo y tórax.

Con toda urgencia fue llevada al hospital Roque Sáenz Peña, pero resultaron infructuosos todos los esfuerzos que se practicaron

para salvarla, falleciendo momentos más tarde.

En cuanto al conductor del rodado, sufrió diversos hematomas en el rostro y heridas cortantes en el cuero cabelludo y en distintas partes del cuerpo.

## EN MAR DEL PLATA

Dos graves accidentes de tránsito se produjeron en jurisdicción de esta ciudad. El primero de ellos ocurrió a la altura del kilómetro 247, al volcar en forma espectacular el automóvil patente número 1.080.818, de la provincia de Buenos Aires, conducido por Marcelo E. Villegas, quien sufrió lesiones de consideración, así como su esposa Lidia Frisoni y sus hijos Lidia, de 10 años, y Marcelo, de 2 años, los que fueron internados en un

sanatorio de Maipú. Fallecieron, en cambio, a causa de las graves heridas recibidas, Marta Norma Villegas, de 7 años de edad, hija del matrimonio aludido, y la señora Teresa Magdalena Febello de Morello.

El siguiente accidente se registró en el kilómetro 355 de la misma ruta, donde chocaron los automóviles patente 1.222.019, de la provincia de Buenos Aires, conducido por Elías Erquiaga, argentino de 54 años, y el guiado por el sargento ayudante del Ejército, José Emilio Piñero, adscrito a la Presidencia de la Nación, el que resultó con heridas de carácter reservado, por lo que fue internado en el hospital de Coronel Vidal. Horas después fue trasladado a la Capital Federal.

El conductor del otro rodado, como también la esposa del citado militar María Ri-

viere de Piñero, resultaron con lesiones leves.

## CAIDA TRAGICA

En la intersección de la avenida Caseros y Jujuy, de la Capital Federal, chocaron con extraordinaria violencia un vehículo de transporte de pasajeros y un camión con acoplado. El trolebas de la línea 218, a cargo de Juan Almirón, argentino, de 33 años de edad, casado, fue embestido por el camión guiado por Jorge Luis Torres, argentino, de 19 años. El episodio se registró en el preciso instante que descendían del vehículo de transporte los pasajeros Tomás Cislilano, de 65 años casado, domiciliado en Rondeau 2706, y Manuel Valle, del que se desconocen otros datos de filiación; ambos rodaron por el pavimento, dejando de existir en el acto Cislilano.

## PISTOLERO HERIDO TRAS UNA ACCIDENTADA FUGA

En la esquina de Lafayette y 26 de Julio, de la vecina localidad de Villa Ballester, una comisión policial sorprendió en actitud sospechosa a tres desconocidos, los que se dieron a la fuga cuando los representantes del orden intentaron interrogarlos.

Las policías corrieron tras los desconocidos y en tales circunstancias uno de los prófugos apuntó con un revólver al oficial Máximo Guillermo Pacheco, que integraba la comisión. El nombrado, que esgrimió en su mano la pistola de la república, resbaló y cayó produciéndose un disparo que fue a herir a otro de los malhechores.

Posteriormente, el herido fue localizado en el interior de la fábrica de botones ubicada en Lafayette y Zárate, donde se había escondido. Conducido a la seccional, se estableció que se trataba de Ramón Eusebio Moreno, argentino, de 19 años, soltero, sin ocupación ni domicilio conocidos, quien presentaba una herida de bala en la pierna izquierda, que le fue curada en el Policlínico de San Martín. Confesó que trataban de eludir la acción policial por ser autor de varios delitos contra la propiedad, y que sus acompañantes eran un menor de 17 años, apodado "Aceituna", y el otro, mayor de edad, conocido en el mundo del hampa

con el mote de "El Caeón".

Moreno, conocido bajo el apodo de "Leo Dan", confesó haber cometido más de 20 atracos, robos y hurtos, en los que también intervinieron Miguel Ángel Catena (a) "El Negro Catena"; Luis Pimentel (a) "El Peladito", malandrín de fuste; un tal Pitapelli, una mujer llamada Mercedes Gotta (a) "Mecha", mechera de profesión y un menor de 17 años. Este menor integró la banda de Julio Jacinto Gotta y Roberto Segundo Lamas (a) "Pechito", autores de sensacionales atracos. Esta considerado como un peligroso y activo delincuente, arrestado en dos oportunidades por asociación ilícita.

## CAPTURARON AL AGRESOR DE UN AGENTE POLICIAL

Días pasados, como le informara ULTIMA HORA en el interior de un colectivo de la línea 71, interno 22 de la empresa "Nicolas Avelandano", al llegar a la esquina de Cangallo y Centenario Uruguayo, de la ciudad de Avellaneda, se produjo un incidente entre el agente Ángel Luis Cáceres, de la Brigada de Investigaciones Sur, y cuatro desconocidos que intentaron sustraerle la cartera. El policía dio orden al conductor de cerrar las puertas y conducir el vehículo a la comisaría.

En tales circunstancias los desconocidos trataron de inmovilizar a Cáceres, trabándose los brazos, mientras que un tercero, con un cortapuntas, le infligió un corte en el rostro. El agente logró liberarse y con el arma de la repartición hirió a uno de los asaltantes.

Ante el cariz que tomaron los acontecimientos, el conductor detuvo la marcha lo que fue aprovechado por los maleantes para darse a la fuga, pero uno de ellos pudo ser alcanzado y reducido por el agente Cáceres. Resultó ser Pedro Nicolás Murúa.

El herido fue trasladado al policlínico de Avellaneda, donde falleció poco después. Se trata de Félix Osvaldo Reynoso o Sergio Berrera o Enrique Pilot, con prontuario R.H. 144.455 en la Policía Federal.

Posteriormente se capturó a otro de los inculpados, que fue identificado como Héctor Hugo Díaz.

## SUBOFICIAL MUERTO Y GITANO COMPROMETIDO

Francisco Salvador Spadale, argentino, de 53 años, casado, suboficial principal (R) del Ejército, domiciliado en Barragán 1133, fue hallado muerto de dos heridas de bala en la frente al número 1988 de la calle Cortina. La víctima empuñaba en su diestra un revólver calibre 32 corto.

De inmediato, personal de la comisaría 44ª se abocó al esclarecimiento del hecho, logrando establecer que el nombrado ha-

bia cenado con varios gitanos en un club ubicado en Tinogasta 5722, y que ya en horas de la madrugada se levantó de la mesa, y en compañía de uno de ellos manifestó que iba a adquirir cigarrillos.

Fue lo último que hizo. Su "hermano" frente de apellido Rodríguez, se apareció como nor arte de magia. Se cree, con todo fundamento, que fue quien dio muerte a Spadale. Se habría ido con rumbo a Rosario.

## VIOLARON A UNA MENOR SEIS MONSTRUOS: PRESOS

Las autoridades policiales de la Subsecretaría de El Palomar, partido de Morón, se encuentran abocadas al esclarecimiento total de un caso de corrupción cometido en esa jurisdicción en perjuicio de una niña de 13 años de edad.

Según pudo establecer la policía, hace varios días Antonio Puglia bajo amenazas llevó a la menor

nasta una finca de la calle Ballesteros 1257, donde la hizo objeto de malos tratos y de toda clase de depravaciones, para luego entregarla a Juan Carlos Ahmed, quien a su vez la pasó a Roque Joaquín Sur y posteriormente a Jorge Pérez, Miguel Rubén Molina y Armando Amico.

Los depravados sujetos fueron apresados por la policía.

## DIJO QUE LO MATARIA Y NO LE CREYO: VELATORIO

SANTA FE, 8 (De nuestro corresponsal). — Ocurrió un grave accidente en el domicilio de San Gerónimo 2746, de esta ciudad. La policía de la seccional segunda, que tomó intervención en el hecho, informó que por circunstancias que se tratan de establecer se le escapó un tiro a un menor de ocho años que estaba revisando armas de fuego con su tío. La bala hirió de muerte a éste, de nombre Ernesto Funes Coll, argentino, de 56 años, domiciliado en el lugar, de profesión visitador médico.

De acuerdo a lo trascendido, el niño expresó a su tío que iba a ultimarlo. Este, a su vez, sin prestarle mayor importancia, le entregó el arma, que estaba de escarada, asintió, por lo que el niño apretó el gatillo, cayendo Funes, herido de muerte.

## Empleados Detenidos por Millonaria Defraudación

El jefe de Defraudaciones y Estafas, comisario Di Yorio, con personal a sus órdenes, aclaró una importante estafa cometida por varios empleados de la compañía de aviación Varig, con oficinas en Diagonal Norte 950, del que resultó perjudicado el Banco Central en varios millones de pesos.

Las investigaciones se iniciaron a raíz de la desaparición de un talonario de 200 pasajes en blanco, que había sido sustraído en la citada compañía por los empleados Federico Logán, argentino, de 25 años; Elizalde Matías, es-

pañol, de 30, y Ariel Perillo, argentino, de 39, todos los cuales fueron detenidos por el comisario Di Yorio y sus hombres.

Las averiguaciones permitieron establecer que los pasajes habían sido tramitados y que el Banco Central giraba 400 dólares a Nueva York, por cada uno de ellos, a nombre de los presuntos dueños de dichos billetes. Una vez cobrados, los dólares volvían a Buenos Aires y se los comercializaba en el mercado negro. De hecho, los esta-

fadores contaron con implicados en la maniobra, que eran los que cobraban y traían los dólares de vuelta a nuestro país.

El personal policial allanó las oficinas de la agencia Turgrup, de la calle Florida 343, donde detuvo a la empleada Mirta Noemí Salvatierra, de 25 años, presumiblemente implicada en los hechos. No se pudo aprehender, en cambio, al propietario de la agencia, Pedro César Troggersa, sobre quien recaen serias sospechas sobre su intervención para consumar la maniobra.

## AUDAZ ESTAFADOR FUE TRAI DO DESDE ITALIA

Ayer, custodiado por policías argentinos, "arribó" al país Farid Atallah, libanés, de 30 años, casado, que tiempo atrás dejó un tendal de doloridos a los que estaba por montos cuantiosos, para luego fugar hacia Italia.

Atallah poseía un comercio de ropas para niños. Un buen día se le ocurrió la "idea" de comprar sin pagar, y pidió mercaderías a granel. En todos los casos, extendía cheques que carecían de fondos. En Italia, desde donde fue conducido, se daba la gran vida.

## GUERRA SIN CUARTEL A "QUINIELEROS" Y "PASADORES": HUBO PROCEDIMIENTOS

En cumplimiento a directivas impartidas por la superintendencia, tendientes a reprimir toda manifestación de infracción a la ley antes mencionada, personal de la Sección Leyes Especiales de Investigaciones, en la víspera detuvieron a los siguientes infractores: en Mercedes, en la finca de la calle 28 N° 422, fue aprehendido Antonio Manóvino, a quien se le secuestró anotaciones de jugadas de quiniela por la elevada cifra de 4.000.000 pesos, asimismo, en su poder tenía la suma en efectivo de 1.800 pesos, producto de sus actividades ilícitas, que también le fueron secuestrados. La misma comisión policial se constituyó en la finca de la calle 14 N° 753, también de Mercedes, donde sorprendió en plena actividad de juego a Bartolomé Fontana y José Alcides Fontana; ambos fueron detenidos, secuestrándose anotaciones de jugadas de quiniela por valor de 30.000 pesos, la suma en efectivo de 700 pesos, el aparato telefónico correspondiente al N° 4358, utilizado en esas actividades. Los causantes

registran prontuario L.E. en esta policía por infracción en distintas oportunidades a la Ley 4847.

En Mar del Plata, empleados de esa Brigada, procedieron en el interior del comercio de frutería de la calle Bolívar N° 2934 de esa ciudad, a la detención del "capitalista" P. Fernández, argentino de 53 años, casado, domiciliado en el lugar; secuestró anotaciones de quiniela por un monto de 3.000 pesos y la suma de 1.050 pesos en efectivo. Actuaciones, detenido y secuestro fueron remitidos a la seccional 1ª local, por razones de jurisdicción.

## OTRAS DETENCIONES

Por su parte, también personal de Investigaciones, detuvo en la calle Brasil N° 219 de San Isidro al pasador Luis Lanzillotta; secuestró anotaciones por valor de 450.000 pesos (quiniela y carreras) y dinero en efectivo que alcanza a la suma de 6.500 pesos, al

igual que un aparato telefónico N° 743-3683 utilizado para pasar juego.

AVELLANEDA, Sec. 1ª: En la calle Capdevilla 363, personal de esta seccional procedió a la detención del "capitalista" Luis Fortunato Morales. El infractor tenía en su poder anotaciones y liquidaciones de quiniela que suma la elevada cifra de 2.300.000 pesos. Asimismo, logró secuestrar dinero en efectivo por valor de 14.000 pesos, productos del juego.

MORON, Sec. 1ª: En distintos procedimientos fueron aprehendidos por empleados de esta comisaría, los "capitalistas": María Luisa Guerrieri de Jurado y Jacinto García; secuestró anotaciones de juego por valor de \$ 419.230 y 24.000 y efectivo de 958 y 1.100 pesos, respectivamente.

MORON, Sec. 5ª (Ituzatungo): En el interior de la finca ubicada en calle Cortina N° 3670 de esta jurisdicción, fueron aprehendidos Américo Hipólito Sosa y 10 personas más jugando al pase inglés. El personal policial

ineautose de un cubilete, dos dados, una traza y 39.805 pesos producto del juego.

MARCOS PAZ: En esta localidad aprehendió al "capitalista" Enrique A. Balduzzi; secuestró anotaciones numéricas de "ugadas de quiniela por valor de \$ 17.580, no así dinero en efectivo. Asimismo, en otro procedimiento aprehendió a los pasadores Alberto Rossi y Angel Marino, secuestrándose anotaciones de jugadas de quiniela por valor de \$ 14.000 y 205 pesos en efectivo.

CHACABUO: Saul Pedro Bracamonte, fue detenido en esta localidad por efectivos de esta dependencia; secuestró anotaciones de quiniela por valor de 315 pesos y 200 pesos en efectivo. El infractor está sindicado como "capitalista".

LANUS, Sec. 1ª (Oeste): 4 pasadores de quiniela, fueron aprehendidos en distintos procedimientos por efectivos de esta seccional; secuestró anotaciones en total anotaciones de juego por valor de \$ 10.725 y efectivo de 1.650 pesos.



# OTRA INVASION

**COMODORO RIVADAVIA, 8** (De nuestro Corresponsal). — Un nuevo incidente fronterizo se registró en la zona de Laguna del Desierto, a 30 kilómetros de la frontera argentina-chilena dentro de territorio argentino. El hecho ocurrió el sábado a las 18.30.

A las 18 vencía el plazo que había solicitado el gobierno chileno para retirar las fuerzas de carabineros que se habían internado en territorio argentino ocupando un puesto en la estancia "La Florida". Transcurrido ese plazo sin que los carabineros hubiesen abandonado el lugar, fuerzas de la Gendarmería Nacional los invitaron a hacerlo, a las 18.30, por toda respuesta, recibieron un nutrido fuego de armas automáticas. Repelida la agresión, resultó muerto un teniente de carabineros y heridos un mayor y dos suboficiales de esa misma fuerza. Todos éstos fueron posteriormente conducidos a Río Gallegos.

## INFORMAN A ILLIA

Intensa actividad se desarrolló esta madrugada en la residencia de Olivos y en la cancillería. Luego de conferenciar con el doctor Illia, el canciller regresó al palacio San Martín —cerca a las 1.25— y minutos después se hizo presente en el despacho del doctor Zavala Ortiz el ministro de Defensa Nacional.

Por su parte, el primer mandatario, a los efectos de estar permanentemente informado sobre los acontecimientos fronterizos con Chile, se retiró de su residencia, y siendo a las 1.50 arribó a la Casa de Gobierno.

Poco después de las 2.30 se pudo establecer que la cancillería daría a conocer una información relacionada con los hechos y que por la secretaría de Guerra se iban a entregar al periodismo todos los antecedentes de la situación.

## REUNION EN GUERRA

Desde las 20, en el Comando en Jefe del Ejército, sito en el 5º piso de la Secretaría de Guerra, se reunieron anoche el jefe accidental de dicho comando, general de división Guillermo Salas Martínez; el jefe del estado mayor del Ejército, general Jorge Shaw; el subsecretario de Guerra, general Eduardo R. Castro Sánchez; el coronel Roberto Arredondo y otros oficiales del estado mayor. Aunque no se dio información oficial, se sabe que en dicha reunión se analizó exhaustivamente el incidente registrado en territorio nacional entre gendarmes argentinos y carabineros chilenos.

A la reunión, que tuvo lugar en la sede del Comando en Jefe del Ejército, se incorporaron el ministro de Defensa Nacional y el interino de Guerra, doctor Leopoldo Suárez, el director general de Gendarmería Nacional, general Julio Alzogaray; el jefe de Servicio de Inteligencia del Ejército, general Mario Fonseca.

También participó el embajador de Chile, doctor Hernán Videla Lira.

## DECLARACION DE SUAREZ

El doctor Leopoldo Suárez entregó en la cancillería, a las 3 de hoy, un comunicado del Ministerio de Defensa Nacional relacionado con el incidente fronterizo ocurrido en Laguna del Desierto. El texto es el siguiente:

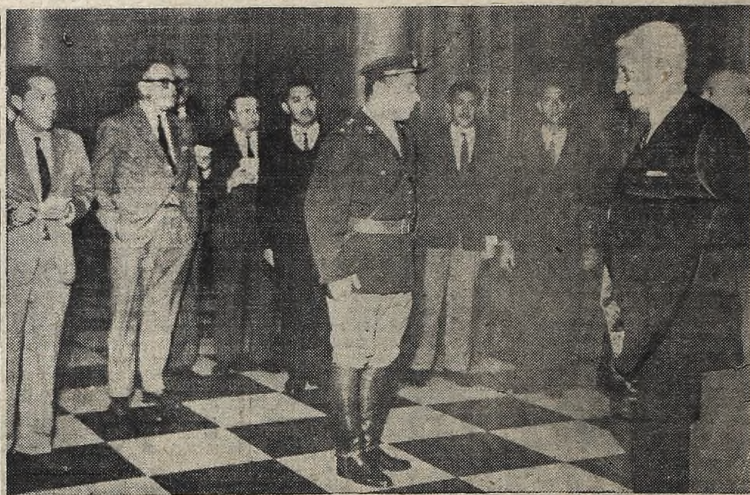
"El sábado 6 del corriente se produjo un encuentro entre fuerzas de Gendarmería Nacional y carabineros de Chile, en la región de Laguna del Desierto, departamento Lago Argentino, provincia de Santa Cruz.

"En esta región, carabineros de Chile efectuaron una penetración de más o menos 30 kilómetros en territorio nacional. Ello dio lugar, oportunamente, a que el gobierno argentino presentara una protesta a las autoridades de la República de Chile.

"Con el objeto de evitar incidentes, de común acuerdo, el gobierno argentino y el chileno acordaron que se produciría el retiro de carabineros y que la Comisión Mixta de Límites comenzaría a actuar de inmediato en la región.

"El plazo para el retiro de los efectivos de carabineros vencía el viernes 5 de noviembre a las 24 horas.

"El gobierno de Chile afirmó que en la zona donde se denunciaba la existencia de carabineros se tenía la absoluta seguridad de que no existían efectivos.



➤ A la 1.55 de esta madrugada, llegó a la Casa de Gobierno el doctor Illia. Se dirigió a su despacho desde la residencia de Olivos para seguir paso a paso las alternativas de los incidentes fronterizos con Chile en los que resultó muerto un carabinero

➤ El presidente de la Nación, Dr. Illia, en el aeropuerto lo aguardaban los incidentes

## En Santiago Hubo Serios Disturbios y Reclamaron Armas Para Luchar Contra

**SANTIAGO DE CHILE, 8** (Associated Press). — Las relaciones entre Chile y la Argentina están hoy, en una de las posiciones más críticas de los últimos años a causa de un incidente fronterizo armado en el sector más austral de ambos territorios.

Mientras el presidente Eduardo Frei presidía el Consejo de Gabinete de Emergencia, que se inició a las 23.10 de anoche, la policía tuvo que emplear bombas lacrimógenas para dispersar a grupos de manifestantes apostados frente a la embajada argentina protestando por incidentes fronterizos entre ambos países.

Otro grupo de unos 20 manifestantes se congregó frente al Palacio de Gobierno, vociferando contra la Argentina y pidiendo armas para ir a luchar contra los gendarmes.

mes de ese país, cuando los ministros del Interior, Bernardo Leighton, y de Justicia Pedro J. Rodríguez, abandonaron el edificio para ir a la residencia privada del presidente Frei donde se reuniría el gabinete.

La noticia de que un nuevo choque fronterizo había costado la vida de un carabinero chileno, desató una oleada de manifestaciones de protesta y demandas de armas para luchar contra los argentinos. Violentas protestas se registraron anoche y en las primeras horas de hoy, frente a la embajada Argentina en Santiago.

En Santiago, la policía tuvo que recurrir a los gases lacrimógenos y vehículos lanza-agua para dispersar a los revoltosos. La policía luchó en repetidas ocasiones durante

la noche y en la madrugada con los manifestantes. Más de un centenar de personas se congregaron frente a la embajada argentina y lanzaron contra la Argentina y el gobierno de Frei bombas lacrimógenas y otros objetos.

Otra multitud se reunió en la plaza de la Moneda, El Palacio Nacional, demandando armas para luchar contra los argentinos. En la arteria principal de la avenida Bernardo O'Higgins, la policía recorrió la calle dando gritos de guerra.

Las autoridades chilenas temían que la mayoría de las radios de la ciudad interrumpieran su transmisión por las sus referencias al incidente, por lo que un aparente esfuerzo se hizo para que no inflama a la población.

cinco carabineros que se retiraron del lugar.

"El Ministerio de Defensa Nacional, al informar los sucesos, lamenta profundamente lo ocurrido y reitera su decisión del gobierno de la Nación encontrar la solución jurídica a todos los conflictos existentes con la República de Chile, según ha sido tradicional entre los dos países."

## SUAREZ CON JEFES MILITARES

Aproximadamente a las 3.30 de la madrugada, el doctor Leopoldo Suárez se hizo presente en la secretaría de Guerra.

## 4.30: COMUNICADO DE LA SECRETARIA

A las 4.50 de hoy, por la oficina de prensa de la Secretaría de Guerra se dio a conocer el siguiente comunicado relacionado con los hechos fronterizos con Chile, que lleva el título de "Agresión chilena en Laguna del Desierto".

### ANTECEDENTES GEOGRAFICOS

"Laguna del Desierto se encuentra a 20 kilómetros al Sur del lago San Martín y a 40 kilómetros al Norte del lago Viedma, de la provincia de Santa Cruz. Tiene acceso desde el Norte por territorio chileno y desde el Sur, a lo largo del Río de la Vuelta."

"La divisoria internacional en la zona la estableció el fallo de S. M. británica en el año 1902, colocando el hito 62 en la margen Sur de lago San Martín, aproximadamente a 800 metros al Oeste de la desembocadura del río Martínez de Rosas. Desde el hito 62 el límite internacional sigue hacia el Sudeste sobre la divisoria de aguas hacia los ríos Gorrá, Blanca y Fitz Roy, perteneciendo a nuestro territorio la Laguna del Desierto, con sus tributarios y desagües, los que son incontestablemente argentinos.

No obstante el difícil ac-

ceso a la zona argentina por el Sur, desde 1957 se comprobaban esporádicos reconocimientos aéreos y patrullaje de carabineros chilenos.

"Hace poco tiempo, carabineros chilenos facilitaron la ocupación de la margen Norte de Laguna del Desierto a los hermanos Domingo Sepúlveda, Cárdenas, argentino, y Héctor Sepúlveda Cárdenas, chileno, entregándoles título de propiedad y exigiéndoles contribuciones.

"En conocimiento de estos hechos, las autoridades provinciales y de gendarmería adoptaron medidas para regularizar la situación de los pobladores y evitar nuevas violaciones de carabineros. El 5 de octubre de 1965 una patrulla de gendarmería realizó un reconocimiento de la zona para la instalación de un puesto al margen Nor-este de la laguna."

### OCCUPACION CHILENA

"Inmediatamente después que la patrulla de gendarmería recorriera la zona de su jurisdicción, el 20 de octubre de 1965, una patrulla de carabineros ocupó la parte Sur de Laguna del Desierto, enarblando la bandera chilena. Posteriormente siguieron el avance hacia el Sur y se establecieron en

Pto. Arvilla, adelantando un campamento hasta Laguna Condor."

"En su penetración —aproximadamente 30 kilómetros desde la frontera— los carabineros detuvieron a un joven argentino apellidado Arvilla. El total de carabineros invasores sería de 50 hombres, comandados por oficiales de alta graduación."

"Frente a la insólita violación chilena que se concretara el 20 de octubre de 1965 con la ocupación del territorio nacional y el apresamiento de personal argentino, las autoridades nacionales, obrando con extrema prudencia y mesura, en razón a la tradicional política pacifista argentina, a los vínculos fraternos que unen a los pueblos argentino y chileno y a la inminencia de la reunión de presidentes que se iba a efectuar en Mendoza el 28 de octubre de 1965, resolvieron postergar la adopción de las medidas que reclamaba el grave hecho, para someterlo a la consideración de las más altas autoridades chilenas."

"La sucesión de los hechos posteriores es la que sigue:

1) En Mendoza, el 30 de octubre de 1965, las autori-

dades chilenas asumieron el compromiso formal de ordenar el inmediato repliegue de los efectivos de carabineros para facilitar la ocupación pacífica de la zona por tropas de Gendarmería Nacional y permitir así el ejercicio de la soberanía argentina.

2) Ante el compromiso del gobierno hermano, las autoridades nacionales resolvieron —convencidas de su estricto cumplimiento— suspender la ejecución de las previsiones adoptadas, mantener absoluta reserva ante los órganos periodísticos y restar importancia a los hechos, para facilitar al gobierno de Chile el cumplimiento de lo prometido."

### MANTIENEN LA OCUPACION

3) "Durante las entrevistas presidenciales y días posteriores no se observa el repliegue de los efectivos chilenos, sino que, por el contrario, dichos efectivos siguieron penetrando en territorio argentino hasta una profundidad de 35 Kms., izaron bandera chilena en propiedades de ciudadanos argentinos, algunos de los cuales fueron detenidos y sometidos a vejámenes. Ante esta situación el 1º de noviembre de 1965 el gobierno argentino protestó ené-

gicamente ante el gobierno de Chile por el incumplimiento de lo prometido y por los nuevos hechos ocurridos durante la entrevista presidencial y posteriormente.

4) "El 2 de noviembre, el gobierno de Chile contestó a la protesta argentina adelantando que ante los hechos o actitudes que no se avinieran al espíritu amistoso y sincero que siguen a ambos países en sus relaciones, se tomarían de inmediato las medidas para poner término a aquellos.

5) Al comprobarse que tales expresiones del gobierno chileno no se reflejaban en los hechos, puesto que los efectivos de carabineros mantenían la ocupación de territorio nacional, el gobierno argentino llamó al embajador chileno en la tarde del 4 del corriente para expresarle que el día 5 del actual, fuerzas de Gendarmería Nacional iniciarían el avance para ocupar la zona y rechazar los efectivos chilenos que pudieran encontrarse en la misma.

6) Las autoridades chilenas, en reiteradas ocasiones, hicieron saber al gobierno argentino, que se cumpliría lo acordado en Mendoza, y con posterioridad afirma-

ron, con reiteración, también, que en los puestos de Arvilla, Laguna del Condor y Juana Sepúlveda no encontraban efectivos de carabineros. Por último, el señor embajador de Chile, insistiendo en la conversación con el señor presidente de la Nación, reiteró su deseo de que la república hiciera saber a Gendarmería que en territorio argentino no había efectivos de carabineros, sino en el puesto de Sepúlveda Sur, cuya evacuación se había ordenado que para mayor seguridad un avión chileno, con un legado de Cancillería y la presidencia de Chile, sobrevolaría la zona para verificar el cumplimiento de lo prometido.

Ante esta información, el gobierno de la Nación argentina ordenó la postergación del avance hasta el 6 del corriente, para evaluar el enfrentamiento de efectivos chilenos y argentinos.

### REPELEN LA AGRESION

7) El gobierno argentino, confiando en la validez de las mencionadas seguridades, emitió, por intermedio del Ministerio de Relaciones Exteriores y Culto, un comunicado, el 6 del cor-



# ION CHILENA



doctor Arturo Illia, acaba de arribar de Olavarría. En el ministro de Defensa. El doctor Suárez informa al presidente cidos en Laguna del Desierto, en el límite con Chile.

## Manifestantes ra los Argentinos

En los mani-  
se congre-  
ando gri-  
aron el pa-  
a la Casa  
dencial, pi-  
tra los ar-  
de Santiago,  
la multitud  
ntra la Ar-  
enaror a la  
Nación que  
se limitaran  
monterizo, en  
edir que se

Sin emzargo, el encargado de negocios de la Argentina, Juan Alfredo Ure, se quejó de que algunas emisoras estaban alentando a los chilenos a la violencia contra la propiedad del gobierno argentino.

► **RECLAMO ARGENTINO**

SANTIAGO, Chile 8 (Associated Press). — El encargado de negocios de la embajada argentina, Alfredo Ure, informó esta noche que grupos de estudiantes apedrearon las oficinas del consulado y la residencia particular del consúl argentino en Punta Arenas, Mario Izaguirre.

Ure dijo que hubo destrozos de vidrios y otros daños en ambos edificios; agregó que no había protección policial cuando aparecieron los manifestantes y no hubo heridos.

En el tercer piso mantuvo una reunión con altos jefes militares, entre ellos los generales Salas Martínez y Shaw. Las conversaciones se prolongaron por espacio de media hora.

Mientras tanto, por intermedio de la oficina de Prensa de la ciudad secreta, el mayor Zenobia, 10 minutos antes de las 5 hacia entrega al periodismo de un informe relacionado con los hechos, que lleva la siguiente denominación: "Agresión chilena en Laguna del Desierto". Asimismo, fue entregado un detallado gráfico de la zona Laguna del Desierto.

## DE GUERRA

te, que tuvo amplia difu-  
sion pública y en el que ex-  
presaba:

"Los gobiernos de Chile y Argentina, desearios de evitar cualquier fricción en la zona fronteriza y habiendo-  
se su perado el episodio de Laguna del Desierto dentro del espíritu que animó las recientes conversaciones pre-  
sidentiales en Mendoza, ha acordado: impartir instruc-  
ciones inmediatas a ambas comisiones de límites para que se constituyeran con ma-  
yor urgencia en el terreno a fin de realizar las labores que les encomienda el pro-  
tocolo del año 1941".

El mismo día 6 del co-  
rriente, en cumplimiento de las órdenes impartidas por el superior gobierno de la Nación, efectivos de Gendarmería Nacional in-  
ciaron su desplazamiento hacia la zona argentina que se presuponía había sido ya evacuada por los carabi-  
neros de Chile, lo que re-  
dió se hizo efectivo a las 10.

Al aproximarse los gen-  
darmes al puesto Arvilla, perteneciente a la estancia "La Florida", propiedad de un ciudadano argentino, pudieron observar que los efectivos de carabineros aún ocupaban dicha zona. Ante

## ESTA MADRUGADA FREI DELIBERO DE URGENCIA CON SUS MINISTROS: APOYO A LOS CARABINEROS

SANTIAGO DE CHILE, 8 (France Presse). — El ataque de gendarmes argentinos contra una patrulla de carabineros causó profunda consternación en las esferas gubernamentales chilenas. Las noticias proceden de la zona limítrofe llamada "Laguna del Desierto" y según ellas, dicho ataque se produjo solo doce horas después de comenzar el plazo de 48 horas concedido por el gobierno argentino a fin de que se retirase la patrulla chilena. El subsecretario general de Relaciones Exteriores de Chile, Pinochet, declaró anoche que el gobierno argentino había roto su compromiso sobre el citado plazo, que empezaba a contar a partir de las 14 horas Greenwich, cuando fue publicado el comunicado conjunto de las cancillerías argentina y chilena.

### ► CONVOCATORIA DE FREI

El presidente Eduardo Frei convocó, minutos después de la medianoche, en su residencia particular, a un consejo de gobierno extraordinario para examinar los hechos ocurridos en el sur de Chile, a raíz del incidente fronterizo con Argentina.

Por otra parte, el consulado argentino en Punta Arenas fue apedreado por jóvenes estudiantes. El ministro argentino Eduardo Vila protestó ante el Palacio de la Moneda por esta acción.

Noticias no confirmadas señalan, por lo demás, que el comandante del regimiento Pudeto, con estacionamiento en Punta Arenas, se dirigió hacia el lugar del incidente para investigar los hechos.

Hasta las 3.20 de la madrugada, con asistencia de los jefes de las fuerzas armadas y al término de la sesión ministerial de emergencia, Frei continuó las conversaciones con su canciller, Gabriel Valdez.

El ministro del Interior, Bernardo Leighton, emitió una declaración al finalizar la reunión, manifestando que el gabinete deseaba expresar públicamente las condolencias y solidaridad del gobierno chileno con el cuerpo de carabineros. Añadió que el carabinero murió en defensa de los intereses sagrados de su país, y señaló que cada ciudadano de Chile tiene una deuda con esos hombres.

La declaración de Leighton, iba acompañada de otras de la cancillería chilena que expresaba que el incidente ocurrió en momentos en que Chile buscaba retirar sus carabineros pactos para prevenir nuevos conflictos en la zona.

El Ministerio de Relaciones Exteriores dijo que un residente de la zona de la Laguna del Desierto se dirigió al centro de los carabineros en lago O'Higgins el 1º de octubre con un informe de que su propiedad estaba siendo ocupada por la gendarmería argentina y que se le había dicho que sería detenido si ofrecía resistencia.

El hombre, que no fue identificado, recibió la promesa de asistencia y una patrulla de carabineros fue enviada a la zona, indicó la cancillería. Entonces, en las conversaciones Frei-Illia, se llegó a un acuerdo por el cual las comisiones fronterizas acelerarían sus labores en una tentativa de terminar con las disputas limítrofes.

La cancillería dijo que la Argentina protestó por la presencia de los carabineros

## LA VERSION DE ELLOS

SANTIAGO DE CHILE, 8 (ANSA). — A hora avanzada de esta madrugada, el gobierno chileno difundió un comunicado oficial relativo al incidente ocurrido el sábado en la zona de Laguna del Desierto, de resultados del cual resultó muerto un miembro de la fuerza de carabineros. El texto oficial expresa:

"El día 8 de octubre próximo pasado, se presentó a retén de carabineros de Chile situado en el Lago O'Higgins, un poblador de un predio ubicado en la región fronteriza denominada Laguna del Desierto, en territorio chileno, quien manifestó que había sido visitado por personal de la Gendarmería Argentina deseoso de instalar en su propiedad un puesto de avanzada de esa institución. Fue asimismo, conminado a presentarse en Río Gallegos, bajo amenaza de ser detenido si no concurría.

"Con el objeto de comprobar la magnitud de las circunstancias de los hechos referidos, a la vez que proteger, si fuere necesario, a personas y bienes nacionales, se envió a esa región una patrulla de carabineros.

"Durante la reciente reunión de los presidentes Frei e Illia en Mendoza, se acordó intensificar los trabajos de la Comisión Mixta de Límites y comenzar de inmediato dichas labores en la región fronteriza denominada Laguna del Desierto, con el objeto de prever incidentes como el del caso señalado.

"Tres días después de la reunión presidencial, la embajada argentina en Santiago entregó al Ministerio de Relaciones Exteriores una nota por la cual protestaba por la presencia de carabineros en aquella región, nota a la que, con la misma fecha, se dio respuesta, reiterándose el propósito inalterable del gobierno de Chile de evitar cualquier incidente a lo largo de nuestra frontera común, dentro del espíritu que animó a ambos presidentes en sus conversaciones de Mendoza.

"Er los días siguientes se concretó el acuerdo entre ambos gobiernos, a través del encuentro del embajador de Chile en Buenos Aires con el ministro de Defensa Nacional y el subsecretario de Relaciones Exteriores y Culto de la Argentina, ratificado finalmente en las últimas horas del viernes 5 del presente por el propio canciller de ese país.

"En virtud de dicho acuerdo y en cumplimiento de lo convenido en la reunión presidencial de Mendoza, se dispuso simultáneamente tanto el regreso de los carabineros a su base del retén Lago O'Higgins

como la reducción de los efectivos de Gendarmería en el puesto de la estancia La Florida a su situación normal, y se asumió, de parte Argentina, el compromiso de no construir en Laguna del Desierto el nuevo puesto de avanzada de Gendarmería que se había proyectado.

"El sábado 6, a las 10 de la mañana, hora de Chile, se publicó en Santiago y Buenos Aires una declaración oficial en la que se expresaba que, habiéndose superado el episodio de Laguna del Desierto, se acordaba impartir instrucciones inmediatas a ambas comisiones de límites para que se constituyeran con la mayor urgencia en el terreno, a fin de realizar las labores que les encomienda el protocolo de 1941.

"A la misma hora, el gobierno de Chile envió instrucciones a los carabineros para que regresaran al retén Lago O'Higgins y un avión "Cessna" de la institución sobrevoló en la tarde de ese día la zona, a fin de ayudar al cumplimiento de las mencionadas instrucciones.

"El día anterior, el gobierno argentino había sido informado de este vuelo, con el objeto indicado, y recibió las características del avión. Se advirtió asimismo, a ese gobierno que los movimientos en la zona se efectuarían a la mayor brevedad, pero se requería un plazo mínimo de 48 horas, en vista de las dificultades que presenta la ausencia de caminos en esa difícil e inhóspita región del territorio nacional.

"Cuando el avión dio cumplimiento a estas órdenes, no obtuvo respuesta de los carabineros.

"Según las informaciones hasta ahora recibidas, con anterioridad se había producido la agresión de un fuerte destacamento de Gendarmería contra una patrulla chilena, en la cual encontró la muerte un oficial chileno, habiendo además, dos heridos y dos detenidos.

"Estos hechos lamentables representan una flagrante violación del acuerdo del 6 de noviembre. La sorpresiva e inexcusable agresión de la Gendarmería, que dejó tan trágico saldo, ha merecido el franco repudio de toda la ciudadanía.

"El gobierno se ha abocado de inmediato a adoptar las medidas que requiere este grave caso. Los chilenos pueden estar ciertos de que su gobierno, que ha demostrado ser de acuerdo con lo tradicional de nuestra patria, amante de la paz y del derecho, sabrá también, en estas difíciles horas, resguardar con firmeza la dignidad y la soberanía nacional".

## VAN TROPAS HACIA EL LUGAR DEL INCIDENTE

BAHIA BLANCA, 8 (De nuestro corresponsal) — En un avión militar partieron esta mañana oficiales del estado mayor del comando del V Cuerpo de Ejército, con destino a Comodoro Rivadavia. Desde esta ciudad proseguirán hasta el lugar donde se han registrado los hechos que son de público conocimiento, en la zona de Laguna del Desierto, cercana al límite con Chile.

### ► AVIONES CON POLICIAS

SANTIAGO DE CHILE, 8 (Associated Press). — Tres aviones llenos de policías armados han sido enviados al Sur de Chile después del incidente fronterizo en el cual los gendarmes argentinos mataron a un carabinero chileno, según se informa, e hirieron a otros.

Las relaciones entre Chile y Argentina, que en las últimas semanas parecían encaminadas a una notable mejoría, se han perjudicado a causa del incidente.

Policías fuertemente armados y usando gases lacrimógenos, dispersó a los manifestantes que intentaron repetidamente atacar la Embajada argentina anoche y en las primeras horas de hoy.

La policía ha puesto fuertes guardias custodiando la residencia y las oficinas de la Embajada. Autobuses blindados y camiones con mangueras fueron estacionados a media cuadra de la Embajada.

### ► ACUARTELAMIENTO

SANTIAGO, 8 (Reuter). — El gobierno anunció el acuartelamiento preventivo de las fuerzas armadas en relación con los incidentes fronterizos chileno-argentinos en la región de Laguna del Desierto.



## ALALC: ENERGICO RECHAZO DE LA ARGENTINA A MOCION PARAGUAYA

Un incidente —calificado de "lamentable suceso" por la delegación argentina— se suscitó durante la reunión de cancilleres de la ALALC que finalizó en Montevideo en las primeras horas de ayer. El episodio fue originado por el canciller paraguayo cuando pretendió que se tratara en el seno de la conferencia un proyecto referente a la navegación fluvial para países mediterráneos, lo que fue decididamente rechazado por la representación de nuestro país. El problema —el de un país mediterráneo que quiere una salida al mar— debe ser tratado únicamente en forma bilateral por las naciones interesadas —en este caso Argentina y Paraguay— y en ningún momento considerado como una cuestión de orden general. Sobre esta base se sustentó la posición argentina.

### ♦ VIOLENTO ALEGATO

El canciller de Paraguay, señor Sapena Pastor, quiso aprovechar la reunión para hacer, no un planteo jurídico, sino un alegato

violento, aludiendo a "tratos discriminatorios" y a medidas "arbitrarias", mediante una actitud que no dio a la delegación que presidía el doctor Miguel Ángel Zavala Ortiz otra salida que la de solicitar lista y llanamente el rechazo del proyecto paraguayo. Ratificando su determinación, nuestros representantes abandonaron la sala de reunión mientras el canciller guaraní hacía uso de la palabra.

### ♦ PRETENSION PARAGUAYA

Uno de los planteamientos paraguayos es que la Argentina carece de derecho para ejercer el poder de policía en el río Paraná, lo cual es fundamental, porque evita que esa vía navegable se convierta en ruta abierta de contrabando en gran escala.

A su regreso de Montevideo, ayer por la tarde, el doctor Zavala Ortiz manifestó la firme posición argentina en el sentido de que no se permitirá que se cercene el poder de policía que poseemos en todos los ríos del país.



Esta radiofoto de Associated Press, exclusiva para ULTIMA HORA, muestra a los cancilleres de México, Perú, Venezuela y Colombia, con sus colaboradores, estudiando ayer el nuevo problema creado en la ALALC.

# REUNIONES DE CIVILES Y MILITARES

Al promediar la mañana se reinició la actividad en las esferas oficiales con relación con los sucesos de Laguna del Desierto. Hasta altas horas de la madrugada se habían prolongado las reuniones de altos funcionarios con jefes militares y el embajador de Chile. En consecuencia, la mayoría de los funcionarios se hicieron presentes a hora avanzada en sus despachos. Poco antes del mediodía el ministro de Relaciones Exteriores, doctor Miguel Ángel Zavala Ortiz, aún no había llegado al palacio San Martín. El subsecretario de la cartera, doctor José Noguerol Armentegui, presidió el día de una reunión con el gobernador de Louisiana, Estados Unidos, que no había nuevas informaciones sobre los incidentes y que se remitía al comunicado oficial difundido en la madrugada.

En cambio, en la secretaría de Guerra se advirtió a la misma hora gran actividad. Allí los jefes militares realizaban consultas y se aguardaban nuevas informaciones de Rio Gallegos.

### ♦ IIIA CON MINISTROS

El ministro de Relaciones Exteriores y Culto, doctor Miguel Ángel Zavala Ortiz, y el ministro de Defensa Nacional, doctor Leopoldo Suárez, entrevistaron desde las 9.30 al presidente de la Nación, en su despacho de la Casa de Gobierno.

Terminada la reunión con el presidente de la Nación, los ministros de Relaciones Exteriores y de Defensa Nacional se retiraron de la presidencia con el jefe de la Casa Militar. El canciller, ante las preguntas que le formularon los cronistas sobre los sucesos ocurridos en la frontera con Chile, manifestó: "Las informaciones que tienen ustedes son más completas que las nuestras. Estuvimos estudiando con el presidente los sucesos. Hemos conversado con el doctor Illia y en seguida volveremos a reunirnos para continuar con los estudios y determinar las medidas que correspondan. Antes del mediodía volverán a tener ustedes con revisión el criterio del gobierno."

Se le preguntó luego al ministro de Defensa si eran exactas las informaciones acerca de movimientos de efectivos del Quinto Cuerpo de Ejército. "No, respondió, y agregó: Se adoptarán medidas de seguridad en el Sur del país, exclusivamente a cargo de Gendarmería."

Los cronistas volvieron a dialogar con el canciller, a quien le preguntaron si en la próxima reunión asistirán otros funcionarios, respondiendo en forma afirmativa. Ante otro requerimiento en el sentido de si podrían concurrir los secretarios militares, contestó que era posible.

El subsecretario de Relaciones Exteriores, José Noguerol Armentegui, entrevistó al presidente de la Nación a las 12.50, para informarle de las alternativas de la reunión celebrada en la cancillería.

Posteriormente, a las 12.50, se agregó a la reunión el ministro de Defensa Nacional, doctor Leopoldo Suárez.

### ♦ NUEVAS DELIBERACIONES

Minutos antes de las 11 se reunieron en el despacho del canciller, Dr. Zavala Ortiz, el titular de la cartera; el ministro de Defensa Nacional, Dr. Leopoldo Suárez; el subsecretario de Aeronáutica, brigadier Mario Romanelli; el secretario de Marina, vicealmirante Manuel Pita; el comandante en jefe de la Aeronáutica, brigadier Conrado Carlos Armanini; el jefe de Operaciones Navales, contraalmirante Benigno Varela, el subsecretario de Guerra, general Castro Sánchez; el jefe de Coordinación de Estado Mayor, brigadier Carlos Bertoglio; el jefe de la Casa Militar, general Mané Sora, y el coronel Alcides López Asfuer.

Esta reunión fue anunciada momentos después de terminada la entrevista que el canciller y el ministro de Defensa Nacional e interino de Guerra realizaron con el Presidente de la Nación. Nada se informó sobre el motivo del cambio de escenario de la reunión —trasladado de la Casa

de Gobierno a la Cancillería— ni tampoco el tema preciso que sería considerado. Lo único que se dijo al respecto, lo expresó el Dr. Zavala Ortiz al terminar la reunión con el Dr. Illia y el Dr. Leopoldo Suárez cuando señaló que las conversaciones continuarían en la Cancillería con autoridades militares.

Después de deliberar hasta las 12.15, vale decir una hora y cuarto, se puso término a la reunión en la cancillería. A las 12 el canciller, Zavala Ortiz, abandonó el Salón Verde para dirigirse al Aeropuerto de Buenos Aires con el propósito de recibir al ministro de Relaciones Exteriores de México, doctor Antonio Carrillo Flores, que llegó en visita a nuestro país.

Mientras tanto, los cronistas destacados en el lugar de las deliberaciones interrogaron al ministro de Defensa Nacional sobre la situación. El doctor Suárez admitió su gravedad, pero —afirmó— puede entrar en vías de solución teniendo en cuenta la tradicional amistad entre Argentina y Chile. Reiteró la información suministrada en la víspera en el sentido de que solo hubo un muerto en los incidentes registrados en Laguna del Desierto y adyacencias. Por último expresó que el ministro de Relaciones Exteriores dará en su oportunidad las informaciones correspondientes

## VIOLENTOS ATAQUES DE LA PRENSA CHILENA

**SANTIAGO DE CHILE, 8 (ANSA).—** La prensa local postergó hoy toda la información deportiva para dar cabida en primera página a los sucesos en la región de Laguna del Desierto, que costaron la vida a un oficial de carabineros y que ocasionaron otras tres bajas del lado chileno.

Los diarios santiaguinos abundaron en titulares: "Nueva provocación de Gendarmería Argentina. Oficial de carabineros ultimado en la frontera" y "Violentos manifestaciones por el incidente" ("El Mercurio").

Oficial de carabineros muerto en grave incidente fronterizo" y "Los chilenos pueden estar seguros que el gobierno sabrá guardar con firmeza nuestra dignidad y soberanía" ("La Nación").

"Provocación gorila en Laguna del Desierto: un carabineiro muerto por gendarmes argentinos" ("El Siglo").

"Agresión armada en zona de Laguna del Desierto: por la espalda atacó Gendarmería argentina. Muerto oficial de carabineros".

"Presidente Illia reunido en la Casa Rosada con jefes militares: los gendarmes

argentinos avanzan en suelo chileno" y "Mayor fue hecho prisionero con dos carabineros de su patrulla. Fueron llevados a río Lozano" ("La Tercera de la Hora"). "Sangre chilena en la frontera. Los gorilas asesinaron a mayor de carabineros. 150 gendarmes argentinos tendieron emboscada a patrulla. Acroiliado a balas murió el mayor Miguel Torres, un carabineiro quedó agónico y dos desaparecieron" ("Clarín").

"El Mercurio", además, dedicó a los hechos el siguiente editorial: "Después de la reciente entrevista entre los presidentes de Chile y Argentina, que se caracterizó por una gran cordialidad y por el definido propósito de evitar cualquier nuevo incidente fronterizo, la opinión pública albergaba la esperanza de que en la zona limítrofe discutida en el extremo Sur, se resolvieran todas las cuestiones pacíficamente, con intervención de la Comisión de Límites y en ningún caso a través de fricciones entre las fuerzas policiales de los dos países."

"El Mercurio", además, dedicó a los hechos el siguiente editorial: "Después de la reciente entrevista entre los presidentes de Chile y Argentina, que se caracterizó por una gran cordialidad y por el definido propósito de evitar cualquier nuevo incidente fronterizo, la opinión pública albergaba la esperanza de que en la zona limítrofe discutida en el extremo Sur, se resolvieran todas las cuestiones pacíficamente, con intervención de la Comisión de Límites y en ningún caso a través de fricciones entre las fuerzas policiales de los dos países."

"El Mercurio", además, dedicó a los hechos el siguiente editorial: "Después de la reciente entrevista entre los presidentes de Chile y Argentina, que se caracterizó por una gran cordialidad y por el definido propósito de evitar cualquier nuevo incidente fronterizo, la opinión pública albergaba la esperanza de que en la zona limítrofe discutida en el extremo Sur, se resolvieran todas las cuestiones pacíficamente, con intervención de la Comisión de Límites y en ningún caso a través de fricciones entre las fuerzas policiales de los dos países."

"El Mercurio", además, dedicó a los hechos el siguiente editorial: "Después de la reciente entrevista entre los presidentes de Chile y Argentina, que se caracterizó por una gran cordialidad y por el definido propósito de evitar cualquier nuevo incidente fronterizo, la opinión pública albergaba la esperanza de que en la zona limítrofe discutida en el extremo Sur, se resolvieran todas las cuestiones pacíficamente, con intervención de la Comisión de Límites y en ningún caso a través de fricciones entre las fuerzas policiales de los dos países."

"El Mercurio", además, dedicó a los hechos el siguiente editorial: "Después de la reciente entrevista entre los presidentes de Chile y Argentina, que se caracterizó por una gran cordialidad y por el definido propósito de evitar cualquier nuevo incidente fronterizo, la opinión pública albergaba la esperanza de que en la zona limítrofe discutida en el extremo Sur, se resolvieran todas las cuestiones pacíficamente, con intervención de la Comisión de Límites y en ningún caso a través de fricciones entre las fuerzas policiales de los dos países."

"El Mercurio", además, dedicó a los hechos el siguiente editorial: "Después de la reciente entrevista entre los presidentes de Chile y Argentina, que se caracterizó por una gran cordialidad y por el definido propósito de evitar cualquier nuevo incidente fronterizo, la opinión pública albergaba la esperanza de que en la zona limítrofe discutida en el extremo Sur, se resolvieran todas las cuestiones pacíficamente, con intervención de la Comisión de Límites y en ningún caso a través de fricciones entre las fuerzas policiales de los dos países."

"El Mercurio", además, dedicó a los hechos el siguiente editorial: "Después de la reciente entrevista entre los presidentes de Chile y Argentina, que se caracterizó por una gran cordialidad y por el definido propósito de evitar cualquier nuevo incidente fronterizo, la opinión pública albergaba la esperanza de que en la zona limítrofe discutida en el extremo Sur, se resolvieran todas las cuestiones pacíficamente, con intervención de la Comisión de Límites y en ningún caso a través de fricciones entre las fuerzas policiales de los dos países."

"El Mercurio", además, dedicó a los hechos el siguiente editorial: "Después de la reciente entrevista entre los presidentes de Chile y Argentina, que se caracterizó por una gran cordialidad y por el definido propósito de evitar cualquier nuevo incidente fronterizo, la opinión pública albergaba la esperanza de que en la zona limítrofe discutida en el extremo Sur, se resolvieran todas las cuestiones pacíficamente, con intervención de la Comisión de Límites y en ningún caso a través de fricciones entre las fuerzas policiales de los dos países."

"El Mercurio", además, dedicó a los hechos el siguiente editorial: "Después de la reciente entrevista entre los presidentes de Chile y Argentina, que se caracterizó por una gran cordialidad y por el definido propósito de evitar cualquier nuevo incidente fronterizo, la opinión pública albergaba la esperanza de que en la zona limítrofe discutida en el extremo Sur, se resolvieran todas las cuestiones pacíficamente, con intervención de la Comisión de Límites y en ningún caso a través de fricciones entre las fuerzas policiales de los dos países."

"El Mercurio", además, dedicó a los hechos el siguiente editorial: "Después de la reciente entrevista entre los presidentes de Chile y Argentina, que se caracterizó por una gran cordialidad y por el definido propósito de evitar cualquier nuevo incidente fronterizo, la opinión pública albergaba la esperanza de que en la zona limítrofe discutida en el extremo Sur, se resolvieran todas las cuestiones pacíficamente, con intervención de la Comisión de Límites y en ningún caso a través de fricciones entre las fuerzas policiales de los dos países."

"El Mercurio", además, dedicó a los hechos el siguiente editorial: "Después de la reciente entrevista entre los presidentes de Chile y Argentina, que se caracterizó por una gran cordialidad y por el definido propósito de evitar cualquier nuevo incidente fronterizo, la opinión pública albergaba la esperanza de que en la zona limítrofe discutida en el extremo Sur, se resolvieran todas las cuestiones pacíficamente, con intervención de la Comisión de Límites y en ningún caso a través de fricciones entre las fuerzas policiales de los dos países."

a la cuestión que absorbió la atención de los concurrentes a la reunión mencionada.

### ♦ COMUNICADO OFICIAL

Por conducto de la Secretaría de Prensa de la presidencia de la Nación se dio a conocer, poco después de las 13, el siguiente comunicado.

"El gobierno de la Nación, conmovido profundamente por el suceso ocurrido el día sábado 6 en las proximidades de Laguna del Desierto, lamenta que la defensa de sus derechos territoriales haya provocado un derramamiento de sangre."

"En tal sentido, expresa, que pone a disposición del gobierno de Chile los restos del oficial, el herido que se encuentra bajo atención médica y los carabineros detenidos para los que ofrece al gobierno de Chile todos los medios necesarios."

"El gobierno argentino, no obstante su incuestionable derecho de soberanía sobre el territorio en que han tenido lugar estos deplorables sucesos, en su deseo de evitar nuevos incidentes ha dispuesto suspender el desplazamiento de los efectivos de Gendarmería que se encuentran en la región, en la seguridad de que los carabineros se restituirán al puesto O'Higgins, conforme a lo convenido."

"Conforme a lo expresado, en el comunicado conjunto de fecha 5 del corriente, los integrantes argentinos de la Comisión Mixta de Límites, se constituirán en la zona fronteriza en la presente semana."

### ♦ VIAJA EL EMBAJADOR CHILENO

En la embajada chilena tampoco había actividad esta mañana. El embajador, señor Hernán Videla Lira, descansaba. Durante la jornada de ayer el diplomático fue recibido en dos ocasiones por el ministro de Relaciones Exteriores argentino y participó en las reuniones que se prolongaron hasta esta madrugada. En la embajada se informó que se había recibido de Santiago de Chile el texto de la declaración oficial del gobierno trasandino en que se efectúa una relación de los hechos.

Trascendió, además, que el embajador Videla Lira había sido llamado por su gobierno. El diplomático había reservado una plaza en un avión que partía en las primeras horas de esta tarde con destino a Santiago de Chile.

### ♦ REUNIONES EN MENDOZA

MENDOZA, 8 (De nuestro corresponsal). — Aunque no se proporcionaron al respecto informaciones oficiales, se sabe que en el comando de la región Oeste de Gendarmería Nacional hubo reuniones de oficiales hasta altas horas de la noche, "a la espera de cualquier incidente ocurrido en Santa Cruz". Se sabe también que hubo reuniones similares en la sede de la Cuarta Brigada Aérea.

### ♦ NOMBRE DE UN HERIDO

COMODORO RIVADAVIA, 8 (De nuestro corresponsal). — El mayor de carabineros herido durante el incidente de la víspera es Miguel Torres Fernández. No se conocen aún los nombres del teniente de carabineros que resultó muerto y de los otros dos heridos restantes de esa fuerza.

### ♦ EL ARBITRAJE

LONDRES, 8 (France Presse). — El procedimiento de arbitraje británico sobre el litigio fronterizo de La Palena entre Argentina y Chile puede sufrir el contragolpe del gravísimo incidente registrado el sábado en aquella zona, se opina hoy aquí.

Un informe oficial del gobierno de Chile acerca del referido incidente es esperado en Londres durante la jornada de hoy. Se considera generalmente que ese documento será transmitido con carácter de urgencia al tribunal de arbitraje que preside Lord Mac Nair.

## EL SOBREVIVIENTE DE LOS HERMANOS SIAMESES SEPARADOS HALLASE BIEN

**FLORENCIA, 8 (ANSA).—** Giovanni Becattini, el mellizo "siamés" separado de su hermano Franco que murió pocas horas después de la intervención quirúrgica efectuada por el profesor Carrai, ha superado ya la etapa post-operatoria.

"La operación —dijo a ANSA el profe-

sor Carrai— ya no influye sobre las posibilidades de recuperación física del pequeño Giovanni. Quiero decir, que el estado del recién nacido se agravará, esto se debería a causas ajenas a las que generalmente se verifican después de una operación."

El estado de salud de Giovanni es bastante satisfactorio. Durante la vista médica de esta mañana, el recién nacido no acusaba ninguna complicación. Se alimenta, reacciona y llora como todos los niños. Naturalmente, no se puede decir con seguridad que está fuera de peligro. Probablemente dentro de diez o quince días se podrá asegurar que sobrevivirá, es decir, cuando el recién nacido, además de mantener regulares las funciones físicas, comenzará a aumentar de peso. En los medios científicos hay grandes esperanzas de salvarlo, siempre que no haya derivaciones

blemente dentro de diez o quince días se podrá asegurar que sobrevivirá, es decir, cuando el recién nacido, además de mantener regulares las funciones físicas, comenzará a aumentar de peso. En los medios científicos hay grandes esperanzas de salvarlo, siempre que no haya derivaciones



# FUE DETENIDA, ACUSADA DE ENCUBRIMIENTO, LA AMIGA DEL PROFUGO ARGENTINO ROMERO

Elena Haydée Charella, domiciliada en la calle Herrera 1328, ha sido arrestada por personal de la sección Seguridad Personal, acusada de encubrimiento en el bárbaro asesinato de la esposa del coronel

Federico Gentiluomo. Como se recordará, Charella, al prestar declaración, dijo que el presunto criminal, Claro Argentino Romero, con quien mantenía relaciones, fue a buscarla y al rato se marchó.

Ahora se ha comprobado que esa declaración es falsa y que Romero permaneció en el domicilio de la calle Herrera 1328 hasta las 5 de la madrugada del día siguiente al del alevoso asesinato. Las

autoridades abundan la investigación en base a nuevas declaraciones de la mujer que, evidentemente, sabe mucho más sobre los pasos dados por Romero el día posterior al del crimen.

# EN ITALIA DICEN QUE SON MUY AMIGOS DE ARGENTINA

ROMA, 8 (ANSA). — Se efectuó un intercambio de mensajes que exaltan la amistad italo-argentina entre el presidente del Senado de la República Italiana, Cesare Merzario, y el presidente del Senado de la República Argentina y vicepresidente de la Nación, Carlos Humberto Bértolo. Este último, en su mensaje, refiriéndose asimismo a la reciente visita del presidente italiano Giuseppe Saragat, firmó los vínculos de amistad con este país.

Merzario, en su respuesta, hizo mención a los vínculos fraternales "afianzados por tantos de nuestros compatriotas" y expresó el auspicio de una colaboración cada vez más fructífera con Argentina.

## PUGLIESE

ROMA, 8 (ANSA). — El ministro de Economía de Argentina, doctor Juan Carlos Pugliese, se entrevistó hoy con el presidente del IRI (Holding Italiano con Participación Estatal), Giuseppe Petrilli, y posteriormente mantuvo una conversación con el ministro del Tesoro, Emilio Colombo, quienes expusieron sus planes tendientes a realizar los programas de desarrollo de su país.

En ausencia del ministro de Comercio Exterior, Bernardo Mattarella, que se encuentra en Belgrano, Pugliese se entrevistará mañana con el ministro de Industria y Comercio, Edgardo Lami Starnuti.

El ministro argentino piensa entrevistarse con el presidente Giuseppe Saragat, mañana, por la tarde, y con tal motivo ha postergado su partida hacia Madrid, según informó un portavoz de la embajada argentina.

## MARGARITA CON LAS ESTRELLAS

LOS ANGELES, 8 (France Presse). — La princesa cesa Margarita de Gran Bretaña llegó ayer aquí, con una serie de invitaciones para asistir a reuniones sociales que se efectuarán en Hollywood.

Manifiesto que ella y su esposo, el conde de Snowdon, "han estado únicamente unos pocos días en este país, y a causa de las bondades que se han tenido con ellos, todavía se creían hallarse en su país."

El gobernador Edmund G. Brown, que se hallaba entre los dignatarios que la recibió en el aeropuerto internacional de Los Angeles, dijo que California se sentía orgullosa de haber sido seleccionada como el primer Estado en su gira de tres semanas por los Estados Unidos.

La pareja real llegó procedente de San Francisco. Después de la conferencia de Prensa, la princesa, acompañada de su esposo y miembros de su séquito real, se trasladó a una habitación privada donde se reunió y charló con un grupo de unos 15 periodistas.

## ◆ CENA CON LUMINARIAS

LOS ANGELES, 8 (France Presse). — Da princesa Margarita y su esposo, lord Snowdon, cenaron anoche en compañía de "La Flor y Nata de Hollywood", en el "Bitro", restaurante de moda de Beverly Hills.

La hermana de la reina de Inglaterra, que era la invitada de honor de una amiga de la infancia, Sharrman Douglas, hija del ex embajador de los Estados Unidos en Londres, Lewis Douglas, fue acogida por los más grandes nombres del cine, tales como Richard Burton, Elizabeth Taylor, Frank Sinatra, Rosalind Russell, Gene Kelly, Julie Andrews y Steve Mc Queen.



La princesa Margarita de Gran Bretaña y su esposo Lord Snowdon, aljarecen en esta radiofoto de Associated Press durante una recorrida por la Misión Carmelita de Monterrey, en California. La pareja realiza una visita por Estados Unidos.

## CUIDADO CON LA GRUA!

A partir de hoy, según disposiciones de la Dirección Municipal de Tránsito, cuarenta grúas entrarán simultáneamente en acción, a fin de reprimir el estacionamiento indebido. La medida ha sido dictada en razón de que en los últimos tiempos esa in-

fracción ha recrudescido en forma alarmante.

Los rodados infractores serán llevados a las playas de estacionamiento del referido organismo y solo podrán ser rescatados previo pago de la suma de 1.000 pesos por el servicio de grúa, además de la multa.

## EL MUNDO LOCO DE



## Tigres Cebados con Carne Humana

NUEVA DELHI, 8 (Reuter). — Tres tigres cebados han dado muerte a, por lo menos, treinta y cinco personas en el distrito de Nainital, a unos 239 kilómetros al norte de Delhi, según información de las autoridades locales. Las autoridades del distrito, ofrecieron una recompensa a quienes den caza a las peligrosas fieras, que, parecer, se ocultan en los campos de caña. Los tigres han atacado en muchas ocasiones a ciclistas y pasajeros de Rikshas, arrastrando también a obreros de las plantaciones.

## Tumba del Medioevo Aparece en Italia

TERNI, 8 (ANSA). — Durante los trabajos de excavación en el interior de la tumba de acero de Terni, se encontraron huesos humanos de época remota, probablemente del Medioevo. Junto con los huesos, entre los que figuraba una calavera y una tibia pertenecientes a la misma persona, se encontraron, según noticias no confirmadas, diademas por testigos oculares, un trozo de alfombra negra y una alhaja en forma de bota de color verdoso que, aparentemente, fue ejecutada en hueso. Se presu-

por lo tanto, que los obreros han dado a la luz los restos de una tumba medieval. El descubrimiento fue denunciado a las autoridades judiciales, las cuales, después del informe del oficial sanitario, podrán dar el permiso para retirar los restos. El hallazgo es de especial importancia, porque es la continuación de otros notables descubrimientos hechos en la zona del establecimiento ternano: además de las célebres excavaciones efectuadas a fines del año 1890 por el arqueólogo Lanzi que, precisamente, en la zona ocupada por la factoría de acero trajo a la luz una importantísima necrópolis prehistórica, cuyas piezas más importantes están expuestas en el museo de Valle Giulia en Roma, también durante los últimos años se descubrieron piedras funerarias y otros interesantes restos de la época romana.

## Vuelven al Campo de su Cautiverio

HAMBURGO, 8 (Reuter). — Aproximadamente 3.000 sobrevivientes del campo de concentración de Neuengamme volvieron hoy al lugar de su cautiverio, sito cerca de Hamburgo, para descubrir un monumento en memoria de las 50.000 personas que allí murieron entre 1938 y 1945. El campo fue evacuado al acercarse las tropas aliadas a Hamburgo, en 1945. La mayoría de los prisioneros eran luchadores del movimiento de resistencia antinazi de varios países europeos y enemigos políticos alemanes del régimen de Hitler. Se los hacía trabajar hasta perecer de agotamiento o se los debía morir de hambre.

## Intercambio de Emperadores Incas

TOKIO, 8 (Reuter). — Trece cuadros al óleo que representan emperadores incas fueron obsequiados por el artista peruano Hilario Solomón al príncipe japonés Mikasa. El príncipe, hermano menor del emperador Hirohito, es un entusiasta estudioso de la historia de los incas, y hablo

con Solomón en lengua quechua durante la entrega de los cuadros que tuvo lugar en su residencia.

El príncipe Mikasa visitó el Perú hace dos años y manifestó en esta oportunidad que entregará las pinturas al patrimonio nacional.

## LA ABUELA MEIORA Y LOS REYES SIGUEN PASEANDO

BRUSELAS, 8 (France Presse). — Sigue mejorando la reina Isabel de Bélgica que el pasado jueves había sufrido una crisis cardíaca. En un parte facultativo publicado esta mañana se anuncia que "el estado de salud de su majestad la reina Isabel progresa favorablemente". Los médicos prevén "una evolución satisfactoria".

La abuela del rey Balduino cuenta 89 años de edad, con ella se encuentra actualmente su hija María José, esposa del ex rey Umberto de Italia.

## ◆ LOS REYES EN CORDOBA

CORDOBA, 8 (Télem). — Son huéspedes de esta ciudad, desde las 16.20 de la víspera, los reyes de Bélgica, Fabiola y Balduino. Los monarcas belgas se levantaron

hoy a las 8.15, desayunando a las 8.30 en sus aposentos, en el "Crillon Hotel", que aparecen decorados con flores rojas y amarillas. Los visitantes permanecerán en el hotel, sin recibir visitas, hasta las 11, en que el intendente municipal, doctor Víctor Martínez, les presentará sus saludos, para luego visitar la Casa China y el barrio obrero "Presidente Kennedy". A las 13, el rey Balduino ofrecerá un almuerzo a las primeras autoridades de la provincia, en el Golf Club de Villa Allende; a las 16, el rey Balduino visitará la Universidad Nacional de Córdoba; posteriormente se trasladará a la Clínica "Reina Fabiola".

## ◆ CENA EN ALTA GRACIA

CORDOBA, 8 (Télem). — En la sala principal del Sie-

rras Hotel de Alta Gracia, el gobernador de la provincia, señor Páez Molina, agasajó anoche con un banquete a los reyes de Bélgica, huéspedes de honor de la provincia. Participaron del mismo un centenar de invitados.

## ◆ EN SALTA

SALTA, 8 (De nuestro corresponsal). — Casi 24 horas permanecieron en esta capital los reyes de Bélgica, Balduino y Fabiola, quienes arribaron el sábado, a las 15.37 desde Buenos Aires.

Por la noche, la real pareja fue objeto de diversos agasajos, destacándose una comida de la que participaron más de 1.000 invitados, en la escuela de agricultura Martín Güemes.

## GRANIZO EN MENDOZA. DISCUTEN DOS PROVINCIAS POR LIMITE

MENDOZA, 8 (Télem). — Una fuerte granizada se produjo anoche en zonas agrícolas de San Rafael.

Según las primeras informaciones, los mayores daños se registraron entre los puentes del río Diamante y las localidades de Rama Caída y Cañada Seca, a lo largo de la ruta 143.

La tormenta produjo también un corte de energía eléctrica que se prolongó cuarenta minutos a raíz de desperfectos sufridos por la subestación de rebaje de San Rafael.

En viñedos de Rama Caída, según informaciones de los pobladores del lugar, llegó a observarse tras la tormenta un manto de granizo de 10 centímetros de espesor que cubría el suelo.

En esos lugares, el daño ocasionado por la precipitación fue de cien por ciento, aun-

que la tormenta solo alcanzó esta grave intensidad en pequeños "bolsones" aislados.

## ◆ LIMITES

SANTIAGO DEL ESTERO, 8 (Télem). — Concluyeron las conversaciones sobre el conflicto interprovincial de límites entre Santiago del Estero y Córdoba, mantenidas por funcionarios de ambas provincias.

Sobre el problema el gobierno dio un comunicado que dice: "Se trabajó en un ambiente cordial con miras a lograr puntos de coincidencia, repasándose antecedentes y documentación que obra en poder de ambas partes. Tal acopio de datos permitirá conocimientos más amplios de la situación planteada, para continuar posteriormente las conversaciones en procura de soluciones que satisfagan a las partes".



# CGT: INMINENTE DECISION

Prolongase la expectación suscitada por las anunciadas reuniones de la Confederación General del Trabajo. El paréntesis impuesto por el fin de semana había trasladado a hoy, lunes, la atención de los gremios con respecto a las decisiones que la Central Obrera adoptará en cumplimiento de acciones de un nuevo operativo protesta y de la quinta etapa del Plan de Lucha.

De acuerdo al programa de movilización gremial confeccionado por la CGT, celebrarse en la fecha dos reuniones: una a las 10, con la participación de todos los

delegados regionales, y otra a las 17, con la intervención de los secretarios generales y presidentes de las entidades confederadas.

La reunión de la mañana se realizó conforme a lo previsto, iniciándose algo más tarde de la hora fijada, pero se resolvió postergar la de la tarde con motivo del sepelio del joven Néstor Méndez, a efectuarse a las 16.30 en el cementerio de Morón, y al que concurrirán los miembros de la mesa directiva de la CGT.

En lo que concierne a las medidas que serán puestas en marcha en cumplimiento

de los móviles indicados al principio, y no obstante la reserva que guardan las autoridades cegestistas y el carácter secreto de las reuniones, se estima que a fin de semana—y esta vez contando con el apoyo de las organizaciones estudiantiles—se repetirán las concentraciones y paros sorpresa en Capital Federal, Gran Buenos Aires y en el interior del país.

## ◆ EL CONFLICTO EN LA FORD

En relación con los acontecimientos producidos en la planta Ford de General Pacheco y la posterior decisión

de la empresa de clausurarla por tiempo indeterminado, al igual que el establecimiento de la Boca, la CGT dio a conocer esta mañana el siguiente comunicado:

"Ante un atropello de la dirección de la empresa Ford, en su planta de la localidad de General Pacheco, el personal, por resolución de todos los trabajadores—afiliados o no al Sindicato de Mecánicos—resolvió no abandonar el lugar de trabajo hasta tanto la firma modificara la resolución que atentaba contra los derechos de los trabajadores y las leyes del país.

El día 3 fue suscripta un acta-acuerdo entre el personal afectado y los responsables de la firma Ford, a través de la cual se

reanudaban las tareas y se dejaban sin efecto las medidas adoptadas por la firma.

"A los efectos de demostrar un acuerdo de partes de que el acta suscripta el día 3 había sido por decisión unánime de las partes, el día 4 se ratifica el tenor de la misma ante el Ministerio de Trabajo, suscribiendo la misma por la parte gremial el titular del Sindicato de Mecánicos Automotor y por la otra los representantes de la empresa Ford.

"Durante los días 4 y 5 se trabajó normalmente en la planta de producción y el sábado 6 la patronal produjo un lock-out, procediendo al cierre de la planta fabril de General Pacheco.

"La CGT ha prestado su solidaridad a este personal atropellado en sus derechos".

## ◆ EN PIRELLI

También con referencia a la ocupación de la fábrica Pirelli por los trabajadores, dio a conocer un comunicado la Central Obrera.

En el mismo señala que el conflicto sigue con gran intensidad y responsabilidad al Ministerio de Trabajo por su incursión en el conflicto, diciendo que "en lugar de buscar una solución al diferendo procedió a agravar el conflicto, encandolando del lado de la patronal, como es costumbre en el ministerio radical doctor Solá". La CGT ha hecho llegar su solidaridad al personal que ocupa el establecimiento.

## DOLOR POPULAR EN EL SEPELIO DE MENDEZ

En el cementerio de Morón fueron sepultados esta tarde los restos de Néstor Méndez, fallecido a causa de la herida de bala recibida el 21 de octubre mientras se cumplía en la plaza de la nombrada ciudad, una concentración de adhesión a la CGT. Méndez, cuyo nombre se suma a los de Musy y Refamar, caídos también en el curso de los acontecimientos que han hecho del día señalado una fecha de luto para los trabajadores argentinos, pertenecía—como hemos informado—al gremio de las cooperativas de crédito, y tenía 20 años de edad.

La populosa barriada donde se domiciliaba, en Castelar, fue escenario hoy de una sentida demostración de duelo. Ya desde el momento en que se tuvo conocimiento de su muerte en el hospital Alvear, establecimiento donde en un primer instante se creyó haberlo dejado fuera de peligro, enorme cantidad de trabajadores, dirigentes gremiales y autoridades policíacas hicieron conocer su pesar e indignación, renovándose esas manifestaciones en el velatorio. Hoy, desde las primeras horas de la mañana, el domicilio de los familiares de Méndez, calle Mansilla 2360, de Castelar, fue invadido por trabajadores, dirigentes y por el vecindario.

Numerosas ofrendas florales, entre las que podían advertirse coronas y palmas enviadas por la Confederación General del Trabajo, entidades gremiales de la zona, partidos políticos y agrupaciones vecinales, pusieron de relieve el hondo pesar causado por la desaparición de Méndez, abatido en plena juventud. A medida que se aproximaba la hora del sepelio, fue engrosándose la multitud reunida para acompañar los restos hasta la necrópolis de Morón.

El féretro, entre dolorosas escenas protagonizadas por los familiares de la víctima, fue sacado de la casa de la calle Mansilla a las 14.30 y trasladado en medio de una silenciosa caravana hasta el local de la CGT regional. Allí, recibió el homenaje de dirigentes y trabajadores que ya ocupaban el edificio y sus adyacencias. La Comisión de Relaciones Gremiales del Personal de Cooperativas de Crédito, había decretado un pa-

ro desde las 13, con el fin de que todos sus afiliados pudieran concurrir al acto del sepelio.

## ◆ DE LA CGT

Esta mañana, la Confederación General del Trabajo dio a conocer un comunicado sobre la muerte del joven Néstor Méndez; dice así:

"Tras largos sufrimientos falleció un compañero más, víctima del aleve ataque policial realizado el día 21 de octubre, durante los actos de protesta de la CGT.

"El sábado último dejó de existir en el hospital Alvear el compañero Néstor Méndez, herido de bala en el abdomen por la Policía de Morón. Por trámites judiciales y en razón de tratarse de dos días feriados el sepelio se realizará hoy, a las 16, en el cementerio de Morón. El cortejo fúnebre partirá del domicilio del compañero Méndez a las 14.30 hasta la delegación regional de la CGT en Morón, desde donde reanudar la marcha hacia el cementerio a las 16 horas.

"Con este son ya tres los compañeros caídos y que fueron objeto de ataques a mansalva por las brigadas pertenecientes a la Policía de la Provincia de Buenos Aires, durante las concentraciones de la CGT.

"La policía, que dirige López Aguirre, recordando las jornadas de la 'Semana Trágica' atacó a los trabajadores en circunstancias en que se desconcentraban para reintegrarse a sus tareas, después de cumplir disposiciones de la Central Obrera.

"La CGT debió hacer un alto hoy, en sus tareas para que, los delegados y secretarios de los gremios puedan participar en el acto del sepelio del compañero Méndez.

"En horas de la tarde, el plenario de delegados regionales y los secretarios y presidentes de las organizaciones confederadas fijarán su posición ante estos atropellos y adoptarán las medidas pertinentes para que estos atentados a la libertad y a la vida de los ciudadanos no queden impunes y a su vez sus autores reciban el castigo de la ley."



Ofrendas florales y lágrimas pusieron de relieve el dolor del pueblo en el velatorio de Néstor Méndez, otro trabajador abatido en plena juventud. Su nombre se agregó a los de Musy y Refamar, las otras dos existencias tronchadas en los sucesos del 21.

## Los Mecánicos en Estado de Huelga

Una reunión de carácter urgente celebrará esta tarde a las 19 los delegados de todos los establecimientos de esta Capital y el Gran Buenos Aires, cuyo personal se encuentra afiliado al Sindicato de Mecánicos y Afines del Transporte Automotor. Esta reunión, ha sido convocada con el fin de considerar la situación creada a causa de la decisión de la empresa Ford Motor Argentina de clausurar por tiempo indeterminado, sus plantas de producción de General Pacheco y la Boca.

Apenas conocida la medida citada, el Sindicato procedió a declarar en estado de huelga y movilización al gremio y resolvió convocar a la reunión que señalamos, la que tendrá lugar en el local de la calle Yatay 129. Se dispuso, asimismo, llamar urgentemente a los secretarios generales del interior a fin de que se pondrá en marcha inmediatamente. El Sindicato, en una declaración relacionada con la clausura de las mencionadas plantas fabriles, afirma que se ha resuelto con el "exclusivo propósito de violar disposiciones legales que regulan el desenvolvimiento de la industria automotriz".

La empresa, por su parte, informó que ha tomado la medida con motivo de los paros y "actos de indisciplina promovidos por un grupo reducido de agitadores, que culminaron con la ocupación violenta de la fábrica, el martes pasado".

## ◆ CORDOBA: PARO DOCENTE

CORDOBA, 8 (De nuestro corresponsal).—Mantienen el paro decretado por la falta del cobro de haberes los docentes pertenecientes a los colegios secundarios nacionales. La medida, según se anunció, no será levantada si antes no se hacen efectivos los pagos de los meses de setiembre y octubre y las retroactividades que se adeudan al personal. El paro, afecta a los colegios "Dean Funes", Normal Nacional "Alejandro Carbó", Liceo de Señoritas "Manuel Belgrano", Colegio Nacional de Alta Gracia e Institutos de la ciudad de Villa María. Ante la situación planteada, el ministro de Educación de la provincia, Dr. Soto López, se ha dirigido telegráficamente al titular de Educación de la Nación, a quien ha solicitado una urgente solución para el problema.

## ◆ TAMBIEN EN SANTA FE

SANTA FE, 8 (De nuestro corresponsal).—No hay actividad en los establecimientos educacionales secundarios de la Nación, en esta ciudad. El personal dispu-

so un paro por tiempo indeterminado a causa de no haberse hecho efectivo el sueldo del mes de setiembre, y como hecho muy grave, señábase que los profesores no lo marían exámenes trimestrales finales si no cobraban lo que les deben.

## ◆ MAESTROS MENDOCINOS

MENDOZA, 8 (De nuestro corresponsal).—Los maestros de esta provincia, que han cobrado sus haberes de acuerdo al índice 430, estiman insuficiente ese sueldo, por cuanto el aumento experimentado por el costo de la vida obliga a la aplicación del índice 780. En ese sentido, el Congreso General del Magisterio Mendocino ha iniciado gestiones ante legisladores de distintos bloques para interesarlos en la actualización del régimen de remuneraciones para el personal docente.

## ◆ MARITIMOS: ESTADO DE ALERTA

Ha sido declarado el estado de alerta en el seno del gremio de trabajadores marítimos. La medida fue dispuesta por el SOMU (Sindicato de Obreros Marítimos Unidos), que ha dado a conocer un comunicado informando sobre las causas de la misma: el rechazo por parte de la Cámara Armadora de Buques Pesqueros de Altura, del petitorio sindical y negando representatividad al sindicato para el personal navegante de marinería de maestranza en la citada especialidad.

## ◆ PARO DEL TRANSPORTE EN SANTA FE

SANTA FE, 8 (De nuestro corresponsal).—Iniciase a la 0 hora el paro dispuesto por la Asociación de Trabajadores del Transporte Interurbano de Pasajeros, de la zona Norte de esta provincia. Informa la mencionada entidad gremial que, ante el incumplimiento empresario del laudo dictado oportunamente por el Departamento Provincial del Trabajo, resolvió poner en marcha, y en señal de protesta, un paro por tiempo indeterminado.

## ◆ TINTOREROS: APRESTAN LA ELECCION

Con la asistencia a los comicios de una sola lista: la Azul, se efectuará la renovación de autoridades de la Unión Obrera Tintoreros, Sombrereros y Lavaderos. Esta elección, como se sabe, había sido fijada en un principio para los días 4 y 5 del corriente, pero posteriormente, se decidió que el acto se cumpliera en el curso de los días 11 y 12, de 9 a 20, es decir: jueves y viernes próximos.

## OSN: DECIDEN EL PARO

Al cierre de esta edición se realizaban gestiones entre directivos de la Federación Nacional de Trabajadores de Obras Sanitarias y autoridades de esa repartición, a los efectos de llegar a un acuerdo que permitiera levantar la medida de fuerza dispues-

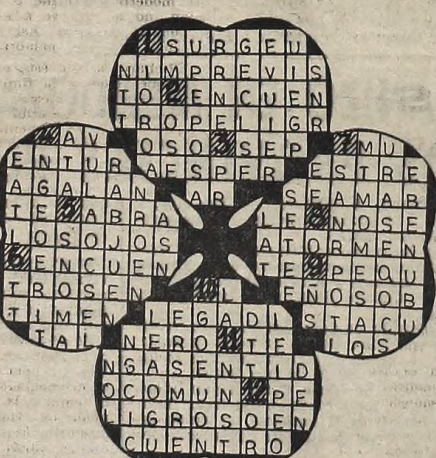
ta por el gremio. Como se sabe, el paro de 48 horas, decretado la semana pasada, debe comenzar a la 0 hora de mañana.

No obstante esas gestiones, se estimaba que la solución podría ser solamente de carácter transitorio.

## EL TRIBOL DE LA SUERTE

En las cuatro hojas del Trébol de la Suerte hallaré su mensaje para el día de hoy. Búsquelo por el orden de su signo en el Zodíaco, a saber:

- 1 para Aries;
- 2 para Leo;
- 3 para Sagitario;
- 4 para Tauro;
- 5 para Virgo;
- 6 para Capricornio;
- 7 para Géminis;
- 8 para Libra;
- 9 para Acuario;
- 10 para Cáncer;
- 11 para Escorpio;
- y 12 para Piscis.





## BRIGITTE BARDOT ESTA FURIOSA CON LA DIOSA DEL EXISTENCIALISMO QUE ESCRIBIO UN ENSAYO POCO SIMPATICO SOBRE ELLA, PUBLICADO EN LA UNION

PARIS, 8 (ANSA). — Brigitte Bardot anuló a último momento un viaje al Líbano, donde quería descansar unos días en compañía de su amigo Bob Zagari, sin tener que afrontar los "flashes" de los fotógrafos y gozando tranquilamente el sol del Mediterráneo oriental.

La habían invitado unos amigos libaneses y aceptó gustosa, pero luego, al enterarse que le preparaban una recepción triunfal en el aeropuerto de Beirut y que decenas de fotógrafos y periodistas ya estaban avisados, prefirió desistir de su viaje.

Luego se dijo que en realidad fue todo una broma pesada y que nadie conocía nada en el Líbano de su viaje... pero ya era tarde de todos modos y el gesto de enojo ya estaba hecho y las maletas se habían desempacado.

Pocos días antes de este incidente Brigitte tuvo otro. Se enojó con Simone de Beauvoir, la compañera de Jean Paul Sartre, premio Goncourt de literatura. Declaró sobre este particular a una revista parisina. "No tengo el honor de conocer a esta señora. Nunca hemos hablado

juntas. Y sin embargo, escribió unas cincuenta páginas sobre mí persona, en un santiamén y las entregó a un editor norteamericano sin pensarlo más. No me conozco yo misma, piensen ustedes si me pueden conocer los demás...". El texto del ensayo sobre BB de Simone de Beauvoir acompaña una serie de fotografías un tanto escabrosas de la actriz. El libro se editó en Norte América.

Entre otras cosas Simone dice de Brigitte: "Brigitte se parece a ciertas heroínas de Francois Sagan, aunque pretende no sentir afinidad con ellas, sin duda porque le parecen demasiado reflexivas. Pero los varones se sienten incómodos si, en lugar de abrazar una muñeca de carne, abrazan a un ser conciente, capaz de juzgar. Una mujer libre es lo opuesto a una mujer ligera. En su rol de mujer frívola Brigitte parece disponible para todos. Sin embargo, paradójicamente, llega a intimidar". Todo esto, evidentemente no podía gustar a la actriz, que superada la edad de la razón ha empezado a sentirse molesta cada vez que la llaman "muñeca" o mujer frívola.

Le debe haber gustado en cambio una nota publicada por "Cinemonde" sobre ella. El comentario afirma que se ha apreciado un gran cambio en los últimos tiempos en Brigitte. Sonríe, es amable. Es sociable. "Su nueva actitud hace pensar —dice el artículo— en la primera risa de Greta Garbo en "Ninotchka". O sea es una mujer más serena y optimista a juicio de la revista. Los motivos serían: el hijo Nicolás, nuevos intereses culturales y la posibilidad de actuar en cine en papeles más interesantes. La experiencia junto a Jean Moreau en "Viva María" habría contribuido a consagrarla como actriz, que no necesita "strip tease" o poses coquetas, para subyugar al público. Además venció el miedo de ser realmente actriz.

Y una última curiosidad sobre BB. Será protagonista de un film dirigido por su hermana Mijanou, con el marido de ésta, Patrick Bauchou, como "partner" y basándose la película en el guión "Gachis sur le Höslich", escrito por el padre de BB, un poeta de reconocidos méritos. Todo esto confirmaría una nueva actitud de B.B.



Ursula Andress, la escultural rubia, cuyo último romance con Jean Paul Belmondo es el escándalo de la temporada en París.

## Un Romance Escandaloso Entre Ursula Andress y Belmondo, Alarma a París

PARIS, 8 (France Presse). — La bella actriz suiza Ursula Andress y el feo actor francés Jean Paul Belmondo están viviendo un romance que se convierte poco a poco en el escándalo de la temporada.

Esto sucede cuando empiezan a aparecer en las carteleras parisenses los anuncios de "las tribulaciones de un chino en China", película que ambos han protagonizado. Ninguna relación existe entre los dos hechos, aparentemente, pero no deja de ser una extraordinaria coincidencia que el idilio caiga tan a punto.

Los detalles sobre el mismo son numerosos. A raíz del rodaje en Extremo Oriente de "Las tribulaciones de un chino", basada en una novela de Julio Verne, Jean Paul —cuentan las malas lenguas— se enamoró locamente de su compañera de reparto. Meses más tarde, de un modo tan discreto que todo el mundo se enteró, se veían en Cannes, donde pasaron unas cortas y solitarias vacaciones en una isla del litoral de la Costa Azul.

El "drama" estalló de pronto. Un buen día Belmondo, según lo que se dice, empezó a utilizar asiduamente los aviones de la línea París-Roma. Como Ursula estaba en aquellos momentos rodando una película en la Ciudad Eterna, los comentarios sobaban.

El hasta entonces irreprochable marido y padre de familia se convertía repentinamente en Don Juan.

Las últimas noticias dicen que anda por Dublín (Irlanda), donde la dama de sus sueños trabaja en la película "Blue Mox".

Ursula, que tiene 29 años de edad y un cuerpo de ensueño, está casada con un norteamericano al que conoció al otro lado del Atlántico. Con él contrajo matrimonio en 1957 y parece que el divorcio no va a tardar.

Por su parte, Belmondo tiene una encantadora esposa, Elodie, que renunció por él a su propia carrera de actriz.

Los dos protagonistas de esta novelita rosa están en la cumbre de la gloria. Ella rueda película tras película, habiendo adquirido ya categoría de estrella internacional. En los Estados Unidos ha eclipsado a la propia Carole Baker, en la que los productores estadounidenses veían una encarnación de todo el sexy cinematográfico de una Jean Harlow o una Marilyn Monroe.

Belmondo es, por su parte, el actor más taquillero de Francia, habiendo desbancado finalmente a su "challenger" Alain Delon.

Ahora todo el mundo se pregunta si entre Belmondo y Ursula la cosa va en serio o si se trata de un idilio banal y pasajero apoyado por ciertas necesidades publicitarias.



Jean Paul Belmondo, el "feo" del cine francés, irreprochable esposo, ha caído en las redes de la sensacional Ursula Andress.

## UNA CANTANTE DESCALZA CONQUISTA A FRANCIA

PARIS, 8 (ANSA). — La historia de Sandra Gooch es la de una moderna Centauro. O, por lo menos, ella la cuenta así. Una modesta empleada, dactilógrafa, y ganadora de un sueldo reducido. Hace un año no lograba con sus ingresos, costearse un par de zapatos hechos de piel, su gran sueño en la vida. "Nunca —dice— encontré en mi ciudad, andres, un calzado que gustara bien a mi pie sin molestarme molestias". Y confesó: "Ocurre que tengo pies anchos, como patas de rana, de esas que se usan hoy en día

para nadar mejor, de modo que hasta los 14 años de edad usé calzado masculino, sin preocuparme de que me sentaran o no bien. Luego tuve que dejarlos: se reían de mí. Empecé a comprar calzado femenino, de taco alto también. Pero sufría. Y cualquier pretexto era bueno para quitármelo y andar descalza...". Todo esto es cosa de ayer, porque ahora, con las altas remuneraciones que le tocan, gracias a su brillante carrera de cantante popular, Sandra puede pagarse los mejores zapatos de medida del mundo. Sin embargo...

insiste en descalzarse cuando canta.

Pero esto es un capítulo aparte de la historia. Ya pertenece a su fama de joven ídolo y al color con que se entretiene su popularidad de artista. En París ha dejado extasiado al público cantando con voz ronca, pero suave, en un show del teatro Olympia. En el show la figura clave era Richard Anthony, pero fue ella que logró mayores aplausos. Sus 18 años, una figurita toda chispas y esos pies descalzos en escena llamaron tanta atención como su voz y su talento. Su repertorio es amplio:

canciones en inglés, en francés, en alemán. Y volvamos a los pies descalzos.

Dice Sandie —así la llaman para abreviar su nombre— simple Sandra— que solo sin zapatos se siente en condiciones de cantar bien. Ocurrió algo parecido a lo que le pasaba a François Sagan, antes del tremendo accidente automovilístico. No podía manejar su coche si tenía puestos los zapatos. Sentía el contacto con el coche, freno, acelerador en especial y manejaba a gusto. Sandie dice lo mismo: "Me siento más segura si los pies pisan directamente el suelo".

## LIZ TAYLOR INSULTA A SU MARIDO EN UN FILM QUE SE ESTA RODANDO

HOLLYWOOD, 8 (ANSA). — Liz Taylor y Richard Burton filman juntos nuevamente. Se trata de la versión cinematográfica del famoso drama de Edward Albee, "Quién le teme a Virginia Woolf?". El director de la película que reúne a la pareja más conocida de los últimos tiempos es Mike Nichols. Mike, considerado como un "niño terrible" en Broadway, hace sus primeras armas en cine. Para dirigir esta producción pidió y obtuvo la respetable suma de 250.000 dólares.

Uno de los dramas más discutidos en Broadway en la temporada 1962-63 fue precisamente "Quién le teme a Virginia Woolf?". Albee narraba en forma despiadada el encuentro de dos parejas que una sola noche, bebiendo y conversando, se destruyeron mutuamente y ponen en evidencia la profunda insatisfacción espiritual del hombre moderno. "No me atrevo a soportar las cosas como están, no me atrevo a soportar el presente", dicen los personajes de Albee. Así, marido y mujer, en una noche infernal, se dicen palabras de una ferocidad inusitada.

Richard Burton está de acuerdo con el clima de misterio que rodea a la filmación. "Todos nosotros —dice— somos personas famosas; me parece acertado este modo de trabajar. Es preferible estar tranquilos y evitar toda publicidad por el momento". Además, Richard no puede dejar de referirse a la actuación de Liz. "Está muy maravillosa en su papel —dice— representa tan bien la parte de una mujer madura que cuando su hijo Mike Todd junior vino al set a visitarla y la vio maquillada exclamó: 'Ahora sí que parece realmente mi madre'".

Mientras tanto, Liz afirma que Mike Nichols es un hombre realmente excepcional. "Lo adoro —dice— podría hablar una hora con él". Burton no comparte esta opinión femenina. "Nichols es una de las personas más inteligentes que he conocido —explica al referirse al director— pero sus angustias terminan por aburrir. Sin embargo, en el set es preciso tolerarlo".

Mike Nichols comenzó como actor en Hollywood. Luego se dedicó a la dirección. Richard Burton y Liz Taylor lo eligieron para "Quién le teme a Virginia Woolf?". Nichols estaba de vacaciones en Jamaica cuando el productor Ernest Lehman lo llamó desde París para ofrecerle la dirección del film. Mike contestó que primero quería leer el guión. Después de sugerir algunos cambios, aceptó la oferta, y ahora parece bastante satisfecho de sí mismo. Después de ver las primeras escenas de la película, Nichols sacudió la cabeza y exclamó: "Dios mío, parece un film de verdad!".

## "El Conde de Montecristo", en Colores, por Televisión

ROMA, 8 (ANSA). — La televisión italiana ha decidido realizar la primera telenovela en colores. La noticia no es oficial, pero se sabe que el director de TV, Edmo Fenoglio, firmó un contrato con el administrador delegado de la RAI-TV, Gianni Granzotto. La primera telenovela filmada en colores será "El conde de Montecristo" de Alejandro Dumas. Fue Granzotto quien decidió llevar a la pequeña pantalla las aventuras de Edmundo Dantes, acusado injustamente por un crimen, luego de un largo encierro en la isla de Ife, en el riquísimo conde de Montecristo.

En color, y proyectar en Italia una copia en blanco y negro. Esta decisión fue tomada debido al gran costo de la producción. Se gastarán quince millones de liras, además de otras pequeñas cantidades no determinadas en el presupuesto.

Edmo Fenoglio es un director bastante conocido en el mundo de la TV. No sólo por su trabajo en los dos espectáculos: "Los jacobinos" y "Los grandes camaleotes", sino también por el constante entusiasmo y esfuerzo que despliega en cada intervención. Fenoglio ha terminado la lectura de la obra de Dumas en francés, y realizará la adaptación directamente de la edición original. Supone que a fines de noviembre o de 1966, estará en condiciones de iniciar la filmación. Los italianos

verán los diez capítulos en que se dividirá "El conde de Montecristo" en el próximo otoño.

"El conde de Montecristo" y "La Odisea" han sido definidos por Anatole France como las dos más grandes novelas de todas las épocas. Según el escritor francés, todas las otras narraciones, habrían surgido de estos dos extraordinarios trabajos literarios de Dumas padre y Homero.

Aún no se han contratado a los actores que intervendrán en la producción de la telenovela en colores. El mismo Fenoglio no sabe qué decir al respecto. Pero piensa que el ex marino convertido en un conde parisense sería muy bien hecho por Montgomeri Clift. También habla de Mastroianni y de Amedeo Nazzari.





► Margaret-Rose Keil es otra rubia que veremos pronto, pero no precisamente interpretando un papel picaresco, sino en un film auténticamente sensacional que refleja vívidamente las consecuencias de la conducta excesivamente libre de la juventud actual. Una historia dramática, indispensable y útil, porque surge de auténticos problemas palpitantes actualmente en todos los países del mundo. Margaret-Rose es la "Eva" de "Una muchacha fácil" donde comparte responsabilidades con David Weston, bajo la dirección de Gerald O'Hara.



► "Las venus modernas" ya se exhiben en una sala céntrica, en un desfile abigarrado de bellas multiplicadas, donde un concurso de belleza es el pretexto para mostrar en rdante technicolor a una serie de "misses" y ex reinas de la perfección. El film muestra la otra cara, la que se oculta en los entretelones de este tipo de competencias, que desgraciadamente no es tan fácil y tan linda, como se ve desde afuera. Entre las damas, también están capitaneadas filmicamente por una rubia: Janett Scott, dirigidas por Val Guest y distribuidas (nos referimos a las copias del film) por...

## TRES RUBIAS Y UN MANOJO DE BELLAS EN LA CARTELERA LOCAL



"Una playa con mostaza" es otra de las películas que veremos muy pronto, con Marisa Mell a la cabeza. Marisa es otra rubia que esta vez es empleada por un "vivo" inglés (que por allá también los hay, aunque parezcan muy serios), para atraer turistas a una aburrida playa británica. La mostaza de la mencionada playa es Marisa, que soltando sus rubios cabellos enloquece a los tranquilos turistas y atrae a los que están en busca de emociones. James Booth y Roy Kinnear acompañan a la Mell en "Una playa con mostaza".

SI NOS GUIAMOS POR LOS PAPELES PROTAGONICOS ENCARGADOS A LAS FEMINAS, LLEGAMOS A LA IRREFUTABLE CONCLUSION DE QUE —OTRA VEZ— LOS HOMBRES LAS PREFIEREN RUBIAS. PERO SI HAY UNA MINORIA QUE TODAVIA NO ESTA DECIDIDA, ACTUALMENTE SE EXHIBE UN FILM, DONDE HAY BELLAS DE TODO TIPO Y COLOR DE CABELLO.

► Diana Dors es una inglesita que inspiraría amor así fuera morocha, pelirroja o con moñas. Uno que mucho se lamentará, debe ser el protagonista de "No morder rubias en sábado", que a causa de un codazo recibido en pleno partido de rugby, se debe privar de ese placer por prescripción odontológica. Esta película será presentada próximamente en una sala céntrica por Selecciones Gala y es de origen inglés. Completan en reparto, Colette Brosset en un trabajo cómico que se adelanta como muy eficaz y Robert Dhery. Dirigió este último con fotografía en technicolor.



## CHARLES TRENET CUMPLE 30 AÑOS DE CANCIONES Y EXITOS

PARIS, 8 (ANSA). — Un álbum de Charles Trenet, titulado "Toutes mes chansons" y que contiene no todas pero sí algunas bien seleccionadas canciones suyas, del repertorio que va entre 1937 y 1963, ha logrado buen éxito en Francia. Los discos son 13 y contienen 14 piezas cada uno. El éxito se debe en buena parte a que se editó el álbum en ocasión de los 30 años de actividad artística de esta popular figura de la música popular francesa.

Sobre las 182 canciones que el álbum discográfico trae las mejores —a juicio de la crítica y el público— son: "Romance de París", "Que reste-t-il de nos amours", "La mer", "Mes jeunes années", "L'ame des poètes", "Une nuit", "La folle complainte", "Coin de rue", "Vou qui passez sans me voir", "Le jardin extraordinaire", "Boum", "Fleur bleu", "J'ai ta main", "Ménimontant", "En avril a Paris", "Le piano de la plage", "Y a d'la joie", "Le soleil et la lune", "En attendant ma belle". En fin los grandes éxitos del ayer, de años en que Charles Trenet era el número uno de la canción francesa y paseaba por el mundo su humor

fresco y un soplo de brisa brillante de París.

### ► RACISMO EN EL CINE

CIUDAD DEL CABO, Sudafrica, 8 (Reuter). — Una película norteamericana en la que se ven niños negros ha sido retirada de las salas de exhibición locales por haber solicitado las autoridades sudafricanas que primero sea sometida a censura.

El film, facilitado a la sociedad cinematográfica de Ciudad del Cabo y titulado "Nueve de Little Rock", muestra como nueve niños de color son admitidos en una escuela de alumnado blanco en Little Rock, localidad del estado de Arkansas, Estados Unidos.

Tal tema choca con la política de segregación racial imperante en Sudafrica, que proscribió la integración.

### ► FILM OFICIAL

La Sociedad Cinematográfica hizo saber a los censores sudafricanos que la película era propiedad del gobierno de Estados Unidos y que si querían presenciarla deberían solicitarla a la embajada norteamericana.

## UN PERSONAJE INFANTIL QUE SIGUE RINDIENDO MILLONES

ROMA, 8 (ANSA). — "Le deseo cordialmente que al igual que mi Bonaventura también usted gane su millón..." Este voto fue formulado por Sergio Tófono, creador de esta inmortal figura de la historieta infantil italiana y del teatro para niños, cuando Paolo Poli estaba en vísperas de presentarse en el teatro "delle Muse" de Roma ofreciendo justamente "Un millone", última obra de Tófono sobre este personaje. De las seis obras de teatro que este actor llevó a escena, con sus aventuras animadas por los mismos ingredientes que daban color a la vieja comedia italiana, Poli y su colaboradora Ida Omboni han extraído una serie de situaciones vinculadas entre sí por el famoso millón. Es, esta vez, una obra para adultos, cuya ambientación se sitúa entre 1925 hasta 1935 y cuya finalidad es justamente dar un cuadro de ese período según lo que Bonaventura y Tófono lo vivieron. Son trozos de historia italiana convertidos en simpáticos bosquejos benaventurianos. Algunos trozos se han extraído directamente de "Il teatro di Bonaventura" en que Tófono reunió sus comedias. Pero además Poli incluyó citas de otros autores que en aque-

llos años estaban particularmente en voga: Guido da Verona, Piragalli, etc...

Tófono dio plena libertad a Poli y a Ida Omboni para la preparación del texto y se regocijó mucho cuando vio aparecer a los grandes "hijos": el hermosísimo Cecé, el más lírico Marbariccia, la modistilla "Picciotta", el barón Parecipazio, la señora Tuberosa, dueña de una casa de modas, la comedia "della Ciambella" y el maravilloso Bonaventura. Y todo es actual, muy actual, aunque pertenezca a un tiempo ido. Los adultos reviven conmovidos estas aventuras situaciones y personajes que les apasionaron cuando niños y los críticos se han extasiado ante la belleza formal del espectáculo. Cabe destacar que un grupo pleno de esta representación: Giorgio Bandiera, Poli mismo, Giancarlo Cajo, Maria Monti, Franco Ferreri, Jole Silvani y Claudia Lawrence.

Bonaventura no muere y sigue ganando millones. René Clair tuvo razón en incluir su figura en la galería de los personajes más válidos de la literatura infantil y Sergio Tófono puede estar orgulloso de este nuevo triunfo indirecto de su fantasma.



## UN IMPORTANTE CICLO DE REVISION DE LAS MAS GRANDES PELICULAS REALIZA EL ABECE

El nuevo cine ABECE prosigue con sus ciclos dedicados a glorificar el aporte del teatro y la literatura al séptimo arte, a través de las películas cuyos autores han sido siempre noticia. Así pueden verse, el jueves 11 y el viernes 12, dos importantes films en cada función: "Amor y muerte", de George Stevens, con Elizabeth Taylor y Montgomery Clift, y "El poder y la gloria", con Laurence Olivier. Pero antes, más precisamente hoy lunes

y mañana martes, estarán en exhibición "Hamlet", de Shakespeare, realizada por Helmut Kautner, y "La profesión de la señora Warren", de Bernard Shaw, con Lili Palmer como protagonista. El miércoles próximo estará dedicado al cine argentino y a dos prestigiosos escritores: Ernesto Sábato y Jorge Luis Borges, de los que se verán "El túnel" y "El hombre de la esquina rosada", respectivamente.

## PELICULA ARGENTINA EN COLOR: "LA BELLA EPOCA"



Graciela Borges se luce en "La Bella Epoca".

El equipo de trabajo del film "La bella época" está esperando diariamente la noticia que debe llegarles desde el Instituto Nacional de Cinematografía, para lanzarse a febril labor. La noticia en cuestión son los millones de pesos de crédito que requiere esta ambiciosa producción, que una vez terminada se proyectará en tres tipos de pantalla diferentes y en cuya fotografía se utilizarán revolucionarias técnicas de color, al estilo de la producción checoslovaca "Joe Cola Loca". Las diferentes pantallas que aparecerán en la proyección y las variantes de color marcarán las tres épocas en que transcurre el argumento de la película: 1880-90; 1890-1900, y 1900-1910; treinta años movidos de la historia argentina.

Mientras se esperan los vitales pesos del Instituto, el comentario del ambiente, aún dejando en un segundo plano a las primeras figu-

ras del film (Tita Merello, Graciela Borges, Sergio Renán, Atilio Marinelli), se concentra en la bella Marcela López Rey —a cargo de importante papel— y el debutante director de la película, Anibal Uset. Ocurre que Anibal Uset y la frágil Marcela, se conocieron hace unos años cuando él fotografiaba fotonovelas y ella recién asomaba su carita en las lacrimógenas tiras de las revistas. Nació un encendido amor, que los llevó al matrimonio, a la recepción de una hijita y, finalmente, a un tristísimo divorcio. Las relaciones de ambos ex cónyuges, desde entonces, fueron notoriamente tirantes y resentidas, hasta hace muy poco. Precisamente, hasta que, para asombro de los que conocían tales entretelones, el novel director de cine Uset y la hoy cotizada estrella López Rey, aparecieron unidos en el proyecto de "La bella época".



## SHARON TATE, PRODUCTO DE EXPORTACION YANQUI

Los comentaristas cinematográficos de Londres han quedado "shockeados" violentamente por esta chica yanqui de 22 años, llamada Sharon Tate. Llegó a la capital británica hace días, precediendo a la famosa Kim Novak, y los diarios y revistas especializadas publicarán en la próxima semana, aproximadamente, ocho veces más material informativo y fotográfico sobre la casi desconocida Sharon que sobre la célebre Kim.

Entre las notas publicadas, luego de una conferencia de prensa de la joven actriz, sobresalió una del "Manchester Guardian", donde, prácticamente, el periodista hace una publi-

ca declaración de amor, con apasionados términos, a la rubia norteamericana.

En fin, olvidando al escriba británico, que esta vez se tragó la tradicional flema, volvamos a la frialdad objetiva. Sharon Tate, bailarina y actriz, acaba de firmar contrato con el productor inglés Martin Ranschoff para secundar a la pareja David Niven-Kim Novak en la película "13". Será un film de suspense financiado por la MGM, rodado en Londres y campañas suburbanas, y, según mister Ranschoff, provocará tanta inquietud entre el público como la bellísima Sharon Tate en su conferencia de prensa reciente.

## Es Obscena "La Idea Fija"

BOLONIA, 8 (ANSA). — Los productores y el director de dos episodios de la película "L'idea Fissa" (La Idea Fija), de Gianni Puccini, fueron condenados por el tribunal de esta ciudad a dos meses de cárcel y a treinta mil liras de multa, con los beneficios de ley, por obscenidad. El director de los otros dos episodios, Nino Guerrini, el responsable de la distribución de la casa De Laurentiis, y los veintiseis propietarios de salas cinematográficas im-

putados por el mismo delito, fueron absueltos.

El tribunal consideró contrario a la ley únicamente el último de los cuatro episodios de la película, titulado "Catorce de Julio", y particularmente una escena que representa las efusiones de dos esposos sobre una cama chirriante.

### ♦ OTRA DE FERNANDEL

PARIS, 8 (France Presse). — El simpático Fernandel está rodando una

nueva película, "La Bourse et la Vie" (La Bolsa y la Vida), en la meridional ciudad francesa de Tolosa. Dirige Jean-Pierre Mocky.

La película —la presencia del marqués lo presupone—, será una desenfada comedia donde el afortunado intérprete de "Don Camilo" lucirá una vez más su caballería dentadura. Fernandel tiene como compañera de reparto al último descubrimiento del cine galo, la bellísima italiana Marilù Tolo.



### MADRE HAY UNA SOLA

Entre el 10 y el 15 del corriente llega al país la actriz compatriota Susana Campos, radicada hace cinco años en España. Como ya adelantara esta sección con carácter de primera, el regreso está motivado por el deseo de doña Susana de quedarse al lado de su hija Roxana, a la que no le hace un lustro. La Campos tardó ese tiempo en convencerse de que su ex esposo, el actor Alberto Berco, no dejará salir del país a la niña y solo permitirá que ésta viva con su madre dentro de fronteras.

Ni bien llegue se incorporará al tortuoso teleteatro "Intimidad prohibida", de Canal 9, ciclo que abandona la bien conservada Amelia Bence, que se marcha a hacer teatro en Mar del Plata. Ayer el empresario teatral Cachó Carcavallo, del teatro Astral, llevó a la actriz una misiva de su representante, Carmen Peña, la que le urge no volver a dilatar el viaje a fin de poder cumplir con el contrato de compromiso televisivo. Hace unos meses, la Campos dijo que venía, desistiéndose luego; en consecuencia un empresario teatral y el mismo Canal 9 se quedaron con su programada actuación en blanco, así como la pequeña Roxana, que incluso se pasó tomando frío toda una tarde en Ezeiza, esperando vanamente a su madre.

Ahora el viaje sería muy formal y estará entre nosotros ya en la fecha señalada. Pero, por las dudas, don Cachó le daba hoy a Madrid con la carta conminatoria. El hijo de doña Susana, de doce años, que vive con ella en Madrid, quedará temporalmente al cuidado de Analia Gadé, hasta que su madre aquí se establezca y lo mande buscar.

Es de esperar que a último momento no se equivoque la de avión y salga enviando una postal desde México. A esta altura, aunque el error fuera involuntario, nadie le creería. Y así, quizás, la pequeña Roxana; que los hijos también saben perdonar a sus padres.

### IRMA, LA DULCE

Muy atareadas tiene a las bifidas lenguas del ambiente la atrevida vida amorosa de la viuda del recordado actor Eduardo Cuitiño, también conocida por su nombre artístico, o sea el de Irma Roy. Ya es un hecho que Cuitiño no será sucedido en el Registro Civil por el dirigente político ucrista Oscar Valdovinos, con quien doña Irma dejó de salir definitivamente luego de prolongado y oneroso noviazgo.

Pero la actriz no volvió a deambular sola por la noche porteña, tal como lo hiciera tiempo atrás en compañía del matrimonio Peralta-Satragnó (Pinky-Lavie). Por esa misma época, su íntima amistad con don Alejandro Romay, director general de Canal 9, le valió la prematura firma de contrato con esa televisora hasta fines del año 1966, ya ratificada y con lujos cachet mensual establecido.

También se son finiquitaron las continuas salidas con el actor Horacio Nicolai, muy conocido por sus padres y parientes cercanos. La edad del adolescente intérprete (19 años) llegó a hacer pensar en la edición argentina de un caso de "Té y simpatía", pero el intento se frustró ante ferrea imposición del cantante Siro San Román, que algo tiene que ver, sin duda, en esta ronda, quien se limitó a expresar en tono imperioso: "Lo del pibe se acabó. Si quiere promoción que se lo haga otra. Vos no". El planteamiento, sumamente aceptado por la cascabeleante Irma, fue efectuado en la sala de maquillaje de Canal 7, poco antes que don Siro saliera a escena en "Bienvenido Sábado". Por supuesto que ajena a este diálogo era la dueña de la agencia artística que produce el ciclo, y que representa a don Siro, a la que por obvias razones que no vienen al caso publicar, no vería de muy buen grado la creciente amistad surgida entre la bien conservada doña Irma y el corpulento y enamorado San Román.

### SE ACEPTAN DEVOLUCIONES

Importante productor cinematográfico gozaba sádicamente, el sábado por la noche, en una sobremesa muy próxima al teatro El Nacional, relatando los detalles de reciente anécdota peruana. El corpulento hombre de negocios viajó hasta Lima para proponer a Libertad Lamarque su participación en el concurso de producción fílmica, que se haría con el concurso de generosos capitalistas de la ciudad virreinal. En la ocasión, según la minuciosa descripción del productor, doña Libertad lo convidó con copa de cognac que quedó a medio beber, y cuando se retiraba, tras un principio de acuerdo sobre el futuro trabajo, pudo ver por el enorme espejo colocado junto al perchero de la entrada, que formaba el ángulo exacto de visión, horripilante escena:

"Libertad, que no se había movido de la mesa y que había ordenado a una criada que me acompañara, reintegraba la media copa de cognac a la botella, con cuidadosa mano y asom'rosa pulso".

La avaricia podrá romper el saco, pero no la botella.

### NO HAY PLATA QUE ALCANCE

Se buscaba a alguien significativo para ser reportado en el ciclo "Buenas tardes, mucho gusto" sobre un tema relacionado con la infancia. Fue entonces que un enrutado periodista allegado al programa se comunicó telefónicamente con el doctor Florencio Escardó. El diálogo fue más o menos así:

—Buenos días, doctor. Le hablo del programa "Buenas tardes, mucho gusto". Queríamos hacerle un breve reportaje en cámaras sobre...

—De acuerdo. ¿Cuánto pagan? —fue la veloz respuesta.

Un tanto azorado, el interlocutor respondió cualquier cosa tratando de salvar su aturdimiento. Una vez que colgó el receptor corrió a contarle.

El ciclo tiene rubro para pagar entrevistas, pero no entrevistas.

### NO TODO SUCEDE EN LA PANTALLA

• Mañana martes, en el femenino espacio "La hora de la mujer", el suavisimo peinador Miguelito Romano utilizará, para sus pilosos experimentos, insólito modelo: la veterana Tita Merello se probará pelucas variadas y dejará que le den vueltas y revueltas a sus lacios y cobrizos cabellos.

• En "Así canta Buenos Aires" se referirán mañana a la difusión internacional del tango. Con todo, el filósofo Julio Jorge Nelson no se habrá de referir, por ahora, a la influencia del gacho gris de Gardel en la sociología nacional.

• Comienza a emitirse, también mañana martes, el ciclo "Operativo corazón". No recomendable para cardíacos.

• Está aprendiendo guitarra la enamoradiza actriz María Cristina Laurenz. También lo hace su actual, el enrutado Alberto Marín. El profesor de ambos es Davis, famoso guitarrista acompañante de casi todas las figuras porteñas.

• Fue descalificado del ciclo "Todo es nuestro" el folklórico Horacio Guarany, por llegar tarde a la grabación del programa. Sus explicaciones, justificando la demora por un retraso en la provincia de Corrientes, no convencieron al productor, Adolfo Gasparino, que se mantuvo en su irreducible posición. "A otro perro con ese hueso", fue la ácida respuesta de éste.



## CENTRO

## CENTRO

\_\_\_\_\_



## ONCE

[illegible]

1874

## TEATR

*[The page contains faint, illegible markings.]*

adhesión a  
de los age

sta: Para e  
traje de

1874



RENZO CASSAN

# SOS Sentimental

Las relaciones humanas están llenas de conflictos. Las relaciones, específicamente, entre hombre y mujer son extremadamente delicadas y propensas a crear problemas, en razón de que están hechos de distinta naturaleza. La sensibilidad de la mujer no es la misma que la del hombre ni tampoco los puntos de vista que sustentan.

El mundo, pues, en su síntesis, suele ser un conflicto entre el hombre y la mujer, a pesar de la irresistible atracción que los une. Nosotros, desde estas páginas, queremos contribuir a la solución de los problemas sentimentales, en una sección que será fija. Escribanos desde ya un corazón abierto a toda la inmensa verdad del hombre y la mujer le contestará con inteligencia y humano sentido de las cosas. Estamos seguros de que contribuiremos a su felicidad, y si lo logramos, habremos cumplido con nuestro propósito.

La correspondencia para toda consulta de esta índole debe ser remitida a Renzo Cassan, sección SOS Sentimental, diario ULTIMA HORA, Río Bamba 280, Ramira, de Capital. — Hace ya diez años que estoy casada y me ocurre lo que pienso que es común en todas las mujeres que poseen una extrema sensibilidad. La vida matrimonial se me presenta sin mayores atractivos. Cumplo a la perfección mi papel de ama de casa, atiéndolo a mi marido con toda solicitud, trato de distraerme todo lo posible en mis tareas para evitar pensamientos pesimistas, pero el sentimiento de insatisfacción me crece cada día más creciente. No soy tan boba de creer que el matrimonio debe ser un mantenimiento infinito del idílico estado espiritual del noviazgo, pero es duro que entre esposos que se han querido mucho y que todavía se quieren, como en nuestro caso, los estados sentimentales queden en segundo plano, absorbidos por los problemas de otro orden, puramente material, que un hogar impone. He conocido un hombre que me parece encantador, tanto como lo era mi esposo en los primeros tiempos de casados. Me ofrece la tentación de la aventura, que sería una evasión que necesito para un nuevo equilibrio de mis emociones. Si no busco un escape de esta naturaleza, mi personalidad terminará por desvanecerse en la rutina. Con todo, no me atrevo a dar el paso. Necesitaría, para hacerlo, que alguien me dijera que no se trata realmente de una traición imperdonable, sino del ejercicio de un derecho a reconquistar mis fuegos de mujer, tan estufados en la inercia de la vida matrimonial. ¿Estoy en lo cierto al juzgarlo así?

Respuesta. — Nunca he creído que la rutina de la vida matrimonial sea un justificativo para aventuras extraconyugales. Puede admitirse que una mujer casada se deje arrastrar por una pasión y llegue al abandono de su hogar, pero la simple aventura, la que se vive fugazmente, nunca es aconsejable ni disculpable. En su estado de ánimo, cualquier hombre medianamente atractivo va a parecerle mucho más encantador que su esposo. El contacto fugaz siempre ofrece al hombre la posibilidad de mostrarse interesante. Nada arriesga, está exento de responsabilidades y representa, por otra parte, el matiz siempre agradablemente turbador de la aventura, de lo que se evade del orden común. Mucho más difícil le resulta al marido seguir siendo un encantador a través de todas las horas del día. La mujer debe comprenderlo y asignarle el mérito, más apreciable que el de la fascinación eventual, de saber cumplir con sus responsabilidades, de prodigarse en el cuidado de su hogar y su familia. Y en otro orden de cosas: ¿Está segura que es solamente su esposo el que ha perdido el encanto de los primeros tiempos? ¿No estará usted también en el mismo plano? Ofrezcase una respuesta sincera a estos interrogantes antes de culpar a su marido por la pérdida del sentido de espiritualidad de su matrimonio. En lo que respecta al consejo concreto que me pide, no espere que yo la aliente a cometer una infidelidad que en su caso no tendría mayores justificativos.

Encantador que su esposo. El contacto fugaz siempre ofrece al hombre la posibilidad de mostrarse interesante. Nada arriesga, está exento de responsabilidades y representa, por otra parte, el matiz siempre agradablemente turbador de la aventura, de lo que se evade del orden común. Mucho más difícil le resulta al marido seguir siendo un encantador a través de todas las horas del día. La mujer debe comprenderlo y asignarle el mérito, más apreciable que el de la fascinación eventual, de saber cumplir con sus responsabilidades, de prodigarse en el cuidado de su hogar y su familia. Y en otro orden de cosas: ¿Está segura que es solamente su esposo el que ha perdido el encanto de los primeros tiempos? ¿No estará usted también en el mismo plano? Ofrezcase una respuesta sincera a estos interrogantes antes de culpar a su marido por la pérdida del sentido de espiritualidad de su matrimonio. En lo que respecta al consejo concreto que me pide, no espere que yo la aliente a cometer una infidelidad que en su caso no tendría mayores justificativos.

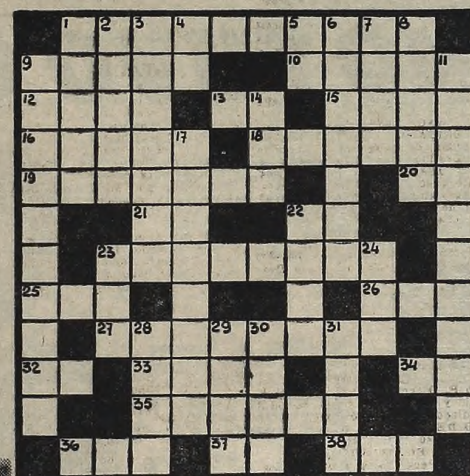
Encantador que su esposo. El contacto fugaz siempre ofrece al hombre la posibilidad de mostrarse interesante. Nada arriesga, está exento de responsabilidades y representa, por otra parte, el matiz siempre agradablemente turbador de la aventura, de lo que se evade del orden común. Mucho más difícil le resulta al marido seguir siendo un encantador a través de todas las horas del día. La mujer debe comprenderlo y asignarle el mérito, más apreciable que el de la fascinación eventual, de saber cumplir con sus responsabilidades, de prodigarse en el cuidado de su hogar y su familia. Y en otro orden de cosas: ¿Está segura que es solamente su esposo el que ha perdido el encanto de los primeros tiempos? ¿No estará usted también en el mismo plano? Ofrezcase una respuesta sincera a estos interrogantes antes de culpar a su marido por la pérdida del sentido de espiritualidad de su matrimonio. En lo que respecta al consejo concreto que me pide, no espere que yo la aliente a cometer una infidelidad que en su caso no tendría mayores justificativos.

Encantador que su esposo. El contacto fugaz siempre ofrece al hombre la posibilidad de mostrarse interesante. Nada arriesga, está exento de responsabilidades y representa, por otra parte, el matiz siempre agradablemente turbador de la aventura, de lo que se evade del orden común. Mucho más difícil le resulta al marido seguir siendo un encantador a través de todas las horas del día. La mujer debe comprenderlo y asignarle el mérito, más apreciable que el de la fascinación eventual, de saber cumplir con sus responsabilidades, de prodigarse en el cuidado de su hogar y su familia. Y en otro orden de cosas: ¿Está segura que es solamente su esposo el que ha perdido el encanto de los primeros tiempos? ¿No estará usted también en el mismo plano? Ofrezcase una respuesta sincera a estos interrogantes antes de culpar a su marido por la pérdida del sentido de espiritualidad de su matrimonio. En lo que respecta al consejo concreto que me pide, no espere que yo la aliente a cometer una infidelidad que en su caso no tendría mayores justificativos.

## COPO • HOROSCOPO • HOROS

<b>ARIES</b> 21/3 a 20/4  <b>ANOS de 15 a 34</b> Su salud requiere atención <b>ANOS de 35 a 54</b> Amenas conversaciones <b>ANOS de 55 o más</b> Se desvanecerá antigua pena	<b>ESCORPIO</b> 23/9 a 22/10  <b>ANOS de 15 a 34</b> Peligro de caer en engaños <b>ANOS de 35 a 54</b> Hay malentendido sentimental <b>ANOS de 55 o más</b> Clarividencia muy agudizada
<b>TAURO</b> 21/4 a 20/5  <b>ANOS de 15 a 34</b> Asimile todo lo que pueda <b>ANOS de 35 a 54</b> Aumento de actividades <b>ANOS de 55 o más</b> Grato acontecimiento familiar	<b>LIBRA</b> 23/10 a 22/11  <b>ANOS de 15 a 34</b> Malos amigos le perjudicarán <b>ANOS de 35 a 54</b> Escuche a los experimentados <b>ANOS de 55 o más</b> No quiera abarcar tantas cosas
<b>GEMINIS</b> 21/5 a 20/6  <b>ANOS de 15 a 34</b> Recibirá pruebas de cariño <b>ANOS de 35 a 54</b> Acontecimientos imprevistos <b>ANOS de 55 o más</b> Le pedirán algún consejo	<b>SAGITARIO</b> 23/11 a 21/12  <b>ANOS de 15 a 34</b> Esta experiencia le será útil <b>ANOS de 35 a 54</b> Posible desgracia <b>ANOS de 55 o más</b> No hable de sus achaques
<b>CANCER</b> 21/6 a 22/7  <b>ANOS de 15 a 34</b> Enfrente problemas con valor <b>ANOS de 35 a 54</b> Triunfo asegurado <b>ANOS de 55 o más</b> Los hechos le indican el camino	<b>CAPRICORNIO</b> 22/12 a 20/1  <b>ANOS de 15 a 34</b> Trate de valerse por sí solo <b>ANOS de 35 a 54</b> Manténgase alerta <b>ANOS de 55 o más</b> Sosiego. Calma
<b>LEO</b> 23/7 a 22/8  <b>ANOS de 15 a 34</b> No acepte recomendaciones <b>ANOS de 35 a 54</b> Busque otra solución <b>ANOS de 55 o más</b> Discusiones sin consecuencias	<b>ACUARIO</b> 21/1 a 19/2  <b>ANOS de 15 a 34</b> Difiera este compromiso <b>ANOS de 35 a 54</b> Día inapto para los negocios <b>ANOS de 55 o más</b> No le dicen toda la verdad
<b>VIRGO</b> 23/8 a 22/9  <b>ANOS de 15 a 34</b> Prepárese para grandes éxitos <b>ANOS de 35 a 54</b> Facilidades para aprender <b>ANOS de 55 o más</b> Perspectivas de un corto viaje	<b>PISCIS</b> 20/2 a 20/3  <b>ANOS de 15 a 34</b> Busque expansión agradable <b>ANOS de 35 a 54</b> Reencuentro emotivo y cordial <b>ANOS de 55 o más</b> Horas apacibles. Sonadoras

## PALABRAS CRUZADAS



## PROGRAMA

<b>16</b> Mujeres a la hora del té 16.30 <b>7</b> Furia Serie. <b>13</b> La novela Odol de la tarde "Los hermanos". 17 <b>9</b> Bal Masterson Serie del Oeste. <b>11</b> Cine aventura <b>13</b> Buenas tardes mucho gusto "Historias de entrecasa". Teletatro. 17.30 <b>12</b> Bolas de siete leguas Programa infantil. <b>11</b> La flecha roja Daniel, el terrible <b>13</b> Teatro Palmolive del aire "Mis tres amores". 18 <b>9</b> El hombre del rifle <b>11</b> Pájaros de acero <b>13</b> Panorama hogareño	<b>18.30</b> <b>7</b> Revólver a la orden <b>9</b> El justiciero <b>11</b> Lassie <b>13</b> Gran teletatro Pond's "El amor tiene cara de mujer". 19 <b>7</b> Tertulias con nona <b>9</b> Teletatro de las estrellas "Malson Polvana". <b>11</b> El llanero solitario <b>13</b> Los tres chiflados Serie cómica. 19.30 <b>7</b> Noticiero TV <b>9</b> Rumbo a lo desconocido <b>11</b> La ley del revólver Serie del Oeste. <b>13</b> Sugarfoot 20 <b>7</b> Fútbol por TV 20.20 <b>13</b> Noticiero 13	<b>20.30</b> <b>9</b> El especial Show musical. <b>11</b> Los locos Addams Serie cómica. <b>13</b> ¿Quién es quién? Prog. de entretenimiento. 21 <b>7</b> La carreta de los Abrodos <b>11</b> Teletatroplum Programa cómico. <b>13</b> El flequillo de Balá Programa cómico. 21.30 <b>13</b> Yo soy porteño Show musical. 22 <b>7</b> El expreso de las 22 Teletatro. <b>9</b> Cuatro hombres para Eva Teletatro. <b>11</b> Años sin ley Serie. 22.15 <b>7</b> Concieros	<b>22.30</b> <b>13</b> El detective millonario Serie policial. 23 <b>11</b> El reportero Esso Teletatro. 23.15 <b>7</b> Doctor Psicoanálisis Serie. <b>11</b> Pronostika Panorama meteorológico. 23.20 <b>11</b> Enfoques del Concilio 23.30 <b>9</b> Polémica en el fútbol <b>11</b> Cine nocturno "El heladero", con Jack Carson. <b>13</b> Universidad del aire 23.45 <b>7</b> Alemania, era actual Al cierre <b>11</b> Palabras de vida <b>13</b> Un momento de meditación
---	---	--	--

### SOLUCION MANANA

C	O	R	A	N	A	L	E	G	A	R
E	S	T	A	L	U	R	C	A		
B	R	A	S	A	D	T	E	Z		
A	L	C	A	L	I	R	O			
D	E	D	A	L	P	R	E	G	O	N
A	E	A	S	S						
S	E	L	A	S	S	L				
T	E	B	A	N	O	A	M	I	G	O
O	N	M	A	O	N	A	I	R		
D	M	I	D	E	T	O	R			
S	E	M	A	N	A	S	I	D	R	A

### SOLUCION ANTERIOR

### SYLVA KOSCINA

PARIS, 8 (ANSA). — Sylva Koscina y Robert Hirsch son los intérpretes de un film de Yves Robert titulado "Trompe Poell". Se trata de una historia de falsificadores de billetes bancarios. Los billetes falsos resultan más exactos que los verdaderos.

## PANTALLA DE UH

### PRODUCCION ITALIANA

ROMA, 8 (ANSA). — Desde el 19 de enero hasta el 10 de octubre el cine italiano produjo 193 films. De éstos, 73 son totalmente italianos, 119 se rodaron en colores, 55 para pantalla grande, 120 en coproducción, de los cuales 53 con predominio italiano y 67 extranjeros. En 1964, en el mismo periodo, se habían rodado 189 films; 86 italianos al cien por cien, 86 en colores, 45 para pantalla grande, 16 para la juventud y 103 en coproducción.

### MARCELLO ANDREI

ROMA, 8 (ANSA). — Marcello Andrei llevará a la pantalla una nueva versión de "Ana Karenina". "Trataré de acercarme lo más posible a la obra de Tolstoi —dijo Andrei—, para que su "pathos" se traslade bien al cine. Quiero recordar que en Hollywood se hizo una versión arbitraria, completamente alejada del texto tolstoiiano".

La ambientación será la de la época que Tolstoi describió, o sea entre 1875 y 1877.

### "LOS DIEZ INDIECITOS"

DUBLIN, 8 (ANSA). — Se rodó en un castillo cerca de Dublín y en los Alpes suizos la "remake" de "Los diez indiecitos", inspirada en la famosa obra policial de Agatha Christie. Actuarán Hugh O'Brian, Dahlia Lavi, Leo Genn, Stanley Holloway y Shirley Eaton.

### CIENCIA - FICCION

NUEVA YORK, 8 (ANSA). — El realizador inglés Ken Annakin dirigirá y producirá, junto a Robert Lawrence, un film de ciencia y ficción basado en una novela de Howard Fast, titulado "The Jupiter Shop". Luego Annakin dirigirá "The foolish immortals".

### ANNABELLA INCONTRERA

ROMA, 8 (ANSA). — Con un rol de protagonista femenina del film "Gondsnake" —"Los espías matan en frío"—, de Ferdinando Baldi, y con el rol de antagonista de Nancy Sinatra, en el film "Week-end in Tünez", producido por Frank Sinatra y el gobierno tunecino, vuelve al cine Annabella Incontrera, quien hace 3 años renunció al contrato que la vinculaba al productor Dino de Lauretis. Annabella Incontrera partió rumbo a Singapur junto con Yoko Tani y otros integrantes de la "troupe" de "Gondsnake", tras una breve estadía en Roma. La joven actriz, después de "renunciar" a su carrera cinematográfica, se retiró con su familia en Milán en vista de que su padre había visto de muy malos ojos las noticias relativas a su relación con Alberto Sordi. Annabella Incontrera, que debutó a muy joven edad como protagonista de "L'Inferno addosso", de Gianni Vernuccio, tomó parte también en "Una domenica d'estate", de Giulio Petroni. "Maciste contro il vampiro" Sur "renunció al cine" duró hasta cumplir la mayoría de edad y poder tomar una decisión por cuenta propia.

### LAURENCE HARVEY

BELGRADO, 8 (ANSA). — Laurence Harvey remplaceará a Maximilian Schell como protagonista de la coproducción yugoslavo-americana "The doctor and the devil", de Nicholas Ray, basado en un guión original del poeta Dylan Thomas. Schell debió renunciar a este film por anteriores compromisos, porque la fecha original de éste fue postergada.



# UN RUBENCITO CON LINDA PINTA

## HIPODROMO DE LA PLATA

COMPETIDORES Y MONTAS PARA PASADO MANANA

**PRIMERA CARRERA**  
1200 metros A las 13.15  
(Comienza la Doble)  
1 Desamorado 57, J. Camacho  
2 Apoderado 53, X. X.  
3 Amos 57, C. Gómez  
4 Kadiado 57, A. Real  
5 Huita 57, X. X.  
6 Nitelea 54, I. Gauna  
7 Stratco 57, E. Tadel  
8 Precioso 57, N. Pereyra  
9 Expuesto 53, R. Di Nitto  
10 Loquinar 57, no correrá  
11 Topo 53, H. Guerrero  
12 Hobestead 57, X. X.  
13 Gran Kasim 57, no correrá  
14 Parchisa 51, no correrá

**SEGUNDA CARRERA**  
2100 metros A las 13.35  
(Termina la Doble)  
1 K. Acha 57, P. Alvarado  
2 Pintada 57, J. González  
3 Bantú 57, V. Celas  
4 Mahoma 57, R. Ruti  
5 Neully 53, no correrá  
6 Abdulla 53, no correrá

**TERCERA CARRERA**  
1200 metros A las 14.15  
(Comienza la Triple)  
1 Tropireña 57, H. Guerrero  
2 Vela Rota 57, A. Saavedra  
3 Rihabé 57, X. X.  
4 Bricolina 57, J. Gutiérrez  
5 Humica 57, L. Coria  
6 Carpet 55, C. Acha  
7 Anapurna 57, N. Yalet  
8 Pañola 57, J. Alonso  
9 Sabianina 55, X. X.  
10 Posmita 55, no correrá

11 Kencha 57, I. Gorraiz  
12 Cordiale 57, R. P. Rod guez  
13 Ambuancia 57, X. X.  
14 Light 53, no correrá  
15 Tucania 57, R. López  
16 Oh Mamita Mia 57, C. Botta  
17 Forrada 57, N. Yalet  
18 Chochi 55, X. X.  
19 Nitria 57, R. O. Rodriguez  
20 Manilla 57, O. Richeri  
21 Lucky Leave 57, X. X.  
22 Lingotera 53, dudosa

**CUARTA CARRERA**  
1400 metros A las 15.35  
(Continúa la Triple)  
1 Amok 62, O. Baratucci  
2 Blochero 56½, C. Montenegro  
3 Marinage 55½, X. X.  
4 El Preceptor 55, N. Yalet  
5 Cantalejo 50, M. Giles  
6 Guiterro 50, H. Raia

**QUINTA CARRERA**  
1400 metros A las 16.20  
(Termina la Triple)  
1 Nicolasa 56, J. Cano  
2 Yaci-Co 56, R. López  
3 Vincinette 56, R. Di Nitto  
4 (Plusa 56, D. Torrella  
5 Clout 56, dudosa  
6 Patilera 56, X. X.  
7 Argonina 56, X. X.  
8 La Rústica 56, J. Gutiérrez  
9 Media Luz 56, J. Yalet  
10 Estrella Romana 56, X. X.  
11 Buena Hija 56, O. Brandi  
12 Hungarita 56, D. Dielan  
13 Poesie 56, C. Sobral  
14 Flor de Canela 56, no correrá

**SEXTA CARRERA**  
1600 metros A las 17.10  
1 Mesano 56, H. Guerrero  
2 Mussorgsky 56, J. Yalet  
3 Istrón 56, O. Corbalán  
4 Parpanit 56, R. Palavecino  
5 Faisanero 56, X. X.  
6 Presentir 56, R. P. Rodriguez  
7 Grundi 56, X. X.  
8 Lauri Fuertes 56, J. González  
9 Moscón 56, J. Martino

**SEPTIMA CARRERA**  
1500 metros A las 18  
1 Willie Winkle 56, J. Michado  
2 Babo 56, C. Montenegro  
3 Arat 56, N. Yalet  
4 Winchester 56, A. Real  
5 Panapes 56, P. Tarrago

6 Zdar 56, A. Martinez  
7 Garabatto 56, X. X.  
8 Descartado 56, O. Baratucci  
9 Don Cosilla 56, J. Corso  
10 Heliotropo 56, F. D'Elia

**OCTAVA CARRERA**  
1600 metros A las 18.50  
1 Orqui 59½, X. X.  
2 Cantalejo 53½, M. De Marco  
3 Remando 53½, J. Alvarez  
4 Esmeraldino 51, H. Guerrero  
5 Don Claudio 59½, X. X.  
6 Sir Arturo 54½, S. Calupan  
7 Benita 52, M. Fernandez  
8 Fandolla 50½, X. X.  
9 Huincas 58, C. Montenegro  
10 Suertelín 53½, dudoso  
11 Jaton 51½, X. X.  
12 Ramillón 51, no correrá  
13 Guiterro 58, no correrá  
14 Churrón 54½, X. X.  
15 Tetolopez 54, C. Sobral  
16 Quabolo 51, no correrá  
17 Maxillo 57, L. A. Diaz  
18 Encandilado 54½, X. X.  
19 Cerro Oro 54, J. Yalet  
20 Minucioso 51½, dudoso  
21 Procusto 57, F. D'Elia  
22 Novissimo 51½, X. X.  
23 Vergonzoso 51, no correrá  
24 Trapito 50, no correrá

## Mareó los Relojes en la Arena: 1'27"3/5

Numerosos ensayos se cumplieron esta mañana en los campos de los tres hipódromos. En San Isidro, Rubencito se puso serio y recorrió 1400 metros en 1'27"3/5, en tanto el paícano Cheyfu marcó 59"4/5 para el kilómetro. Lutín se agrandó en La Plata, con 1'14" y Fomentino, en Palermo, de segunda vuelta, 1'16"2/5. Estos fueron los trabajos controlados por nuestros cronometristas:

### SAN ISIDRO

(Pista de arena normal)  
CHEYFU, A. Pla 1000 en 59"4/5 con 12"2/5 de final; RUBENCITO, J. Ortiz 1400 en 1'27"3/5, últimos 700 a la par de SNOW GIRL, V. Emmolo en 44"3/5; NUCLEO, S. López 3000 en 3'21", últimos 2000 en 2'12"2/5 con 12"3/5 de final (buen floreo); BENE-FICIO, J. Romero 1400 en 1'29"; DORICIA, M. Giles a la par de DORINESA, J. Rolon 1200 en 1'17"1/5; CHOCHY, M. De Marco 700 en 44"2/5; ARGONINA, M. Godoy 700 en 43"2/5; SAN CHAGRIN, J. Lugin 800 en 50"; SUERTELIN, G. Pereyra 700 en 42"2/5; TOPO, R. Amadeo 700 en la Pista de Tierra en 42"; CHERRY WINE, A. Gaetan a la par de EL CORREO, A. Sánchez 1000 en 1'3"3/5; SABINIANA, E. García 700 en 43"; MORIAH, A. Sánchez 1800 de floreo en 1'58"; SOL DIVINO, J. Ortiz 1600 en 1'43"; AMBULITO, J. C. Diaz 1000 en 1'8" cómoda; BATUQUERO, G. Pereyra a la par de BUONATTA, R. Sotelo 1000 en 1'2"; CHURRÓN, M. Giles 800 en 51"; PAVADITA, M. Martinez 700 en 44"4/5; IENA, C. Armando a la par de LASKMI, A. Gaetan 800 en 50"3/5; MARAKON, A. Sánchez 1000 en 1'5"; ETEOCLES, J. C. Diaz a la par de CARMAGNOLA, A. Cufre 2200 en 2'28" últimos 1600, a la par de GORILA, J. C. Contreras en 1'47"; MARINAGE, A. Sánchez 1000 en 1'2"2/5; últimos 700 a la par de PRADILLO, A. Gaetan en 44"; DENTRADA, J. Perfecto 1200 en 1'19"; IRRIZADO, C. Periale 1000 en 1'14"5; JACKIE JAINE, A. Gaetan 700 en 43"; PUCUSANA, A. Gaetan 700 en 44"; SATCHET, L. R. Martinez 1600 en 1'43".

### LA PLATA

(Pista grande normal)  
LUTIN, F. D'Elia 1200 en 1'14"; RUTLAND, A. Elchard 3000 en 3'23"2/5 últimos 1600 a la par de SIRD, C. Sobral en 1'44"1/5; OPI-PAHO, H. Guerrero 2200 en 2'29"2/5; CUEN-TERO, R. P. Rodriguez 3000 en 3'23" últimos 1600 a la par de BIRETE, J. Raben en 1'44"3/5; REY SOL, C. Montenegro 3000 en 3'24"2/5; PASTO FUERTE, J. Corso 3000 en 3'23" últimos 1200 a la par de un compañero H. Sosa en 1'19"; TAMBOR, D. Torrella 1000 en 1'2"; PURINA, A. Elchard 1000 en 1'4"; GRAN RAPID, P. Tarrago 1000 en 1'4"; FLORETE, F. D'Elia 1000 en 1'3"; FOGOSIDAD, G. Pina 1000 en 1'3"2/5; UNA LUCA, J. González 1600 en 1'43"2/5; CHIS-MERO, J. Lagostena 1200 en 1'14"3/5; QUE-RELA, J. González 1200 en 1'16"2/5; REPUS-TO, R. Gómez 1000 en 1'2"3/5; VICTORY LIGHT, J. Corte 1400 en 1'29" últimos 1000 a la par de ANTOINE, O. Corbalán en 1'3"2/5; VELOZ, D. Torrella 1500 en 1'40"; PELICHERRMU, F. Tolosa 1000 en 1'13"5; O'CLOCK, J. Yalet 1400 en 1'29"2/5; CHA-QUI, J. Arriagada 2100 en 2'23"2/5; ENFIN-TAS, P. Tarrago 1600 en 1'46"2/5; RAMON, A. Real 1400 en 1'29"2/5; FORMALINA, J.

### PALERMO

(Viento cruzado en la recta)  
FOMENTINO, A. Pauleau 1200 de 2ª vuelta en 1'16"2/5 con 12"4/5 de final (corrida para el Premio Ciudad de Mercedes a dis-

## El "Lotto" es el Juego Más Fuerte en Italia

ROMA, 8 (ANSA). — Los italianos juegan anualmente unos 300 mil millones de liras, según datos estadísticos dados a conocer por un diario local. La cifra incluye lo jugado, en primer lugar, en la lotería mayor (el Lotto) después al "Totocalcio" (polla de fútbol), en los hipódromos, los casinos, las loterías regionales, otros juegos menores y también las jugadas clandestinas. Estas ascenderían a unos 90 millones de liras.

## Entregará los Premios la Gremial de Profesionales

La Asociación Gremial y Profesional del Turf, efectuará mañana 9, a las 19.30 horas, la entrega de premios a los ganadores de las estadísticas de los años 1963-64. Con tal motivo se servirá un refrigerio.

# JENNIFER NO TUVO CONTRAS

El Gran Premio del Norte arrastró con los valores más representativos de nuestras pistas y se llevó a la crack platense, que paseó su gallardía frente a los campeones de las pistas sudamericanas. Y lo hizo al estilo de las buenas, haciendo recordar la época de La Misión, la última potranca que había inscripto su nombre en la gran competencia. Quiso la circunstancia que quien estaba ligado a la defensora del stud E.C.P., José María Boulin, en su carácter de capataz de don Nicolás Berazategui, tuviera la enorme responsabilidad de presentar a la única potranca del lote del Pellegrini, Vit Reina, recordando de paso aquella gloriosa tarde. Fue para Boulin el reencuentro con su Pellegrini del cuarenta y esta vez por cierto con mayor responsabilidad, porque lo hizo en su carácter de cuidador. Y fue ese el motivo muy especial por el cual muchos de los asiduos al ambiente sureño dejaron su lugarcito y se trasladaron al Norte para aplaudir a la campeona, que iba a defender su prestigio con las más altas notas. Lo hizo en la forma que todos esperábamos. Agregó a su notable campaña el galardón más preciado. Y todo el turf platense de parabienes, por tener a la reina de las pistas sudamericanas. Ello le restó interés a la reunión, que tuvo en el premio Judea su punto de mayor significación, encuadrado por siete cotejos ordinarios, con mucha anotación pero poca calidad. Y transcurrió la fiesta normalmente, hasta que trascendió el golazo de Vit Reina y toda la tranquilidad se volcó en una algarabía, que contagiaba de entusiasmo tanto a los que no habían podido acertar una, como a los ampliamente favorecidos por la suerte.



Otro punto descontó el mago Néstor Yalet, con Jennifer, en el encuentro más importante de la reunión de ayer tarde en La Plata.



El jockey H. Guerrero llevó al triunfo en gran estilo a El Silencio, en la penúltima prueba, con esa habilidad que lo caracteriza.

## Queltehué Refundió a la Cátedra Sureña

No daba para mucho el handicap Judea, que perdió el interés al desaparecer de la lista Dote y Aquilegia, que por antecedentes estaban entre los mejores. Y quedaba entonces dominando el campo Jennifer, cuyas recientes performances eran para hacerse las más amplias ilusiones. Así las cosas, no tuvo mucho inconveniente la hija de Eartquaker para alzarse con el triunfo. En una demostración amplia de superioridad. Jugó con sus escasas adversarias con esa facilidad propia de los pinchos que se sienten seguros de su dominio. En los primeros metros dejó que se agrandara Vivienne en la desubierta y la siguió a un cuerpo y medio. Más atrás se perdían No Pregunte, Miss Paris y Sumun Cura, que poco hicieron para mezclarse entre las punteras y llegaron a las pérdidas, como pudieron. Se circunscribió la lucha a las dos primeras. La pilotada por Restituto P. Rodríguez se mantuvo con ritmo acentuado y perseguida por la gran favorita se alejaron en seguida de las restantes. Y con brazadas fuertes salieron por la recta a jugarse. Amagó en seguida Jennifer y encontró resistencia en Vivienne. Entonces debió Néstor Yalet mover con firmeza a su pilotada y tras breve aperejo la dejó de lado. En los 200 ya estaba cocinada la del Layry F. y con toda facilidad la favorita se despidió. Tomó rápidamente dos cuerpos, para alejarse uno más al cruzar la meta, en terminante demostración de superioridad, en base a su mejor calidad. Logró así Jennifer reencontrarse con el triunfo y lo hizo con mucha claridad, como para no dar tema para que su rendida le exigiera revancha.

**1ª CARRERA — 1200 MTS.**  
1 Bamina 57 \$ 5.40 y 2—  
2 Topaze 53 2—  
3 M. Alta 53 2—  
4 La Meine 53  
Llave 2-1: \$ 2.90.  
No corrieron: Ceronia (1), Sierra Cris (2), Farma (3), Paramita (4), Dorinea (7), Grass-Crown (8), Fulana (10), Isidola (18), Tutoria (14), Alta Luna (16), Inalaya (17) y Byera (19). Ganada por 1 cabeza; de la 2ª a la 3ª, 2½ cuerpos. Tiempo: 1'15". Jockey: J. Inteziano. Cuidador: A. A. Leiva.

**2ª CARRERA — 1800 MTS.**  
1 Reasol 56 \$ 3.30 y 2.30  
2 C. Blancas 56 2.30  
3 P. de Canela 56 3.30

**4 Gimnástica 56**  
Llave 1-2: \$ 5.30.  
No corrieron: Respondana (1), Nutshell (6), Piara (7), Sonata (9) y Una Pampa (10). Ganada por 1 cuerpo; del 2º al 3º, 1 cuerpo. Tiempo: 1'57". Jockey: A. Colocio. Cuidador: P. T. Pescio.  
Apuesta doble: 3.568 valores. Dividendo de la doble: \$ 560.10.  
**3ª CARRERA — 1400 MTS.**  
1 W. Man 57 \$ 4.20 y 2.80  
2 Carguero 57 3.70  
3 Guimarao 57 7.80  
4 Viridito 57  
Llave 4-5: \$ 25.90.  
No corrieron: Spur (1), Apotado (3), Filamentor (4), Slang (6), El Caman-

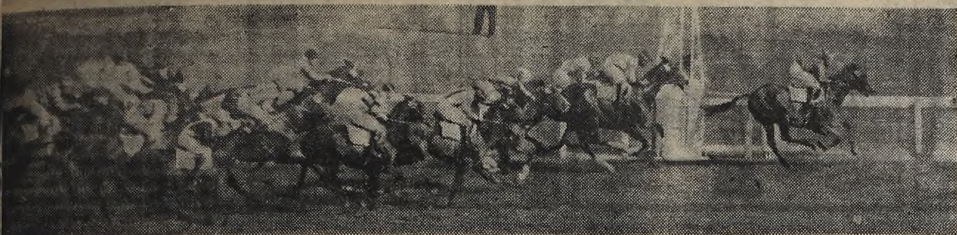
dulero (8), Kopi (9), Hu-tia (10), Radiado (13), Bautizo (18), Desamorado (19), Strático (20) y Qué Rico (22). Ganada por ½ cuerpo; del 2º al 3º, 4 cuerpos. Tiempo: 1'28"1/5. Jockey: R. Ruti. Cuidador: A. García.  
**4ª CARRERA — 1200 MTS.**  
1 Abeará 57 \$ 3.50 y 2.50  
2 T. Comica 56 3.30  
3 Surfrás 56 3.30  
4 Rondina 56  
Llave 1-2: \$ 5.30.  
No corrieron: Eyelid (3), Con Corona (5) y Lial (7). Ganada por 2 cuerpos; de la 2ª a la 3ª, 1½ cuerpos. Tiempo: 1'13"2/5. Jockey: C. Sobral. Cuidador: L. de la Fuente.

**5ª CARRERA — 1200 MTS.**  
1 Jennifer 56 \$ 2.60 y 2—  
2 Vivienne 55 2.10  
3 No. Pregunte 52  
4 S. Cura 50  
No corrieron: Aquilegia (1), Dote (5), Fandolla (6), Una Luca (7) y Whimsical (10). Ganada por 3 cuerpos; de la 2ª a la 3ª, varios cuerpos. Tiempo: 1'12". Jockey: N. Yalet. Cuidador: A. H. Irusta.  
Apuesta triple: A ganador 10.103 valores y a placé 3.103. Dividendo: \$ 626 y 509.50.  
**6ª CARRERA — 2300 MTS.**  
1 F. Bicho 57 \$ 6.20 y 4.20  
2 Harbur 54 3.90  
3 Opener 54 4.60  
4 Tethavero 55  
Llave 1-5: \$ 9.70.

No corrieron: Benedicto (2), Ducado (3) y Blend (5). Ganada por 1 pusezo; del 2º al 3º, 1½ cuerpos. Tiempo: 2'26"2/5. Jockey: L. A. Diaz. Cuidador: M. A. Quinteros.  
**7ª CARRERA — 1300 MTS.**  
1 El Snico 57 \$ 6.50 y 3.20  
2 C'dotiero 57 10.20  
3 Branly 54 4.60  
4 El Gordo 57  
Llave 4-5: \$ 25.70.  
No corrieron: Carrigui (2), Rubor (3), Light (7), Pavadita (8), Posmita (12), Rayo Blanco (15), Pelicula (16), Royaltino (19), Mu-haquita (20), Tialoc (21) y Victory Light (22). Ganada por 1½ cuerpo; del 2º al 3º,

2 cuerpos. Tiempo: 1'20"1/5. Jockey: H. Guerrero. Cuidador: T. Giovinnelli.  
**8ª CARRERA — 1300 MTS.**  
1 Queltehué 56 \$ 4.80 y 3.40  
2 Refundido 55 3.40  
3 Tramento 56 3.80  
4 Zanni 55  
Llave 4-5: \$ 131.30.  
No corrieron: Vito Clarette (1), Declive (2), Don Americo (4), Mario Cayo (5), Espinosa (6), Nana (13), Expansive (14), Is-trión (16), Little Prime (17), Zedar (18), Presentir (21) y Desatado (22). Ganada por varios cuerpos; del 2º al 3º, 1 cuerpo. Tiempo: 1'21". Jockey: C. O. Slenz. Cuidador: F. Soumaestre.





Pasan por primera vez frente al disco los campeones. Torrens lo hace con un cuerpo y medio sobre Brindisi, que acciona tapando a Niquitili y más atrás corren Pillín, Itamarati, Random y por el medio, la potranca Vit Reina, que siguió la carrera en los puestos intermedios.

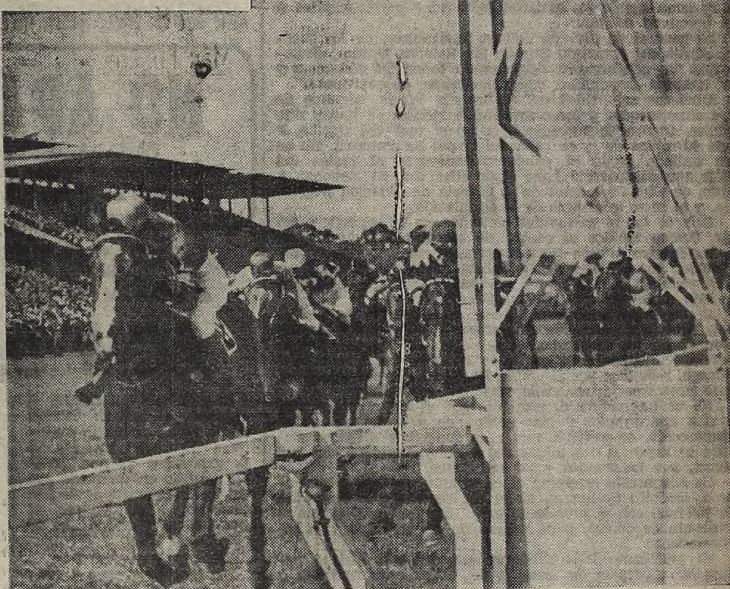
# VIT REINA COPO LA BANCA CON MUCHA ENERGIA

Con luces de todos colores se adornó el Pellegrini, para recibir a la reina. Presencia del hipódromo esa característica propia de los días de excepción. Y un público extraordinario, como pocas veces visto, le dio a la magna fiesta el perfil brillante de sus grandes realizaciones, con el encanto de la delicada figura femenina, en una tarde magnífica, que costará borrar de la imagen de todos los que estuvieron presentes para no perderse detalles de la gran confrontación, la más numerosa que concurrió a un Gran Premio Internacional; y todo lo presenció tuvo confirmación amplia en el escenario de las más grandes realidades de esta parte del continente; vivió la afición turística su día maravilloso; y vio consagrarse a un alemento de excepcionales aptitudes, que pudo haberlo hecho la tarde del Gran Premio Nacional, si no hubieran mediado imprevistos, que dejaron de lado la larga y espectacular arremetida de la campeona sureña, Vit Reina se coronó con carlas y brillantes de la mejor calidad; y lo hizo en forma estupenda, a pesar de que en el final, al arremetarse hacia los palos, le costó brillo a su estupenda conquista y casi pone un manto penoso a su brillante realización; por suerte nada grave ocurrió y Santo Nardi, como Alzamora y Sauro, dejaron morderse los labios con fuerza, conteniendo sus impulsos ante el juego de típico corte "travieso" que les hizo el risueño de Rivero, cuando debió definir la lucha.

Vit Reina resultó la heroína. Se coronó con su estupenda hazaña. Y para ello tuvo que sortear nada menos que a veinte rívalos, que buscaron de hacerle pasar un mal rato. Frente a las tribunas populares se alinearon los campeones. El grueso lote hizo temer por la suelta. Sin embargo los cracks se pararon perfectamente y en seguida el starter les libró el paso. Todos picaron en orden. Y Torrens, que estaba segundo de los palos, apuró y con brazadas firmes salió

decididamente a enseñar el camino. Ciega suyo se colocó Niquitili. Al pasar por primera vez frente al disco, el pelotón fue alineándose, todos buscaban los palos. Mantuvo Torrens su posición dominante, controlado por Niquitili y por afuera avanzando Brindisi, que precedía a Pillín. Luego el brasileño Itamarati, delante de Random, inesperado favorito. Por los palos iba Luciano Diez y más atrás la potranca Vit Reina confundida en el pelotón. Mantuvo el ritmo firme Torrens, con un cuerpo de luz sobre Brindisi, mientras los restantes iban escalonados y muy agrupados. En esa forma salieron por el opuesto. No podía alejarse el de Jara. Siempre fue controlado de cerca. Y se mantuvieron en esa forma hasta ingresar en el tramo de las tribunas. Allí comenzaron las tribunas a vivir la emoción más profunda. Y en seguida se unieron para vocar los nombres de sus preferidos. Inesperadamente Sauro apuró a Random y pasó a rematar la carrera, mientras por el centro avanzaban Punisher, Santos Pérez, All Wise y Niquitili y pegado a éstos lo hacia la potranca Vit Reina. En seguida Rivero la exigió energicamente y la hija de Vitelio intentó refugiarse sobre aquéllos, que estuvieron a punto de caer, lo mismo que Random, cuyo jockey Cayetano Sauro debió contener, para no irse a la canchena de adentro. Siguió Vit Reina dominando, con más de dos cuerpos, mientras Sauro lograba rehacer a su pilotado para defender la segunda colocación, que conservó al cruzar la meta.

Al regresar al pesaje, hubo caras largas y de las otras. Rivero con gran alegría hacia su entrada, mientras Sauro y Nardi no salían de su asombro por el juego que les hizo en los últimos metros, para asegurarse la carrera; y ya en el pesaje, se renovaron las discusiones. Intervino Julio Penna, para impedir que la magnífica fiesta tuviera un final desagradable. Sauro expresó,



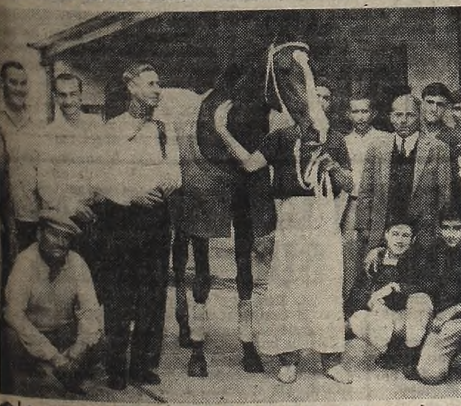
Y así se consagró Vit Reina en el Gran Premio Carlos Pellegrini, segundo su línea hacia los palos. Random, casi deshecho, se mantiene segundo, bien arremetido a la empalizada y por el centro, finaliza tercero All Wise, delante de Niquitili y Prolijo.

entre otras cosas, que era la primera vez que había tenido una molestia tan grave, sin alcanzar a comprender cómo pudo evitar

la rodada; algo parecido dijo Nardi, quien debió parar a Punisher, cuando estuvo a punto de pasar.

## CON LA VITELIO IRE EN BUSCA DEL TERCER DARDO ROCHA, DICE BOQUIN

El ambiente hipico platense se contagió de alegría esta mañana cuando la coronada Vit Reina salió para lucir su estampa de crack por los alrededores de las pistas de entablados. Y junto a la mirada de todos los curiosos, la sonrisa franca de su veterano cuidador, don José María Bo-



La coronada platense, Vit Reina, es la niña mimada en el stud de José María Boquin. Aquí la vemos junto a su propietario, el cuidador José María Boquin y los colaboradores de éste, que no ocultan su satisfacción

quin, que había logrado con la zaina el galardón más preciado de su larga vida de cuidador: ganar un Gran Premio Internacional Carlos Pellegrini.

### ♦ TRAVECTORIA DE UN VETERANO MAGO DEL TRAINING

El cuidador José María Boquin es uno de los profesionales más veteranos que cuidan en La Plata. A poco de graduarse como trainer, puso su "consultorio" en el hipódromo platense. Y con los pocos elementos que tenía, comenzó a abrirse camino. En forma rápida escaló posiciones. Antes de conseguir la patente de cuidador, Boquin estuvo actuando con A. Zabaleta, allá por el año 1902. En 1920 fue capataz de Antonio Sasso y desde 1937 hasta 1940 junto al mago de la avenida del Libertador General San Martín, el cabezón Berazategui. Y cuando a éste le sacaron la patente por doping, se hizo cuidador Boquin. Comenzó con Tripoteur, un "remendado" que ganó muchas carreras en Palermo, San Isidro y La Plata. Luego tuvo a El ras Aragonés, que se impuso, entre otros clásicos, en el Gran Premio Dardo Rocha. También Chusca le dio la satisfacción en esta importante prueba y con Metido logró triunfar en el Internacional Municipal, de la vecina orilla.

### ♦ UNA POTRANCA DE MUCHA CLASE

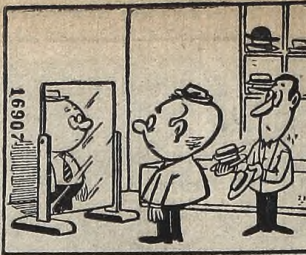
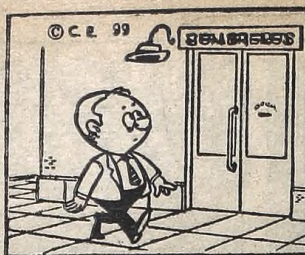
Ya sobre el final de la entrevista que mantuvimos con Boquin, éste nos manifestó que Vit Reina es una potranca de gran calidad. Y que cuando su propietario se la ofreció para atenderla, al revisarla le notó unos remos muy fuertes y en seguida se entusiasmó. Le cambió el entrenamiento y la puso en condiciones para realizar las mejores de sus performances. El resultado está a la vista. Un Gran Premio Carlos Pellegrini corona la labor estupenda del veterano cuidador. Nos agregó Boquin que la mantendrá en estado, para que intervenga en el Gran Premio Dardo Rocha, donde espera tener la satisfacción de adjudicárselo por tercera vez.

## TOMBOLA

1°	2	1	7	11°	1	9	0
2°	4	9	2	12°	2	8	3
3°	3	6	0	13°	5	0	5
4°	6	0	2	14°	9	8	2
5°	6	4	8	15°	6	8	3
6°	1	7	0	16°	4	8	9
7°	8	3	0	17°	3	1	6
8°	4	7	7	18°	0	1	1
9°	9	4	3	19°	4	4	9
10°	8	2	2	20°	5	6	2



Al cierre de la presente edición, la cotización del dólar estadounidense, para el tipo vendedor, era de \$ 180,30, en el Mercado Único de Cambios. EN EL PARALELO: Transferencias: Comprador, \$ 223,50; Vendedor, \$ 224,50. BILLETES: Compr., \$ 224; Vendedor, \$ 225.



MAXIMA (horaria): 189, a las 13. MINIMA: 159,4, a las 6.50. La humedad relativa ambiente era del 78 por ciento. Soplaban vientos del sector Noroeste a 15 kph. Pronóstico para hoy: Nubosidad variable, temperatura y humedad en leve ascenso. Para mañana: Pocos cambios.

## El Mar Caribe ha Sido la Tumba...

# LOS CADETES ALCANZARON A COLOCARSE LOS SALVAVIDAS

PANAMA, 8 (Associated Press). — Las esperanzas de encontrar sobrevivientes del desastre del avión TC-48 de la Fuerza Aérea Argentina son remotas, pero continuarán hoy las operaciones aéreas y marítimas en los alrededores de la zona donde se hallaron salvavidas pertenecientes a esa aeronave militar.

El general de división Robert Breitweiser, de las fuerzas aéreas del comando Sur de los Estados Unidos, declaró que "se continuarán desplegando todos los esfuerzos y los recursos disponibles para encontrar sobrevivientes".

Chalecos salvavidas del transporte TC-48, algunos de ellos chamuscados y otros mostrando señales de haber sido puestos, fueron encontrados ayer en el mar del Caribe, a unas 40 millas de la entrada del Canal de Panamá. No se han hallado hasta el momento cadáveres ni restos del avión que desapareció hace cinco días con 69 personas a bordo, de ellos 55 cadetes de la Escuela de Aviación Argentina, y el resto miembros de la tripulación.

Seis de los 25 salvavidas encontrados en la superficie del mar, fueron traídos al centro de coordinación de rescate de las fuerzas aéreas norteamericanas aquí y fueron reconocidos por oficiales de la Fuerza Aérea Argentina.

El sello de la Prefectura Nacional Marítima Argentina no dejó dudas de que pertenecían al TC-48.

El brigadier Benigno Andrada, comandante de la Escuela Militar de Aviación Argentina, y el brigadier Basall, reconocieron los salvavidas en el centro de rescate. Ambos oficiales escucharon en profundo silencio los detalles del hallazgo, relatados por el mayor Ramiro Uribe, de la fuerza aérea norteamericana, quien trajo los salvavidas.

No se ha podido determinar aún si los chalecos salvavidas anaranjados y otro equipo de a bordo del avión desaparecido, emergieron ayer a la superficie o fueron llevados al lugar, a dos millas de la desembocadura del Río Miguel, por los vientos y las corrientes.

Se encontraba presente el embajador argentino en Panamá, Rodolfo Baltierrez, quien de inmediato se comunicó por teléfono con el presidente argentino Arturo Illia, en su residencia de Olivos, para informarle del hallazgo y el reconocimiento.

El presidente Illia pidió a Baltierrez que hiciera patente su expresión de pesar a los brigadieres Andrada y Basall.

Además de los salvavidas, las tripulaciones de búsqueda avistaron y recuperaron una gorrilla de oficial, un tanque de oxígeno del tipo usado a bordo de los C-54, y una balsa salvavidas parcialmente inflada.

La búsqueda continuó en un intento de recuperar el mayor número de objetos pertenecientes al avión que sea posible, ante la posibilidad de que no se encuentren cadáveres ni restos del fuselaje del avión.

Una fuente que presenció el reconocimiento de los salvavidas, dijo que éstos mostraban ataduras que indicaban que habían sido puestos y luego desprendidos a consecuencia posiblemente de un fuerte impacto. Se considera posible que se encuentren más restos en otros lugares de la costa a donde hayan sido llevados por las variables corrientes.

### • HALLAN NUEVOS ELEMENTOS

En una comunicación radiotelegráfica establecida este mediodía entre el Centro de Salvamento y Búsqueda de Panamá y el comando en jefe de la Fuerza Aérea Argentina, se informó que fueron hallados nuevos elementos pertenecientes al avión TC-48 desaparecido en el mar.

Se supo, además, que la tripulación y cadetes del avión TC-43, que participa en la búsqueda y aún permanece en Panamá, regresará a Buenos Aires en el transcurso de la semana en curso.

### • CONTINUA LA BUSQUEDA

CIUDAD DE PANAMA, 8 (ANSA). — Continúa la búsqueda por aire y mar de los posibles sobrevivientes del

avión de transporte militar argentino desaparecido cuando volaba sobre América Central el miércoles pasado. 69 personas se encontraban a bordo del avión, de las cuales 55 eran cadetes graduados en una Academia de la Fuerza Aérea Argentina. El primer rastro encontrado se produjo ayer con la recuperación de chalecos salvavidas frente a

las playas de Colón, en las costas de Panamá. Oficiales de la Fuerza Aérea Argentina que pilotearon el avión TC-43 que los avistó dijeron que los chalecos eran del tipo de los que estaban a bordo del avión desaparecido.

Un vocero de la Fuerza Aérea de los Estados Unidos informó que no se veían señales de vida en esa zona.

## NO APARECIO NINGUN CADAVER

PANAMA, 8 (Associated Press). — Los rumores de que se han avistado cadáveres no fueron confirmados por el vocero del centro de rescate, quien señaló el lugar donde se hallaron los chalecos salvavidas. Esta es la zona del mar Caribe donde convergen vientos y corrientes marinas.

## ASEGURAN EN CHILE QUE HAY AQUI UNA RADIO CLANDESTINA

SANTIAGO DE CHILE, 8 (ANSA). — En su edición de la fecha el diario comunista "El Siglo" informa de la existencia de una radio clandestina en territorio argentino, que emite desde Río Gallegos, y en la que se irradian ataques contra el presidente Illia.

Dice el diario: "Violentos ataques al presidente de la República Argentina, doctor Arturo Illia realizados esta madrugada por una radio de la misma nacionalidad, aparentemente clandestina, en relación a los graves incidentes de Laguna del Desierto, evidencian el contenido gorila de la agresión perpetrada por tropas de la gendarmería argentina a carabineros chilenos. Alrededor de las 130 horas de hoy, radio La voz del Sur, de Punta Arenas, difundió emisiones captadas de una emisora aparentemente clandestina, que se denominaba a sí misma "Radio Martín Fierro".

"Según la emisora puntarenense dice el diario "El Siglo" a esa hora, presumiblemente por orden de las autoridades argentinas, las radios argentinas habían suspendido sus emisiones al exterior. Este mismo hecho dejó una mejor "cabida" en el aire para "Radio Martín Fierro", que transmitía un

mismo texto a cada minuto, en la banda de 3.800 kilociclos."

La voz del Sur "agrega el diario, difundió uno de esos comunicados, impregnados de un exacerbadísimo nacionalismo. Se daba cuenta en el que "carabineros chilenos

han violado nuestra soberanía en territorio argentino de Laguna del Desierto". Se agregaba que carabineros tuvieron "la osadía de izar una bandera chilena en territorio argentino" y añadía: "Y todo esto ha ocurrido mientras en Mendoza se realizaba

la reunión de los presidentes de Chile y Argentina".

"El nuestro no ha sabido defender la dignidad argentina". Finalizaba el comunicado de la emisora "clandestina" anunciando que "la acción patriótica de la Gendarmería Nacional será continuada."

"Aunque la Gendarmería Nacional es un organismo destinado a funciones fronterizas, su acción está absolutamente dirigida por los altos mandos militares argentinos. Llamó la atención, en el comunicado de la "Radio Martín Fierro", que daba explícitas instrucciones a la gendarmería y adelantaba que seguiría en sus provocaciones. También cabe destacar que el departamento de Santa Cruz, por su cercanía al estrecho, es una zona absolutamente controlada por las Fuerzas Armadas Argentinas."

"El comunicado de "Radio Martín Fierro" terminaba con esta frase, refiriéndose a los chilenos: "Después de haberles dado la libertad nos agreden". Con esta frase, los gorilas argentinos pretenden tergiversar la historia de la gesta común por la independencia de ambos pueblos. Ahora pretenden darle una interpretación que cree más fricciones y ayude a fomentar un clima belicista que favorece sus objetivos."

## PARTEN AVIONES CON GENDARMES

El general Osiris Villegas, comandante de la Quinta División de Ejército, llegó este mediodía a Río Gallegos, para reunirse con altos jefes militares a fin de analizar la situación. En medios militares se informó que son esperados 5 aviones de las Fuerzas Armadas Argentinas con efectivos de Gendarmería Nacional destinados a reforzar la región fronteriza. Se informó, asimismo, que en el Regimiento 8 de Ingenieros de Comate se encuentran alojados los tres carabineros prisioneros que son tratados de acuerdo a su rango y jerarquía. Son ellos el mayor de carabineros Miguel Torres Fernández, el cabo Víctor Menar Durán y el sargento segundo Miguel Manrique Contreras. Este último fue operado a fin de extraerle un proyectil de la región intercostal.

### • MAS INCIDENTES

SANTIAGO DE CHILE, 8 (Associated Press). — Centenares de personas se reunieron esta mañana frente a la embajada Argentina y cuando intentaron avanzar sobre el edificio, 150 carabineros con bombas lacrimógenas y carros con agua les cerraron el paso.

Un grupo de jóvenes quemó una bandera argentina frente a la embajada y otros sacaron el busto de un parque público del ex presidente argentino Faustino Sarriento y lo lanzaron a las aguas del río Mapocho que cruza por la ciudad.

## SESENTA Y CINCO GRADOS BAJO CERO MANTIENEN BLOQUEADOS EN EL POLO SUR A LOS PILOTOS ARGENTINOS Y SUS AVIONES

CHRISTCHURCH, Nueva Zelandia, 8 (Reuter). — Gélidas temperaturas de hasta 60 grados Fahrenheit bajo cero retienen hoy a tres aviones argentinos en la base Amundsen-Scott del Polo Sur, según información recibida en esta ciudad.

Los aviones argentinos habían sido advertidos por funcionarios de la Armada norteamericana acerca de los problemas que podrían afectar el vuelo de sus aviones a causa de las bajas temperaturas, an-

tes que los mismos iniciarán su viaje a las regiones interiores del continente antártico.

Ahora los tripulantes y sus aparatos están aislados en dicha base hasta que cambien las condiciones meteorológicas.

Estados Unidos no utiliza aviones del tipo DC-3 en su base Amundsen-Scott debido a los problemas experimentados en temperaturas bajo cero.

En lugar de esos aparatos emplea avio-

nes Hercules, que pueden volar en temperaturas inferiores a 65 grados Fahrenheit bajo cero.

Los dos aviones Beaver argentinos experimentaron señales de congelamiento apenas tocaron el suelo al descender en la base y tuvieron que ser llevados a remolque hasta el sitio de estacionamiento.

El problema principal con los aviones DC-3 es que la temperatura bajo cero afecta el sistema hidráulico del tren de ater-

rizaje. Una vez que mejora el tiempo y suba la temperatura, los aviones argentinos esperan conducir en vuelo su DC-3 hasta la base McMurdo, pasar allí un par de días y después regresar a la base donde están destacados, que es la General Belgrano. De acuerdo a los planes preparados por los aviones argentinos, cuando su DC-3 pase sobre el polo se les unirán allí los dos Beaver para concluir la travesía de regreso a su destacamento.